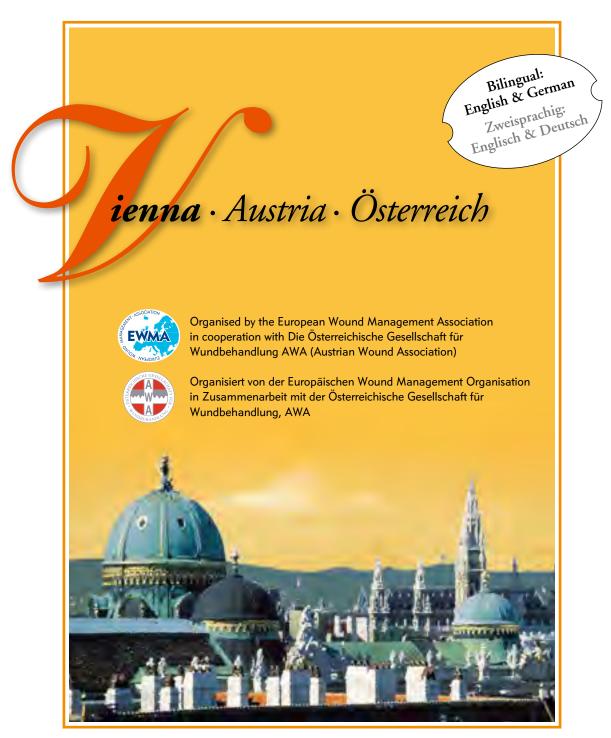
PROGRAMM

22. Kongress der European Wound Management Organisation

EWMA 2012

23-25 Mai · 2012

WUNDHEILUNG – UNTERSCHIEDLICHE PERSPEKTIVEN, EIN ZIEL



Isthe chemistry right?

Visit our symposium:
Hall E2 on Wednesday;
23/05/12 at 12:30-1:30 pm

When it comes to NPWT, the foam makes all the difference.

A comparative study ^{1,2} by HARTMANN shows that for NPWT products, the type of foam used really does matter. Significant differences in the body's inflammatory response show that different foams can accelerate efficient wound healing. Could this make NPWT even more economical? Vivano. Safety. And Simplicity.





You can find more information at our trade fair booth or at www.vivanosystem.info

INDEX

Kongressort	4
Konferenzorganisation	6
Informationen zur EWMA	6
Programm-Überblick	8
Detailliertes Programm	15
Workshop Beschreibungen	45
Papier-Posterpräsentationen Übersicht	48
E-Posterpräsentationen Übersicht	58
Allgemeine Informationen	65
Rahmenveranstaltungen	70
Willkommen in Wien!	71
Informationen zur AWA	73
Ausstellerverzeichnis	75
Ausstellung	82





Sehr geehrte TeilnehmerInnen

Wir freuen uns, Sie zur EWMA 2012, der 22. Konferenz der European Wound Management Association, in Wien begrüßen zu dürfen. Die Konferenz wird in Zusammenarbeit mit der Österreichischen Gesellschaft für Wundbehandlung AWA organisiert.

Während der 3 hochinteressanten Konferenztage können Sie als
TeilnehmerIn aus einem vielfältigen Programm wählen, das eine bunte
Mischung aus Plenumsveranstaltungen, freien Paper Sessions, Workshops,
Gastvorträgen, Sondersymposien und firmengetragenen Satellitensymposien
für Sie bereithält. Die Veranstaltungen behandeln zwar unterschiedliche
Methoden der Wundheilung – sowohl konventionell als auch alternativ –
doch alle verfolgen dasselbe Ziel. Dabei werden die mit den unterschiedlichen
Wundtypen einhergehenden Schwierigkeiten und die neuesten
Behandlungstrends vorgestellt und bewertet.

Das Konferenzthema

WUNDHEILUNG – UNTERSCHIEDLICHE ANSÄTZE, EIN ZIEL

steht sinnbildlich für die Bedeutung der unterschiedlichen Perspektiven im Bereich Wundheilung: vom Patienten bis zum Gesundheitsexperten. Unser gemeinsames Ziel ist das bestmögliche Wundmanagement.

Zum ersten Mal wird im Rahmen der EWMA-Konferenz in diesem Jahr ein ganztägige Russland-Symposium stattfinden. Dieses Symposium am 23. Mai richtet sich vor allem an russischsprachige Ärzte und Fachpflegekräfte sowie an andere russischsprachige Personen, die sich für das Thema Wundheilung interessieren. Die Veranstaltungen des Symposiums werden simultan ins Russische und ins Englische gedolmetscht.

Noch nie zuvor wurden so viele Abstracts für die EWMA-Konferenz eingereicht wie in diesem Jahr. Wir freuen uns sehr, dass so viele von Ihnen gerne einen Beitrag zum Erfolg der Konferenz leisten möchten, indem Sie uns Einblicke in Ihre Arbeit zum Thema Wundmanagement geben! Deshalb wird es bei unserer diesjährigen Konferenz mehr als 600 wissenschaftliche Präsentationen in Form von Vorträgen, Papern oder Postern geben.

Als europäischer, multidisziplinärer Verband hat die EWMA Menschen aus zahlreichen verschiedenen Ländern und klinischen Fachbereichen viel zu bieten. Infolge dessen werden wir bei unserer diesjährigen Konferenz viele unterschiedliche Ansichten zum Thema Wundmanagement hören.

Wir werden alles tun, um für Sie in Wien eine angenehme wissenschaftliche Atmosphäre zu schaffen und auch dem Networking und dem Daten- und Erfahrungsaustausch genügend Raum zu geben.

Zusätzlich zum wissenschaftlichen Konferenzprogramm haben Sie natürlich die Möglichkeit, Wien als historische und moderne Metropole kennenzulernen und die wunderbare Bergkulisse zu genießen.

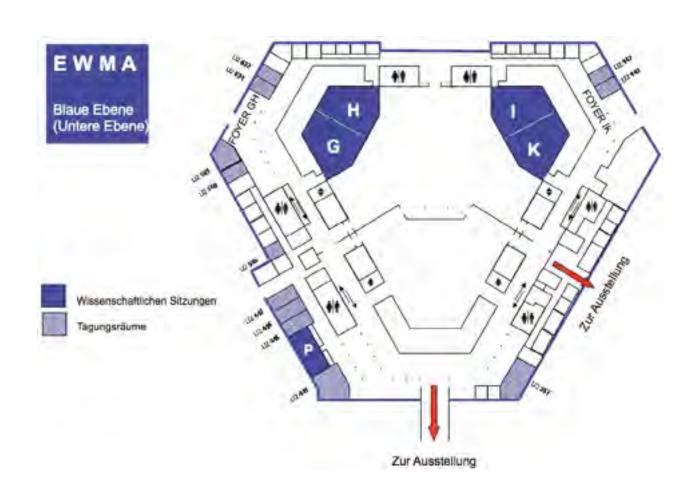
Wir freuen uns darauf, Sie bald in Österreich begrüßen zu dürfen!

Gerrolt Jukema, *Protokollführer, EWMA*Jan Apelqvist, *Präsident, EWMA*Gerald Zöch, *Konferenzpräsident, AWA*

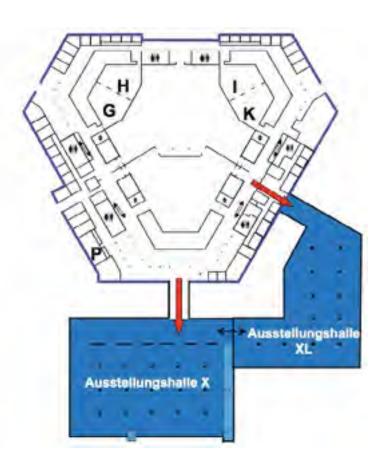
KONGRESSORT













European Wound Management Association

Vorstand

Jan Apelqvist, Präsident Zena Moore, direkte Vorgängerin im Amt des Präsidenten Patricia Price, Geschäftsführerin Corrado M. Durante, Schatzmeisterr Gerrolt Jukema. Aktuar

Beirat

Paulo Alves
Barbara E. den Boogert-Ruimschotel
Mark Collier
Javorka Delic
Luc Gryson
Eskild W. Henneberg
Dubravko Huljev
Nada Kecelj-Leskovec
Martin Koschnick
Sebastian Probst
Elia Ricci
Rytis Rimdeika
Salla Seppänen
Robert Strohal

Addresse EWMA Sekretariat

José Verdú Soriano

Nordre Fasanvej 113, 2 DK-2000 Frederiksberg Dänemark

Tel: +45 7020 0305 Fax: +45 7020 0315 ewma@ewma.org www.ewma.org/ewma2012



Die Österreichische Gesellschaft für Wundbehandlung

Vorstand

Franz Trautinger, Präsident Gilbert Hämmerle, Präsident Elect Robert Müllegger, Past Präsident Arja Riegler, 1. Vizepräsidentin Robert Strohal, 2. Vizepräsident Rupert Koller, Kassier Gerald Zöch, Generalsekretär

Reirat

Sonja Koller Sylvia Brauner Peter Kurz Marianne Hintner Cornelia Miklautz

Addresse

AWA Sekretariat

Postfach 6 1106 Wien Österreich

Tel: +43-(0)1-879 03 79 Fax: +43-(0)1-879 03 79-90

office@a-w-a.at www.a-w-a.at

KONFERENZORGANISATION

Wissenschaftliche Ausschüsse

Gerrolt Jukema (Protokollführer), EWMA Paulo Alves, EWMA Jan Apelgvist, EWMA Corrado Durante, EWMA Luc Gryson, EWMA Eskild W. Henneberg, EWMA Zena Moore, EWMA Patricia Price, EWMA Sebastian Probst, EWMA Rytis Rimdeika, EWMA Salla Seppänen, EWMA Peter Kurz, AWA Gerald Zöch, AWA Finn Gottrup, DSFS Rolf Jelnes, DSFS Bente Ramskover, DSFS

Organisationskomitee vor Ort

Arja Riegler, AWA Robert Strohal, AWA Franz Trautinger, AWA Gerald Zöch, AWA Ilona Fuchs, AWA

KONFERENZSEKRETARIAT

EWMA Sekretariat Nordre Fasanvej 113, 2 DK-2000 Frederiksberg Dänemark

ewma@ewma.org Tel: +45 70 20 03 05 Fax: +45 70 20 03 15

Für weitere Informationen, bite besuchen Sie: www.ewma.org/ewma2012



Follow **EWMA** on







(use #EWMA2012 to join the conversation)

and get the latest updates about the



EWMA 2012
Conference!



Lohmann & Rauscher

"Highly absorbent - easy to use."

PHMB Symposium

(60 min, Wednesday, 23.05.12, 15:30 - 16:30h, Room E2)

Chairman: Dr. Th. Eberlein

- Interactions in wound healing do we know the relevance of bioburden, pH-value and inflammation? (60min)
 - Interactions in wound healing importance of bacteria and inflammation? (40min)
 - Thomas Eberlein, Illetas, Mallorca/Spain
 - pH-value and wound healing (20min)
 - Maren Weindorf, Essen/Germany

Debrisoft Symposium

(60 min, Thursday, 24.05.2012, 11:15 - 12:15h, Room E2)

Chairwomen: Trudie Young, Kathryn Vowden

- Debridement changing the way we manage wounds (60min)
 - An overview of debridement (15min)
 - Kathryn Vowden, Bradford/United Kingdom
 - Biofilms in a scientific setting and the implications for clinical practice (15min)
 - Samantha Westgate, Daresbury, Cheshire/United Kingdom
 - Biofilms in clinical practice and the management of challenging wounds with an innovative debridement method (15min)
 - Sian Fumarola, Stoke-on-Trent, United Kingdom
 - Sensitive patients, post-surgery or acute wounds how to debride? (15min)
 - Ingo Stoffels, Essen/Germany

Debrisoft® The smart form of debridement

Only a clean wound can heal – Debrisoft provides the basis for successful wound healing

- innovative product for highly effective debridement
- unique mode of action due to specially designed high-tech fibres
- rapidly visible results in 2-4 minutes
- easy and safe to use
- gentle and tolerable to the patient



PROGRAMM-ÜBERBLICK

RAUM G HALLE A RAUM E1 RAUM E2 DIENSTAG · 22 MAI 17.00-20.00 Registrierungsveranstaltung in der Hauptlobby MITTWOCH · 23 MAI 09.00-09.30 09.30-10.00 ETE Eröffnungsveranstaltung EWMA Aktuar Gerrolt Jukema EWMA Präsident Jan Apelqvist Konferenzpräsident Gerald Zöch 10.00-11.30 Eröffnungsplenum: ■ ÖGVP-Meeting: Unterschiedliche Ansätze - ein Ziel Chronische Wunden bei vaskulären Patienten Vorsitzende: J. Apelqvist, G. Zöch Vorsitzende: M. Binder, M. Lanzinger, G. Zöch: Der indirekte Weg MITTWOCH 23 MAI • REGISTRIERUNG 07.00-19.30 • AUSSTELLUNG 11.00-17.00 V. Kozon, N. Fortner zum Erfolg; in Teamwork gegen das ☐1. Z. Moore: Eine Multidisziplinäre Herangehensweise zur Vermeidung und behandlung von Wunden ☐2. J. Apelqvist: Die Bedeutung guter Organisation - Gesundheitsökonomische Hintergründe multidisziplinärer Pflegeansätze ☐3. P. Kurz, F. Trautinger: Dialog zwischen Krankenschwester und Arzt 11.30-13.45 Mittagsessen, Ausstellung & Poster Session 12.00-13.45 Poster Session: Akute Wunden, Grundlagenwissenschaft, Wundbeurteilung, Instrumente und Eingriffe, Schmerzen, Diabetisches Fußsyndrom Satellitensymposium: Satellitensymposium: 12.30-13.30 Reduktion der Wundkosten für Mensch Polyurethanschaum in der NPWT und Wirtschaft durch Verbesserungen - Stimmt die Chemie? bei Wohlbefinden und Konkordanz Vorsitzender: F. Gottrup Vorsitzender: P. Price Gesponsert von Smith & Nephew Gesponsert von Hartmann 13.45-15.00 Offene Paper-Session: Offene Paper-Session: ■ ÖGVP-Meeting: Diabetisches Fußsyndrom 1 Ausbildung Chronische Wunden bei Gefäßpatienten Vorsitzende: E. W. Henneberg, M. Flour Vorsitzende: S. Läuchli, P. Kurz Vorsitzende: M. Binder, **□**5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 □ 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18 V. Kozon, N. Fortner 15.00.15.30 Kaffeepause & Poster Session 15.00.15.30 Poster Session: Ausbildung, Infektion 15.30-16.30 Satellitensymposium: Satellitensymposium: ■ ÖGVP-Meeting: Chronische Wunden bei Zusammenhänge in der Wundheilung Die Macht evidenzbasierter Medizin Effektive Herangehensweisen zur wissen wir um die Bedeutung von Gefäßpatienten Bekämpfung von Wundinfektionen Keimbelastung, pH-Wert und Vorsitzende: C. Suditu. Inflammation? M. Gschwandtner, Vorsitzender: T. Eberlein G.Hösl Gesponsert von ConvaTec Gesponsert von Lohmann & Rauscher Hauptveranstaltung: Hauptveranstaltung: GGVP-Meeting: 16.45-18.00 Ausbildung - ein Ziel: eine sinnvolle Chronische Wunden bei Debridement Vorsitzende: R. Strohal, J. Apelqvist Wirkung erzielen Gefäßpatienten □51. R. Strohal: Die Rolle des Vorsitzende: Z. Moore, P. Kurz Vorsitzende: C. Suditu, M. Gschwandtner, G. Hös Debridements in der Wundheilung: eine □55. L. Gryson: Welchen Einfluss haben Finführung Weiterbildungsmaßnahmen auf ☐52. T. Young: Debridement-Methoden Lehrkräfte? am Patientenbett □56. E. Cullen Gill: Wissen und ☐53. R. Rimdeika: Das chirurgische Einstellung von Pflegeschülern zur Debridement und technische Dekubitusprophylaxe Debridement-Methoden □57. S. Läuchli: Medizinische Ausbildung ☐58. S. Cowman: Ausbildung – ein Ziel: ☐54. J. Apelqvist: Schwierigkeiten und gesundheitsökonomische Fragestellungen eine sinnvolle Wirkung zu erzielen 18.10-19.10 WORKSHOPS PROGRAMM Mittwoch, 23. Mai Zeit Firma Raum Ein neuer Kontaktstellen-Verband für die Unterdruck-Wund-12.00-12.30 Ferris workshop ▶ Rondo therapie spart Geld und lindert Schmerzen Die Wirkung von Polymem auf Biofilme im Ex-Vivo-Modell 15.00-15.30 ► Rondo Ferris workshop 15.30-16.00 Die Bedeutung von Polymem für die Telemedizin Ferris workshop ► Rondo

RAUM H	RAUM I	RAUM K	RAUM P	RAUM OES250
EWMA UCM: Erstes Treffen				
Russland-Symposium: Wunden bei Kindern, Verbrennungen, Wunddebridement Vorsitzende: R. Rimdeika, A.G. Baindurashvili, A. Alekseev				
Russland-Symposium: Zelltechnologie und Innovationen Vorsitzende: G. P. Kozynets, L. Budkevich, L. N. Rubanov	Marie Paper-Session: Instrumente und Eingriffe Vorsitzende: L. Gryson, B. den Boogert-Ruimschotel ☐ 40, 41, 42, 43, 44	Gesundheitsökonomie & Ergebnisse & Telemedicine Vorsitzende: R. Jelnes, S. Seppänen	Forensische Wunden P. Alves 60 Sitze sind für UCM Studenten reserviert, aber andere Teilnehmer sind willkommen.	Workshop: Debridement C. Wyndham-White, F. Gottrup, C. Rosset Begrenzte Plätze
Russland-Symposium: Ein evidenzbasierter Ansatz Vorsitzende: E. Fystal, B. A. Paramonov, Y. I. Yarets	Satellitensymposium: Management des Mikroklimas der Haut; Klinische Erfahrun- gen und Leitlinien Vorsitzender: M. Clark Gesponsert von KCI	Satellitensymposium: Cutimed Sorbact – die sichere und wirksame Alternative in der antimikrobiellen Behandlung Vorsitzender: J. Apelqvist Gesponsert von BSN	Satellitensymposium: Welchen Einfluss hat Mikrostimulation bei Patienten mit eingeschränkter Bewegungsfähigkeit? Gesponsert von Völker	
Russland-Symposium: Chronische Wunden, operative Behandlung Vorsitzende: B. Datsenko, A. V. Stasevich, T. Tamm		Workshop: Unterdruck-Wundtherapie R. de Roche, M. Schintler	Workshop: Diagnostische Herangehensweisen M. Romanelli, H. Partsch	Workshop: Debridement C. Wyndham-White, F. Gottrup, C. Rosset
□ 19-39				Begrenzte Plätze
Russland-Symposium: Gesprächsrunde: Aufbau und Entwicklung eines landesweiten Wundpflege-Verbands Vorsitzende: Z. Moore, R. Rimdeika, R. Strohal	Satellitensymposium: Ulcera cruris: Therapeutische Perspektiven und eine italienische Untersuchung Vorsitzender: S. Coccheri			
□19-39	Gesponsert von Alfa Wassermann			
	233pondon rom rina traddontilatili			

	RAUM E1	RAUM E2	RAUM G
DONNERST	TAG · 24 MAI		
	Offene Paper-Session:	Offene Paper-Session: Sonstige	Österreich-Symposium zum diabetischen Fußsyndrom: Internationale
	Vorsitzende: G. Jukema, D. Huljev	Vorsitzende: S. Seppänen, F. Trautinger	Konsens-Leitlinie als Best-Practice-Beispie
	□81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88	□68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76	□77, 78, 79, 80
09.30-10.00	Kaffeepause		
	Ehrenvortrag:		
	Vorsitzende: G. Jukema, P. Price 189. C. Moffatt: Die Auswirkungen von Kompressionstherapie auf Patienten und Gesundheitsorganisationen 190. H. Partsch: Und der Kompressionsdruck?		
	Satellitensymposium: Gesundheitsökonomie – der wichtigste Faktor bei Entscheidungen in der Wundpflege? Vorsitzender: R. Lilley	Debridement – neue Wege im Wundmanagement Vorsitzende: T. Young, K. Vowden	Österreich-Symposium zum diabetischen Fußsyndrom: Organisatorisch Aspekte der Behandlung des diabetischen Fußsyndroms in Europa – Beispiele
10 15 14 15	Gesponsert von Sorbion Mittagsessen, Ausstellung & Poster Session	Gesponsert von Lohmann & Rauscher	
	Poster Session: Verbandmaterial, Ernährung, Dek	tubitus Prävention Illeus cruris	
	Satellitensymposium:	Satellitensymposium:	
		V.A.C.Ulta™/V.A.C.VeraFlo™ einfach gemacht. Hintergrund und Erfahrungen aus der klinischen Praxis Vorsitzender: B. Jørgensen	
14.30-15.30	Offene Paper-Session: Verbandmaterial 1 Vorsitzender: F. Gottrup, R. Müllegger		Österreich-Symposium zum diabetischen Fußsyndrom: Situation in Österreich und Podiumsdiskussion
	□91, 92, 93, 94, 95	□111, 112, 113, 114, 115, 116, 117	Vorsitzender: A. Boulton
15.30-16.00	Kaffeepause & Poster Session		
15.30-16.00	Poster Session: Sonstige, Lebensqualität, Gesundl	heitsökonomie & Ergebnisse	
16.00-17.00	Satellitensymposium: Test auf EPA (erhöhte Proteaseaktivität) – Der Beginn der Wunddiagnostik Vorsitzender: K. Harding	Satellitensymposium: Die Rolle von medizinischer Ernährung in der Wundbehandlung Vorsitzende: Z. Moore	Satellitensymposium: Flaminal Enzym-Alginogel: Eine neue Art v Wundverband zur Kontrolle von Wund- exsudat, Keimbelastung und Debridement Vorsitzender: R. White
	Gesponsert von Systagenix	Gesponsert von Nutricia	Gesponsert von Flen Pha
	Hauptveranstaltung: Besondere Wunden Vorsitzende: S. Laüchli, V. del Marmol 118. V. del Marmol: Nekrosen: Ursachen und Behandlung		Hauptveranstaltung: Diabetisches Fußsyndrom Vorsitzende: J. Apelqvist, G. Jukema [] 122. F. Game: Topische Behandlung/ Wundverbände
	☐ 119. S. Nobbe: Ulcus Hypertonicum Martorell ☐ 120. P. Humbert: Pyoderma gangrenosum ☐ 121. G. Jemec: Hidradenitis suppurativa		☐123. S. Bus: Entlastung, Prävention und Behandlung von Fußulcera ☐124. E. Peters: Infektionen bei diabetischem ☐125. R. Hinchliffe: Revaskularisation

WORKSHOP	S PROGRAMM Donnerstag, 24. Mai		
Zeit	Titel	Firma	Raum
09.00-11.00	Die unerfüllten Bedürfnisse von Patienten mit chronischen Wunden in Russland – Schwierigkeiten in der Umsetzung von Best Practice überwinden	Fokusgruppe: Russland. Nur für geladene Gäste.	► U2D445
10.00-11.00	Bekommen Ihre Patienten was sie verdienen? Fortschritte im Management von chronischen Wunden und Verbrennungen	BBraun workshop	► U2D357
10.00-11.00	Evidenzbasierte Medizin einfach gemacht – mit Systagenix: ein interaktiver Workshop zum Thema In-vitro-Evidenz	Systagenix workshop	► U2 K142+143

RAUM H	RAUM I	RAUM K	RAUM P
Workshop: Atypische Wunden M. Romanelli, V. Dini	Gastvortrag EPUAP: Ein Ziel – eine Leitlinie: Weltweite Umsetzung der internationalen EPUAP/NPUAP-Leitlinien Vorsitzende: Z.Moore, L. Schoonhoven	Umgang mit Narben und Narben- prävention M. Koschnick, S. Läuchli 60 Sitze sind für UCM Studenten reserviert, andere Teilnehmer sind willkommen.	Offene Paper-Session: Akute Wunden Vorsitzende: C. Durante, P. Alves □59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67
	Workshop:		
	Kompression H. Strapp, N. McLain		
Gastvortrag: European Burns Association (EBA): Verbrennungen	Gastvortrag: European Tissue Repair Society (ETRS) Vorsitzender: G. Jukema	Offene Paper-Session: Dekubitus 1 Vorsitzende: E. W. Henneberg,	Offene Paper-Session: Ulcus cruris 1 Vorsitzende: M. Flour, R. Strohal
Vorsitzende: D. Huljev, R. Rimdeika	□102, 103, 104	L. P. Kamolz ☐105, 106, 107, 108, 109, 110	□96, 97, 98, 99, 100, 101
Satellitensymposium: Status und Bedeutung topisch applizierter antimikrobieller Substan- zen im modernen Wundmanagement Vorsitzender: L. Téot	Satellitensymposium: Hygienischer Umgang mit einem Gerät zur Unterdruck-Wundtherapie Vorsitzender: H. Smola	Satellitensymposium: Über Produkte hinaus: Therapie- konzepte für Ulcus cruris venosum Vorsitzender: H. Partsch	Satellitensymposium: Lokale Schmerztherapie, Autolyse und Wundrandschutz im Fokus. Aktuelle Erfahrungen mit einer neuen Wundauflage Vorsitzender: A. Markuzzi
Gesponsert von Schülke & Mayr	Gesponsert von Hartmann	Gesponsert von BSN	Gesponsert von ConvaTeo
Workshop: Kritische Auseinandersetzung mit der Fachliteratur S. Cowman	Workshop: Rehabilitation nach einer Beinamputation: Ein theoretischer Überblick und ein praxisorientierter Workshop	Satellitensymposium: Cuticell Epigraft – ein bakterieller Zellulosefilm zur Epithelisierung Vorsitzender: W. Meyer-Ingold	Gastvortrag: Dystrophic Epidermolysis Bullosa Research Association (DEBRA): Wundbehandlung bei Epidermolysis Bullosa
	G. Zöch, C. Zorn		dobre
		Gesponsert von BSN	Working for a life feed of pa
		Ocaponacit voli Daiv	

Zeit	Titel	Firma	Raum
11.30-12.00	Die Wirkung von Polymem auf Biofilme im Ex-Vivo-Modell	Ferris workshop	► Rondo
13.30-14.00	Die Bedeutung von Polymem für die Telemedizin	Ferris workshop	► Rondo
14.30-15.30	Bekommen Ihre Patienten was sie verdienen? Fortschritte im Management von chronischen Wunden und Verbrennungen	BBraun workshop	► U2D357
15.30-16.00	Ein neuer Kontaktstellen-Verband für die Unterdruck-Wundtherapie spart Geld und Lindert Schmerzen	Ferris workshop	► Rondo





	RAUM E1	RAUM E2		RAUM G
FREITAG · 2	25 MAI			
	Hauptveranstaltung: Wundheilungs- ansätze jenseits der Wundauflagen Vorsitzende: L. Gryson, P. Alves 126. P. Alves: Akupunktur und Wundheilung 127. L. Gryson: Transferfaktoren und Elektrotherapie in der Wundheilung – Die weniger bekannten Behandlungsalternativen 128. P. Germonpré: Das Potential hyperbarer Sauerstofftherapie, die Wundheilung zu optimieren 129. S. Hampton:Wundheilung jenseits der Wundverbände: Lichttherapie 130. E. Lambrecht: LDI-Scans in Diagnose und Behandlung von Verbrennungsverletzungen	AWA Symposium: Miteinander arbeiten Vorsitzende: G. Zöch, A. Riegler		Hauptveranstaltung: Medikamentöse Behandlung zur Unterstützung der Wundheilung Vorsitzende: V. del Marmol, M. Flour [] 131. J. Dissemond: Medikamenteneinnahmen: Eine seltene Ursache chronischer Wunden [] 132. P. Humbert: Vitamin C [] 133. F. Benhadou: MTOR-Inhibitoren und die Heilung von Hautwunden
09.30-10.00	Kaffeepause			
10.00-11.00	Offene Paper-Session: Diabetisches Fußsyndrom 2 Vorsitzende: J. Lykke Sørensen, E. Ricci 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140	AWA Symposium (10:00-11:30): Miteinander arbeiten Vorsitzende: M. Schintler, G. Hämmerle		☐ Offene Paper-Session: Ulcus cruris 2 Vorsitzende: J. Macdonald, L. Pilipaityte ☐ 147, 148, 149, 150, 151
11.15-12.15	Offene Paper-Session: Verbandmaterial 2 Vorsitzende: J. Macdonald, N. Kelcelj-Leskovec			Offene Paper-Session Ulcus cruris 3 Vorsitzende: S. Läuchli, S. Bermark
	☐ 157, 158, 159, 160, 161, 162			□169, 170, 171, 172, 173, 174
	Mittagsessen, Ausstellung & Poster Session			
12.45-14.30 12.45-13.45	Poster Session: Fallstudien, Professionelle Komm	unikation		EWMA AGM (12:45-14:15)
		AWA Symposium (13:00-14:30): Miteinander arbeiten Vorsitzende: R. Müllegger, P. Kurz		
14.30-16.00	Key Session: Unterdruck-Wundtherapie, bisherige Entwicklung und Perspektiven Vorsitzende: G. Jukema, G. Zöch A. Boulton: Überblick über die Geschichte der NPWT in der Behandlung von Dekubitalgeschwüren in Zusammenhang mit dem diabetischen Fußsyndrom □175. M. Malmsjö: Wissenschaftliche Hintergrundinformationen über Unterdruck- Wundtherapie zur Förderung der Wundheilung durch individuelle Optimierung der Behandlung □176. W. Fleischman: NPWT mit Instillationstechnik: Einblicke in die Zukunft der Wundbehandlung	AWA Symposium: Miteinander arbeiten Vorsitzende: J. Koller, F. Trautinger		Wey Session: Oncologie und Wunden Vorsitzende: P. Alves, M. Flour ☐ 177. M. Antsiferova: Wundheilung und Tumorbildung: Der Fall Activin ☐ 178. P. O'Regan: Krebsbehandlung – Auswirkunge auf die Wundheilung ☐ 180. R. Gorodetsky: Frühe und späte Auswirkunge einer Bestrahlung auf die Haut und die Wundheilung
16.15-16.45				EWMA Präsident Jan Apelqvist, EWMA Sekretariat Willkommen bei der EWMA 2013 in
				Kopenhagen Eskild W. Henneberg
17.00-18.00		AWA Generalversammlung	A	

WORKSHOP	S PROGRAMM Freitag, 25. Mai		
Zeit	Titel	Firma	Raum
13.00-13.30	Ein neuer Kontaktstellen-Verband für die Unterdruck-Wund- therapie spart Geld und lindert Schmerzen	Ferris workshop	► Rondo
14.00-14.30	Die Wirkung von Polymem auf Biofilme im Ex-Vivo-Modell	Ferris workshop	► Rondo

RAUM H	RAUM I	RAUM K	RAUM P
Workshop: Psychologische Probleme in Zusammenhang mit Entwicklung und Heilung des Diabetischen Fußsyndroms erkennen und bewältigen L. Vileikyte, P. Price, J. S. Gonzalez	Workshop: Einige Partnerorganisationen stellen ihre Ergebnisse sowie die Herausforderungen für die Wundheilung in ihren jeweiligen Ländern vor und diskutieren diese Vorsitzender: Zena Moore		International Compression Club Meeting (nur für Mitglieder des ICC)
		EWMA UCM: Feedback Sitzung	
■ Offene Paper-Session Dekubitus 2 Vorsitzende: M. Romanelli, M. Collier □141, 142, 143, 144, 145, 146	Workshop: Vorbeugung gegen Druckgeschwüre, Sitzhaltung und Druckpunkte M. van Etten	Windbeurteilung Vorsitzende: B. den Boogert-Ruimschotel, M. Koschnick	Image: International Compression Club Meeting (nur für Mitglieder des ICC)
		☐ 152, 153, 154, 155, 156	
Offene Paper-Session Dekubitus 3 Vorsitzende: M.Collier, D. Huljev □163, 164, 165, 166, 167, 168			
	Satellitensymposium: Hypoxie erfolgreich therapieren – Innovation in der Behandlung chronischer Wunden Gesponsert von SastoMed		International Compression Club Meeting (nur für Mitglieder des ICC)





DAS **EWMA** UNIVERSITY **CONFERENCE MODEL (UCM)**

Das EWMA UCM Programm bietet Studenten der Wundversorgung, von höheren Lehranstalten aus ganz Eurpopa, die Möglichkeit während der Teilnahme an dem EWMA Kongress, an akademischen Studien teilzunehmen.

Für alle Lehranstalten mit Wundmanagement in den Lehrplänen, besteht die Möglichkeit an der EWMA UCM teilzunehmen.

Das UCM Programm des EWMA 2012 Kongresses in Wien, richtet dieses Jahr besonderen Fokus auf die Möglichkeiten der Vernetzung zwischen den teilnehmenden Studenten der verschiedenen UCM Gruppen.

Neben des Hauptprogramms, werden UCM Vorträge, Aufgaben und Workshops speziell für die gemischten Gruppen der UCM Studenten organisiert.

EWMA fordert eindringlich Lehranstalten und Studenten aus allen Ländern auf, von den Möglichkeiten der internationalen Vernetzung und der Zugang zu Vorlesungen von vielen erfahrenen Wundmanagement-Experten zu profitieren.

Mit freundlichen Grüssen,

Len Horse

Zena Moore, Vorsitzende des Ausbildungsausschusses

Beteiligte Institutionen:









Escola Superior de Enfermagem de Lisboa



KATHO University Ccollege Roeselare





Haute École de Santé Geneva, Switzerland



Lithuanian University of Health Sciences Lithuania

Für weitere Informationen über das EWMA UCM, besuchen sie bitte die Education section auf www.ewma.org oder wenden sich an das EWMA Sekretariat unter ewma@ewma.org.

DETAILLIERTES PROGRAMM

DIENSTAG · 22 MAI 2012 17.00-20.00 Registrierungsveranstaltung ► Registrierungsbereich

17.00-20.00	Registrierungsveranstaltung	Registrierungsbereich
MITTWOCH -	23 MAI 2012	
09.00-09.30	EWMA UCM: Erstes Treffen	► Raum H
09.30-10.00	Eröffnungsveranstaltung EWMA Aktuar Gerrolt Jukema, EWMA Präsident Jan Apelqvist, Konferenzpräsident Gerald Zöch	► Halle A
10.00-11.30	Eröffnungsplenum: Unterschiedliche Ansätze – ein Ziel Vorsitzende: Jan Apelqvist, Gerald Zöch	► Halle A
	Der indirekte Weg zum Erfolg; in Teamwork gegen das Schicksal Matthias Lanzinger, Gerald Zöch	
	🛘 1 Eine Multidisziplinäre Herangehensweise zur Vermeidung und behandlung von Wunden Zena Moore	
	☐ 2 Die Bedeutung guter Organisation – Gesundheitsökonomische Hintergründe multidisziplinärer Pflegeansätze Jan Apelqvist	
	2 Dialog zwischen Krankenschwester und Arzt Peter Kurz, Franz Trautinger	
10.00-11.30	ÖGVP-Meeting: Chronische Wunden bei Gefäßpatienten Vorsitzende: M. Binder, V. Kozon, N. Fortner	► Raum G
	Antibiogramm, EUCAST, PK&PD? Welches Antibiotikum in welcher Dosis und welches gar nicht Florian Thalhammer	
	Die Bedeutung vom Expertenstandard "Pflege von Menschen mit chronischen Wunden" für den klinischen Alltag in Österreich Vlastimil Kozon	
	EBP für Menschen mit chronischen Wunden Gabriela Hösl	
10.00-12.00	Russland-Symposium: Wunden bei Kindern, Verbrennungen, Wunddebridement Vorsitzende: Rytis Rimdeika, Alexey G. Baindurashvili, Andrey Alekseev 19-39	► Raum H
	Moderne Methoden zur ganzheitlichen Behandlung von Verbrennungswunden bei Kindern M. A. Brazol	
	Wunden und Abnormalitäten des Weichgewebes am Fuß in unterschiedlichen Behandlungsphasen bei Kindern mit angeborenem Klumpfuß A. G. Baindurashvili	
	Behandlung von Verbrennungswunden unterschiedlicher Tiefe G. P. Kozynets	
	Erhärtung einer Behandlungstechnik zur lokalen konservativen Therapie von Verbrennungsverletzungen	
	A. E. Bobrovnikov	
	Klinische und morphologische Charakteristika der Wundheilungsphasen T. Tamm	
	Chirurgische Behandlung eitriger Beinwunden bei Patienten mit dekompensiertem Diabetes mellitus N. N. Kariakin	
	Etiopathogene Grundlage der lokalen Arzneimittel-Behandlung eitriger Wunden B. Datsenko	
	Operative Behandlung posttraumatischer Ulcera an den unteren Extremitäten N. Fystal	
11.30-13.45	Mittagsessen, Ausstellung & Poster Session	► Ausstellungshalle



EWMA 2012 23-25 May





12.00-13.45 Poster Session: Akute Wunden, Grundlagenwissenschaft, Wundbeurteilung, Instrumente und Eingriffe, Schmerzen, Diabetisches Fußsyndrom

► Posterbereich

MITTWOCH · 23 MAI 2012

12.30-13.30		m: Reduktion der Wundkosten für Mensch und Wirtsc gen bei Wohlbefinden und Konkordanz 1 Price	haft smith&nephew	► Raum E1
	Patricia Price	e, Paul Trueman, Matt Pattison, Theresa Hurd		
12.30-13.30	Satellitensymposiu Vorsitzender: Finn Go	m: Polyurethanschaum in der NPWT – Stimmt die Cho ottrup	emie?	► Raum E2
		stelle zwischen Polyurethanschaum und Granulationsge uck-Wundtherapie – mechanische Einblicke	ewebe	
		esse in der Wunde – Beobachtungen zur Proteolyse bei -Wundtherapie im Modellorganismus Schwein em Keller		
13.45-15.00		on: Diabetisches Fußsyndrom 1 /. Henneberg, Maria Flour		► Raum E1
		tung von Lymphödemen an den unteren Extremitäten u qualität von Menchen mit Diabetischen Fußsyndrom ethin	und	
	6 Rolle der hu Tauqeer Ahr	umanen Amnionmembran bei der Behandlung Diabetis med Malik	scher Fußulzera	
	_ ,	Arbeit einer ambulanten Fachklinik für die Behandlung coarthropathie des Diabetischen Fußes ni	von	
	8 Untersuchu des Fußes Elizabeth Mu	ng zur Medikamenteneinnahme bei Patienten mit Dial	petischen Ulzera	
	9 Anfälligkeit Bakteriensta Marzenna B	der von diabetischen Fußinfektionen gewonnen, Biofili ämme für topische Antiseptika artoszewicz	m produzierenden	
		zum Charcot-Fuß in einem Tertiärzentrum in Österreicl en 2005-2010 er	h	
		chiedliche Möglichkeiten für die Entlastung eines neurc ektive, randomisierte Mulitcenter-Studie ni	pathischen Fußulkus:	
13.45-15.00	Offene Paper-Sessi			▶ Raum E2
	Vorsitzende: Severin	Läuchli, Peter Kurz		
	12 Klassisches Jan Rice	scharfes Wunddebridement – Aktuelle Lage in Australi	ien	
	-	von Informationen und Weiterbildung zur Pflege und B chen Wunden und Stomata in der Familienmedizin in k ozic		
	14 Bewertung Jacqui Fletch	der Effizienz eines angepassten Wundpflegekurses in d ner	er kommunalen Pflege	
	15 Prävention Heidi Castré	und Behandlung venöser Ödeme – Ein Informationsme n	erkblatt für Patienten	
		terschiedlicher Methoden zur topischen Behandlung vo es diabetischen Fußsyndroms (SDF) robeiko	n infizierten Wunden	
		afé – Gesundheitserziehung für Patienten und ihre Ang ink Andersen	ehörigen	
		Ausbildungsinitiative im Bereich Wundpflege und Gewe sprachigen Teil der Schweiz; Eine Herausforderung bal	bevitalität im	



Biatain®

An all-in-one wound care portfolio does



Biatain® – superior absorption for faster healing

After 30 years in wound care, we at Coloplast believe that absorption is the key to better healing. Our Biatain portfolio offers a diverse range of wound dressings that provide superior absorption for faster healing of non-infected, infected and painful wounds. Biatain – superior absorption for faster healing.

Biatain® - the simple choice

* Can also be used on infected and painful wounds, but be sure to address these conditions by other means.

** First, treat the underlying possible causes of pain, e.g. infection or uncontrolled oedema

Superior absorption for non-infected wounds*



Biatain Silicone with Barrier-Free Foam™ Superior absorption for infected wounds



Biatain Silicone Ag with Barrier-Free Foam™ Superior absorption for painful wounds



Biatain Ibu**



MITTWOCH	· 23 MA	1 2012	
13.45-15.00		Meeting: Chronische Wunden bei Gefäßpatienten ende: M. Binder, V. Kozon, N. Fortner	► Raum G
		Vaskuläre Ursachen für die Dekubitusentstehung Norbert Fortner	
		Evaluation des Problems chronischer Wunden an einem Großkrankenhaus/Medizinische Aspekte Stefanie Weber	
		Evaluation des Problems chronischer Wunden an einem Großkrankenhaus/Pflegeaspekte Diana Lichtenstein	
13.45-15.00		nd-Symposium: Zelltechnologie und Innovationen	► Raum H
	Vorsitze		106 0
		Anwendung freier Haut-Fettlappen in Kombination mit Zell-Gewebe-Technologie zur Behandlung tiefer und großflächiger postoperativer Wunden im Rahmen des diabetischen Fußsyndroms bei Diabetespatienten N. Sviridov	
		Extrazelluläre Myeloperoxidase-Aktivität und Albumin-Eigenschaften in Plasma und Wundflüssigkeit bei Kindern mit Verbrennungsverletzungen L. Budkevich	
		Neue Ansätze zur Entwicklung eines Wundverbands B. A. Paramonov	
		Wundbettvorbereitung und Bildung von S. aureus-Biofilmen: In-vitro-Studien Y. I. Yarets	
		Ultraschall-Kavitation in der Behandlung komplexer Wunden unterschiedlichen Ursprungs <i>E. J. Fystal</i>	
13.45-15.00		Paper-Session: Instrumente und Eingriffe	► Raum I
	Vorsitze	ende: Luc Gryson, Barbara den Boogert-Ruimschotel Ein systematischer Überblick über die Anwendung Topischer Unterdrucktherapie (TNP) in der Wirbelsäulenchirurgie Ross Atkinson	NOTES.
	□ 41	Lokales Management tiefer Wunden: Ergebnisse einer klinischen Studie mit einem innovativen Verband Sylvie Meaume	
	□ 42	Die Wundvorbereitung und die Formierung der Bioschicht von S. aureus: In vitro Untersuchung Yulia Yarest	
	□ 43	In vitro Untersuchung eines autologen Produkts aus Thrombozyten- und Leukozytenreichem Fibrin sowie der klinischen Verwendung in der Behandlung chronischer Wunden Bo Jørgensen	
	□ 44	Verbrennungs- und Verletzungsnarben – Ein neues Behandlungsprotokoll Agostino Bruno	
13.45-15.00		Paper-Session: Gesundheitsökonomie & Ergebnisse & Telemedicine ende: Rolf Jelnes, Salla Seppänen	► Raum K
	□ 45	Teledermatologie und ihre Auswirkungen auf das Management chronischer Wunden Jessika Weingast	
	□ 46	Patienten mit chronischen Ulzera in finnischen Enrichtungen zur häuslichen Pflege in 2011 Anna Hjerppe	
	□ 47	Tele-Wundpflege: Ergebnisse einer Pilotstudie in lokalen Pflegeheimen Kathryn Vowden	
	□48	Methoden zur Analyse der Lebensqualität bei Patienten mit chronischen Wunden: Ein direkter Vergliech dreier Erkrankungsspezifischer Fragebögen Matthias Augustin	
	□ 49	Das Deutsche Wundregister (DWR): Funktionen des Registers und Methodologie zur Beurteilung realer Behandlungsergebnisse bei chronischen Wunden Matthias Augustin	
	□50	Telemedizin und Wundpflege-Management im öffentlichen Gesundheitssystem Italiens: Eine Bestandsaufnahme nach vier Jahren: Erfahrungen, Indikatoren, Finanzierung und Qualitätskontrolle, Wundverbandsstrategie	



Sergio Pillon





STRENGTH · ABSORBENCY · CONFIDENCE



More to love about AQUACEL® dressings

NEW AQUACEL[®] EXTRA[™] dressing:

- 9x stronger^{1a}
- 39% more absorbent1a
- Manages a wide range of exudate levels

To find out more about **AQUACEL® EXTRA™** dressing, please visit **www.convatec.com**

^aAs compared to original AQUACEL[®] dressing.

Reference: 1. Preliminary assessment of the physical properties of AQUACEL® EXTRA™ and AQUACEL® Dressings. *Scientific Background Report*. WHRI3461 TA214. 2011, Data on File, ConvaTec Inc.

AQUACEL and Hydrofiber are registered trademarks of ConvaTec Inc.

AQUACEL EXTRA and Tried. True. Trusted. are trademarks of ConvaTec Inc.

© 2012 ConvaTec Inc.

AP-011601-MM [AM/EM]





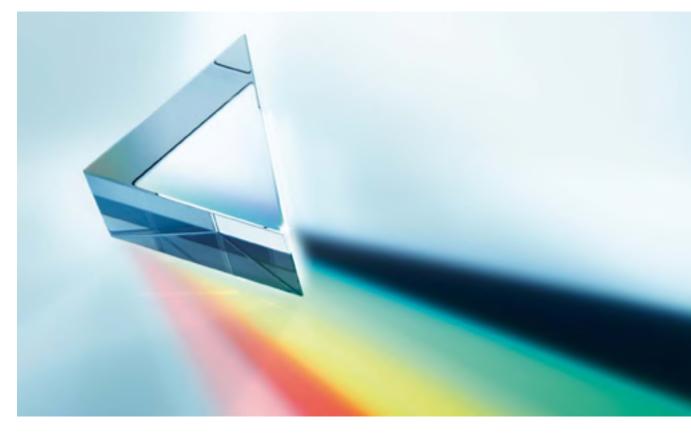
MITTHE 611	02.141.0010	
MITTWOCH	· 23 MAI 2012	
13.45-15.00	EWMA UCM Vortrag: Forensische Wunden Paulo Alves 60 Sitze sind für UCM Studenten reserviert, aber andere Teilnehmer sind willkommen.	► Room P
13.45-15.00	Workshop: Debridement Carolyn Wyndham-White, Finn Gottrup, Chantal Rosset Begrenzte Plätze	► Raum OES250
15.00-15.30	Kaffeepause & Poster Session	► Austellungshalle
15.00-15.30	Poster Session: Ausbildung, Infektion	► Posterbereich
15.30-16.30	Satellitensymposium: Die Macht evidenzbasierter Medizin – Effektive Herangehensweisen zur Bekämpfung von Wundinfektionen Robert Strohal, Christina Lindholm, David Leaper, Henry Jaimes	➤ Raum E1
15.30-16.30	Satellitensymposium: Zusammenhänge in der Wundheilung – wissen wir um die Bedeutung von Keimbelastung, pH-Wert und Inflammation? Vorsitzender: Thomas Eberlein	► Raum E2
	Zusammenhänge in der Wundheilung – wie wichtig sind Bakterien und Inflammation? Thomas Eberlein	
	PH-Wert und Wundheilung Maren Weindorf	
15.30-16.30	ÖGVP-Meeting: Chronische Wunden bei Gefäßpatienten Vorsitzende: Claudiu Suditu, Michael Gschwandtner, Gabriela Hösl	► Raum G
	Lokaltherapie plantares Ulkus – Do's and Don'ts aus der Praxis Isabella Holub	
	Sourcing: Ein neues Konzept beim Ulcus cruris venosum Alfred Obermayer	
15.30-16.30	Russland-Symposium: Ein evidenzbasierter Ansatz Vorsitzende: E. Fystal, B. A. Paramonov, Y. I. Yarets ☐ 19-39	► Raum H
	Ein evidenzbasierter Ansatz Finn Gottrup	
	Proteolytische Enzyme zum Wunddebridement B. A. Paramonov	
	Erfahrungen mit lokaler Unterdruck-Wundtherapie in der komplexen Behandlung von Wunden und Wundinfektionen V. N. Obolenskij	
15.30-16.30	Satellitensymposium: Management des Mikroklimas der Haut; Klinische Erfahrungen und Leitlinien Vorsitzender: Michael Clark	▶ Raum I
	Begrüßung und Einführung in das Thema des Symposiums Michael Clark	
	Übersicht über das Management des Haut-Mikroklimas: Klinische Wissenschaft Angel V. Delgado	
	Skin IQ™ in der täglichen Praxis Fania Pagnamenta	
	Argumente für die klinische Umsetzung von Leitlinien Jacqui Fletcher	
	Fragerunde	
15.30-16.30	Satellitensymposium: Cutimed Sorbact – die sichere und wirksame Alternative in der antimikrobiellen Behandlung Vorsitzender: Jan Apelqvist BSN medical	► Raum K
	Wachsende Schwierigkeiten mit resistenten Wunderregern Michael Gehrer	
	Klinische Erfahrungen mit Cutimed Sorbact in der Behandlung und Prävention Alessandro Corsi	
	Cutimed Sorbact als Kontaktschicht bei NPWT	



Malin Malmsjö



Treatment of Venous Leg Ulcers in a new light.



Discover an innovative range of wound management, medical skin care and compression products which reliably cover all stages of wound healing. Especially developed for the successful treatment of chronic, difficult-to-heal-wounds, such as venous leg ulcers, our range offers a complete selection of effective and patientfriendly products. On request, we will provide you with further information on indications and treatment options. Contact us:

www.cutimed.com







MITTWOCH	23 MAI 2012			
15.30-16.30	Satellitensymposium: Welchen Einfluss hat Mikrostimulation bei Patienten mit eingeschränkter Bewegungsfähigkeit? Jürgen Osterbrink, Gerhard Schröder			
16.45-18.00	Hauptveranstaltung: Debridement Vorsitzende: Robert Strohal, Jan Apelqvist			
	□ 51 Die Rolle des Debridements in der Wundheilung: eine Einführung Robert Strohal			
	☐ 52 Debridement-Methoden am Patientenbett Trudie Young			
	☐ 53 Das chirurgische Debridement und technische Debridement-Methoden Rytis Rimdeika			
	☐ 54 Schwierigkeiten und gesundheitsökonomische Fragestellungen Jan Apelqvist			
16.45-18.00	Hauptveranstaltung: Ausbildung – ein Ziel: eine sinnvolle Wirkung erzielen Vorsitzende: Zena Moore, Peter Kurz	► Raum E2		
	☐ 55 Welchen Einfluss haben Weiterbildungsmaßnahmen auf Lehrkräfte? Luc Gryson			
	☐ 56 Wissen und Einstellung von Pflegeschülern zur Dekubitusprophylaxe Emma Cullen Gill			
	57 Medizinische Ausbildung Severin Läuchli			
	☐ 58 Ausbildung – ein Ziel: eine sinnvolle Wirkung zu erzielen Seamus Cowman			
16.45-19.10	ÖGVP-Meeting: Chronische Wunden bei Gefäßpatienten Vorsitzende: Claudiu Suditu, Michael Gschwandtner, Gabriela Hösl	► Raum G		
	Lebensqualität bei Menschen mit chronischen Wunden Michaela Krammel			
	Die Mikrozirkulation in arteriellen und venösen Geschwüren Michael Gschwandtner			
	DUCEST und PSTIM und deren Bedeutung für die Wundheilung Jozsef Constatin Szeles			
16.30-18.00	Russland-Symposium: Chronische Wunden, operative Behandlung Vorsitzende: B. Datsenko, A. V. Stasevich, T. Tamm 19-39	► Raum H		
	Optimierung der konservativen Behandlung bei Patienten mit chronischen Ulcera cruris venosum L. I. Bogdanets			
	Operative Behandlung eitrig-nekrotischer Komplikationen des Diabetischen Fußssyndroms S. <i>Belov</i>			
	Material zur Behandlung chronischer Wunden L. N. Rubanov			
	Osteosynthese in der Behandlung eitriger Komplikationen in Traumatologie und Orthopädie M. Kliushin			
	Eigene Erfahrungen mit lokaler Gewebsplastik bei Hautdefekten A. V. Stasevich			
	Operative Behandlung traumatisch oder inflammatorisch bedingter Gewebsdefekte an den Extremitäten N. N. Kariakin			
16.45-18.00	Workshop: Unterdruck-Wundtherapie Roland de Roche, Michael Schintler	► Raum K		
16.45-18.00	Workshop: Diagnostische Herangehensweisen Marco Romanelli, Hugo Partsch	► Raum P		
16.45-18.00	Workshop: Debridement Carolyn Wyndham-White, Finn Gottrup, Chantal Rosset Begrenzte Plätze	► Raum OES250		

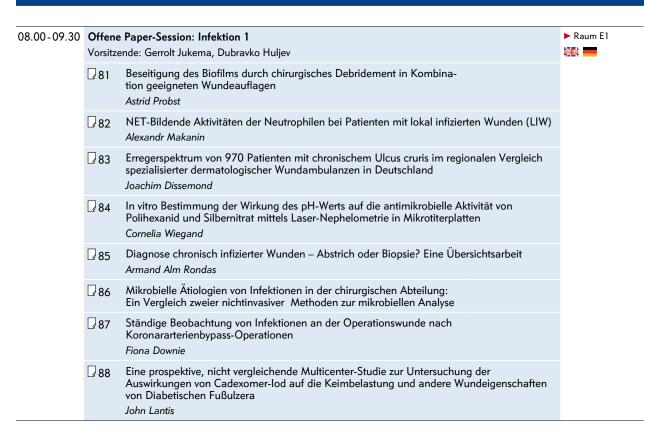
MITTWOCH · 23 MAI 2012

18.10-19.10	Russland-Symposium: Gesprächsrunde: Aufbau und Entwicklung eines landesweiten Wundpflege-Verbands Vorsitzende: Zena Moore, Rytis Rimdeika, Robert Strohal		
	Borys Datsenko, Tamara Tamm, Emil Fystal, Leonid Rubanov, Alexey Baindurashvili, Andrey Alekseev		
18.10-19.10	Satellitensymposium: Ulcera cruris: Therapeutische Perspektiven und eine italienische Untersuchung Vorsitzender: S. Coccheri. Diskussionsteilnehmer: Elia Ricci, Marco Romanelli	► Raum I	
	Epidemiologie von Ulcera cruris: Die Untersuchung des italienischen SUV G. Mosti		
	Was ist bei langanhaltenden Ulcera wichtig? Neue Marker als Antwort J. Raffetto		
	Lokale Behandlung: von modernen Wundverbänden bis hin zur besseren Sauerstoffversorgung des Gewebes D. Vata		
	Die Datenlage zur lokalen und systemischen Behandlung von Ulcus cruris venosum S. Coccheri		



EWMA 2012 23-25 May

DONNERSTAG · 24 MAI 2012







08.00-09.30	Offene Paper-Session: Sonstige	Raum E2
	Vorsitzende: Salla Seppänen, Franz Trautinger	RODA -
	68 Steril filtriertes Leitungswasser bei der häuslichen Wundpflege – Wann ist es nötig? **Andreas Schwarzkopf**	
	☐ 69 Klinische Ergebnisse eines reibungsarmen Kleidungsstücks aus Schafwolle in der häuslichen Pflege Stephen-Haynes Jackie	
	70 Antigerinnungsmittel in autologen Thrombozytenkonzentraten Felizitas Novotny	
	Effizienz eines Octenidin-basierten Antiseptikums gegen Pseudomonas- und Staphylokkokus-Biofilme, die auf Polystyrol und chirurgischem Biomaterial aus Polypropylen, Silikon und rostfreiem Stahl gewachsen sind Adam Feliks Junka	
	72 Auswirkungen eines bestimmten oralen Nahrungsergänzungsmittels auf die Heilung venöser Beinulzera José Verdú	
	73 Maligne, wuchernde Wunden – Die Pflege eines geliebten Menschens Sebastian Probst	
	☐ 74 Welche pflegerische Massnahme verbessert die Lebensqualität von Menschen mit nichtheilenden Wunden? Catherine Bürgi	
	75 Versorgungsmerkmale und Prävalenz von Patienten mit chronischen Schmerzen nach stationären operativen Eingriffen in Deutschland Kristina Heyer	
	☐ 76 Buruli-Ulcera in Afrika: Erfahrungen mit einem chirurgischen Behandlungsansatz im Krankenhaus von Akonolinga (Kamerun) Farikou Ibrahima	
08.00-09.30	Österreich-Symposium zum diabetischen Fußsyndrom: Internationale Konsens-Leitlinie als Best-Practice-Beispiel	► Raum G
	77 Epidemiologie und Pathophysiologie des diabetischen Fußsyndroms Thomas R. Pieber	
	78 Ein ganzheitlicher Behandlungsansatz für Patienten mit diabetischem Fußsyndrom Vilma Urbančič-Rovan	
	☐ 79 Ein interdisziplinärer Ansatz: von der Einrichtung einer Klinik für Patienten mit Diabetischem Fußsyndrom Kristien Van Acker	
	Die Bedeutung der IWGDF-Leitlinien 2011 zur Behandlung und Prävention des diabetischen Fußes Karel Bakker	
8.00-09.30	Workshop: Atypische Wunden Marco Romanelli, Valentina Dini	► Raum H
08.00-09.30	Gastvortrag Dystrophic Epidermolysis Bullosa Research Association (EPUAP): Ein Ziel – eine Leitlinie: Weltweite Umsetzung der internationalen EPUAP/NPUAP-Leitlinien Vorsitzende: Zena Moore, Lisette Schoonhoven	► Raum I
	Dekubitus guidelines: Fokus auf den Entwicklungsprozess Dimitri Beeckman	
	Schwierigkeiten bei der Umsetzung von Leitlinien Zena Moore	
	Praxisbeispiel – Erfahrungen aus den Niederlanden Lisette Schoonhoven	
	Wie lässt sich feststellen, ob Leitlinien etwas bewirken?	



EWMA 2012 23-25 May



Patricia Price



International Consensus on the management and prevention of the diabetic foot 2011



Content:

- Definitions & Criteria
- Epidemiology of the diabetic foot
- Psycho-social and economic factors
- Pathophysiology of foot ulceration
- Diabetic neuropathy
- The diabetic foot ulcer management and outcomes
- Interventions to enhance the healing of chronic ulcers of the foot in diabetes
- Infection in the diabetic foot
- Peripheral arterial disease and diabetes
- Footwear and offloading
- Neuro-osteoarthropathy
- Amputations in people with diabetes
- How to prevent foot problems
- How to organize a diabetic foot clinic
- Implementation of guidelines
- P.E.D.I.S. a diabetic foot ulcer classification system

And:

- Practical guidelines on the management and prevention of the diabetic foot 2011
- Specific guidelines on wound and wound bed management 2011
- Specific guidelines for the treatment of diabetic foot infections 2011
- Specific guidelines for the diagnosis and treatment of pad in a diabetic patient with a foot ulcer 2011
- Specific guidelines on footwear and offloading 2007
- Plus many pictures and three video's

Now available at: http://shop.idf.org

Price Euro 20.00 (+ shipping)

08.00-09.30	EWMA UCM Vortrag: Umgang mit Narben und Narbenprävention Martin Koschnick, Severin Läuchli 60 Sitze sind für UCM Studenten reserviert, andere Teilnehmer sind willkommen.	► Raum K
08.00-09.30	Offene Paper-Session: Akute Wunden Vorsitzende: Corrado Durante, Paulo Alves	▶ Raum P
	$\ \square$ 59 Anwedung von Vakuum-Therapie zur Behandlung verschiedener Wunden bei Kindern Ludmila Budkevich	
	Silikongitterverbände bei Verbrennungen zweiten Grades: Erfahrungen bei der Anwendung in Afrika Corrado Maria Durante	
	☐ 61 Ätiologie und Verteilung von Armwunden Javorka Delic	
	Expandierte und vaskularisierte Hautlappen als operative Behandlungsmethode für eitrige Wunden Oleksandr Zhernov	
	Die Verwendung eines dermalen Hautersatzes in der akuten und rekonstruktiven Verbrennungschirurgie Lars-Peter Kamolz	
	Chirurgische Behandlung von Wunden traumatischen oder inflammatorischen Ursprungs an den Extremitäten Viacheslav Mitrofanov	
	Traumatisch bedingte Rissverletzungen der Haut bei älteren Menschen: Welcher Ansatz ist der Richtige? Carolyn Wyndham-White	
	G66 Sternale Wundinfektion und Mediastinitis – Das Ende der Ära "Sternektomie und Muskellappenabdeckung" Shtiwi Sawaed	
	Prospektiver, randomisierter, kontrollierter Doppelblind-Versuch zu den Auswirkungen eines Octenidin-haltigen Hydrogels auf die bakterielle Kolonisation und die Epithelsierung der Spenderareale von Hauttransplantationen F. Siemers	
09.30-10.00	Kaffeepause	► Austellungshalle
10.00-11.00	Ehrenvortrag	► Raum E1
	Vorsitzende: Gerrolt Jukema Patricia Price	98 —
	\square 89 Die Auswirkungen von Kompressionstherapie auf Patienten und Gesundheitsorganisationen Christine Moffatt	
	☐ 90 Und der Kompressionsdruck? Hugo Partsch	
10.00-11.00	Workshop: Kompression Helen Strapp, Niamh McLain	
11.15-12.15	Satellitensymposium: Gesundheitsökonomie – der wichtigste Faktor bei Entscheidungen in der Wundpflege? Vorsitzender: Roy Lilley Sorbion health needs care	Raum E1
	Roy Lilley, Julian Guest, Jan Apelqvist, Bernhard Lange-Asschenfeldt, Matthias Augustin	
11.15-12.15	Satellitensymposium: Debridement – neue Wege im Wundmanagement Vorsitzende: Trudie Young, Kathryn Vowden	Raum E2
	Übersicht zum Thema Debridement Kathryn Vowden	
	Biofilm wissenschaftlich betrachtet und Folgen für die klinische Praxis Samantha Westgate	
	Biofilm in der klinischen Praxis und Management komplexer Wunden mit einer innovativen Debridement-Methode Sian Fumarola	
	Empfindliche Patienten, postoperative und akute Wunden – wie wird debridiert? Ingo Stoffels	







sorbion

health needs care

sorbion sachet border

Wound Bed Preparation

- Quick and easy application
- Hypoallergenic
- Flexible and breathable
- Excellent absorption and retention



11.15-12.15	Österreich-Symposium zum diabetischen Fußsyndrom: Organisatorische Aspekte der Behandlung des diabetischen Fußsyndroms in Europa – Beispiele	► Raum G
	Das belgische Modell zum diabetischen Fußsyndrom Kristien van Acker	
	Das deutsche Modell zum diabetischen Fußsyndrom Maximillian Spraul	
	Das italienische Modell zum diabetischen Fußsyndrom Valerio Vallini	
	Das englische Modell zum diabetischen Fußsyndrom Edward Jude	
12.15-14.15	Mittagsessen, Ausstellung & Poster Session	► Ausstellungshalle
12.45-14.15	Poster Session: Verbandmaterial, Ernährung, Dekubitus, Prävention, Ulcus cruris	► Posterbereich
13.15-14.15	Satellitensymposium: Vorstellung neuer Forschungsergebnisse zur Dekubitusprophylaxe Vorsitzender: Michael Clark	► Raum E1
	Druckgeschwüre – neue Präventionsstrategien sind erforderlich Michael Clark	
	Welche Rolle spielen mechanische Kräfte bei Verletzungen der Hautintegrität? Paulo Alves	
	Welche Rolle spielen weiche, fünflagige Silikonverbände in der Dekubitusprophylaxe – die neuesten Erkenntnisse Cees Oomens	
13.15-14.15	Satellitensymposium: V. A. C. Ulta™/V. A. C. VeraFlo™ einfach gemacht Hintergrund und Erfahrungen aus der klinischen Praxis Vorsitzende: Bo Jørgensen	► Raum E2
	Begrüßung und Einführung in das Thema des Symposiums Bo Jørgensen	
	Einführung in die V. A. C. VeraFlo™ Therapie – Ergebnisse einer präklinischen Studie Tony Rycerz	
	Erfahrungen mit VeraFlo™ Therapie aus der klinischen Praxis: Die Sicht der Pflegekräfte Victoria Warner	
	Erfahrungen mit VeraFlo™ Therapie in einer dänischen Wundklinik Bo Jørgensen	
	Fragerunde/Diskussion/Einbindung des Publikums	
14.30-15.30	Offene Paper-Session: Verbandmaterial 1 Vorsitzende: Finn Gottrup, Robert Müllegger	► Raum E1
	☐ 91 Wundmanagement bei chronischen Wunden mit fibrinösen Belägen unter Verwendung eines neuen Verbandes mit hydro-wundreinigender Wirkung: Ergebnisse einer klinischen Studie Sylvie Meaume	
	☐ 92 Vergleich der Wirkung von Verbänden mit Octenidin und ionischem Silber bei der Heilung langwieriger Wunden im Rahmen einer chronischen Venenerkrankung Grzegorz Krasowski	
	Garyousch Parvizi Hautverschluss mit einem Hautverschlusssystem* bei Abdominoplastik. Eine offene prospektive, randomisierte, kontrollierte klinische Studie Daryousch Parvizi	
	☐ 94 Wie kosteneffizient sind Verbandswechsel, wenn sie auf dem Durchnässen auf der Rückseite des Verbandes basieren? Jacqui Fletcher	
	95 Wundpflege bei Epidermolysis Bullosa: Erfahrungen von Patienten mit einem Leben in Verbänden und Bandagen	



23-25 May



Patricia Grocott



Presenting New Science In Pressure Ulcer Prevention

Learn more about new science in pressure ulcer prevention when attending the Mölnlycke Health Care Satellite Symposium at the European Wound Management Association Conference, Vienna, 2012.

Thursday 24th May, 13:15 to 14:15 in Room E1

Despite the widespread use of prevention strategies, pressure ulceration remains a significant clinical and economic challenge to health care providers, as well as impacting negatively on the quality of life of patients, their families and carers.

Chaired by Professor Michael Clark (President of the European Pressure Ulcer Advisory Panel), the goals of this symposium are to emphasise the importance of developing new strategies that will reduce the clinical, economic and social burden of pressure ulcers; and to present new scientific and clinical data relating to the use of five-layered soft silicone dressings as an adjunct to standard preventative interventions.

Speakers - Professor Michael Clark, Paulo Alves, Professor Cees Oomens.

EWMA 2012 VIENNA





1420 15 20	Office Paras Carrier Infalsion 2	Poum E2
14.30-15.30	Offene Paper-Session: Infektion 2 Vorsitzende: Martin Koschnick, Michael Schintler	Raum E2
	☐ 111 Lokale Anwendungen eines Klebers aus Blutplättchen und Vancomycin bei der Behandlung infizierter Operationswunden nach einer Herzoperation Sasa Borovic	
	112 Inzidenz und dynamische Veränderungen von S. aureus bei Patienten mit Verbrennungen Loreta Pilipaityte	
	Vergleich eines PHMB-haltigen Wundverbands und eines Silber-Wundverbands bei Patienten mit kritisch kolonisierten oder lokal infizierten Wunden Thomas Eberlein	
	☐ 114 PCR-basiertes Screening hilft MRSA in der Dermatologie zu verhindern Georg Daeschlein	
	☐ 115 Eine randomisierte, kontrollierte Studie zur Bewertung eines Silberalginat-Puders bei der Behandlung von Wunden mit Symptomen einer kritischen Kolonisation Kevin Woo	
	☐ 116 Kaltes Plasma – Eine neue Methode zur Bekämpfung von MRSA in der Dermatologie Georg Daeschlein	
	U 117 Weichteil- und Knochenpenetrationsverhalten von Lipopeptid-Antbiotikum* bei Patienten mit infiziertem diabetischen Fuß Michael Schintler	
14.30-15.30	Österreich-Symposium zum diabetischen Fußsyndrom: Situation in Österreich und Podiumsdiskussion Vorsitzender: Andrew Boulton	► Raum G
	Das Grazer Modell Gerd Köhler	
	Übersicht über Behandlungsergebnisse bei Diabetischem Fußsyndrom in Europa Andrew Boulton	
	Podiumsdiskussion Jan Apelqvist, Gerald Zöch, Karel Bakker, Vilma Urbančič, Kristien van Acker, Maximillian Spraul, Valerio Vallini, Edward Jude, Thomas Pieber, Andrew Boulton	
14.30-15.30	Gastvortrag: European Burns Association (EBA): Verbrennungen Vorsitzende: Dubravko Huljev, Rytis Rimdeika	► Raum H
	Die Pflege von Verbrennungswunden – der ganzheitliche Ansatz als Schwerpunkt Istvan Juhasz	
	Europäische Praxisleitlinien zur Pflege von Verbrennungsverletzungen Pavel Brychta	
	Pflegeleitlinien für Verbrennungsverletzungen Andre Magnette	
	Der psychologische Umgang mit Verbrennungspatienten Anna Pittermann	
14.30-15.30	Gastvortrag: European Tissue Repair Society (ETRS) Vorsitzender: Gerrolt Jukema	▶ Raum I
	\square 102 Neue Polymer-Behandlungen zur Zerstörung von Biofilm: von der Idee zur klinischen Praxis David Thomas	
	☐ 103 Phagentherapie: Geschichte, Wirkungsweise und Anwendung in der klinischen Praxis <i>Thomas Rose</i>	
	☐ 104 Neue Behandlungsmethoden gegen Infektionen und Biofilm auf der Grundlage neuer Forschungsergebnisse	



Gerrolt N. Jukema





Say hello to SNaP.®

My partner in healing.

The SNaP® Wound Care System combines the portability of advanced wound dressings with the proven efficacy of negative pressure therapy in a discreet design that won't get noticed.

- o Small, silent, lightweight design disappears under clothes
- Demonstrated non-inferiority in wound healing outcomes for patients completing at least 4 weeks of therapy¹
- The SNaP[®] System interferes significantly less with overall activity, sleep and social interactions than the V.A.C.[®] System¹

Active healing that's out of sight.

www.spiracur.con

Spiracur Inc. 1180 Bordeaux Drive Sunnyvale, CA 94089 +1.408.701.5300

 Armstrong, D. G., W. A. Marston, et al. "Comparison of Negative Pressure Wound Therapy with the SNaP® Wound Care System vs. V.A.C.® Therapy System for the Treatment of Chronic Lower Extremity Ulcers: A Multicenter Randomized Controlled Trial." Wound Rep Reg 2011; 19; 173-180.

Spiracur, SNaP and SNaP & Design are registered trademarks of Spiracur Inc. The SNaP® Wound Care System is protected by one or more U.S. patents, with other U.S. and certain foreign patents pending. ©2011 Spiracur Inc. All rights reserved.

14.30-15.30		Paper-Session: Dekubitus 1	► Raum K
		nde: Eskild Henneberg, Lars Peter Kamolz	
	☑ 105	Dekubitus-Vorfälle in Pflegeheimen: Die Niederlande-Deutschland: 0-1 Jos Schols	
	□ 106	Druckgeschwüre: Eine visuelle Perspektive – Beeinflusst die Körperform das Risiko? Ann Marie Dunk	
	□ 107	Schaffelle zur Vermeidung von Dekubitus – Eine Meta-Analyse Ellizabeth McInnes	
	□ 108	Wundheilung bei Patienten mit Krankheiten im fortgeschrittenen Stadium Vincent Maida	
	□ 109	Zehn Jahre Erfahrung: Ein kombinierter Behandlungsansatz für Druckgeschwüre – Eine systematische Vorgehensweise Goran Lazovic	
	□ 110	Dekubitusprophylaxe bei älteren Patienten auf Notfallstationen: Eine Kosten-Nutzen-Analyse Laura Teague	
14.30-15.30		Paper-Session: Ulcus cruris 1 nde: Maria Flour, Robert Strohal	► Raum P
	□96	Test einer hydrozellulären Aktiv-Auflage in der lokalen Behandlung von Ulcus cruris: Ergebnisse einer randomisierten doppelt verblindeten klinschen Studie Sylvie Meaume	
	□ 97	Chirurgische Behandlung chronischer Wunden und Ulcerea an den unteren Extremitäten Oleksandr Zhernov	
	□ 98	Endolasertherapie bei Patienten mit venösen Ulcera cruris Kalemba Jaroslaw	
	□99	In-vitro-Test der Adhärenz von Immunzellen an Wundgewebe zeigt die an der Heilung beteiligten Untergruppen Marzanna Zaleska	
	□ 100	Förderung der Behandlungsbereitschaft von Patienten mit Problemen an den unteren Extremitäten, die mit Substanzmissbrauch in Verbindung stehen (Drogen und Alkohol) Edwin Chamanga	
	□ 101	Ist Kompressionstherapie in der Primärversorgung die sicherste Behandlungsvariante? Carlos Sánchez Fernández De La Vega	
15.30-16.00	Kaffee	pause & Poster Session	► Austellungshalle
15.30-16.00	Poster	Session: Sonstige, Lebensqualität, Gesundheitsökonomie & Ergebnisse	► Posterbereich
16.00-17.00	Test au	ensymposium: uf EPA (erhöhte Proteaseaktivität) – Der Beginn der Wunddiagnostik under: Keith Harding	► Raum E1
		Bestimmung von EPA: Entwicklung von Test- und Probenverfahren Thomas Serena	
		Untersuchung auf EPA zur Auswahl geeigneter Pflegeansätze bei Ulcera cruris vernosum in Großbritannien Jacqui Fletcher	
		Erste Erfahrungen und Einsatz der Testmethode im Klinikalltag Severin Läuchli	
16.00-17.00	Die Ro	ensymposium: Ile von medizinischer Ernährung in der Wundbehandlung ande: Zena Moore Advanced Medical Nutrition	► Room E2
		Jos Schols	
16.00-17.00	zur Koi	ensymposium: Flaminal Enzym-Alginogel: Eine neue Art von Wundverband ntrolle von Wundexsudat, Keimbelastung und Debridement nder: Richard White	► Raum G
		Richard White, Rose Cooper, Corrado Durante, Frank Siemers, Tomasz Grzela, Armand Rondas	







schülke -}

Visit our workshop.

Status and importance of topical antimicrobials in modern wound management.

24th May 2012 4 p.m. - 5 p.m.

Speakers:

Prof. Dr. Ojan Assadian

Octenidine as a modern topical antimicrobial to prevent infections (Medical University of Vienna, Austria)

Professor Dr. Dr. W. Vanscheidt

Effectiveness and tissue compatibility of a 12 weeks treatment of chronic venous leg ulcers with an octenidine based antiseptic – A randomized, double-blind controlled study (Group Practice Freiburg, Germany)

Prim. Univ.-Doz. Dr. Robert Strohal

Prospective, controlled randomized study on the wound healing capacity of an octendine based wound gel (Federal Academic Hospital Feldkirch, Austria)

Dr. Luc Téot

Chairman (Lapeyronie Hospital, France)

Presentation language:

English

Simultaneous translation:



German Russian





Voucher: get one for free!

STORAGE ROOMS

CATERING

Visit us at

stand xl38

Test our octenidine based products! Visit our stand at the EWMA and redeem

this voucher for a schülke product. Choose a FREE octenilin® wound gel or octenilin® wound rinsing solution.

x36

SEATING AREA

Campaign only valid at the EWMA 2012!



16.00-17.00	Satellitensymposium: Status und Bedeutung topisch applizierter antimikrobieller Substanzen im modernen Wundmanagement Vorsitzender: Luc Téot Schülke	► Raum H
	Octenidin als modernes topisch appliziertes antimikrobielles Mittel zur Vorbeugung gegen Infektionen (Med. Universität Wien, Österreich) Ojan Assadian	
	Wirksamkeit und Gewebeverträglichkeit einer 12-wöchigen Behandlung venöser Beinulcera mit einem Antiseptikum auf Octenidin-Basis – eine randomisierte, kontrollierte Doppelblindstudie (Gemeinschaftspraxis Freiburg, Deutschland) W. Vanscheidt	
	Prospektive, kontrollierte, randomisierte Studie zum Wundheilungspotential eines Wundgels auf Octenidin-Basis (Akademisches Landeskrankenhaus Feldkirch, Österreich) Robert Strohal	
16.00-17.00	Satellitensymposium: Hygienischer Umgang mit einem Gerät zur Unterdruck-Wundtherapie Vorsitzender: Hans Smola	► Raum I
	Schnittstelle Wunde-Gerät: wie hoch ist das Risiko einer Kontamination und Übertragung von Keimen? Günter Kampf	
	Umgang mit dem Gerät: zentrale Punkte für eine sichere Handhabung Richard Bloß	
16.00-17.00	Satellitensymposium: Über Produkte hinaus: Therapiekonzepte für Ulcus cruris venosum Vorsitzender: Hugo Partsch BSN medical	► Raum K
	Anwendung eines Therapiekonzepts für Ulcus cruris venosum – ein europäischer Ansatz Roberto Brambilla	
	Moderne Wundverbände bei Kompression Frans Meuleneire	
16.00-17.00	Satellitensymposium: Lokale Schmerztherapie, Autolyse und Wundrandschutz im Fokus. Aktuelle Erfahrungen mit einer neuen Wundauflage Vorsitzender: Andreas Markuzzi ConvaTec	► Raum P
	Begrüßung Andreas Markuzzi	
	Mazeration – ein Problem in der Wundversorgung? Andreas Markuzzi	
	Kann ein Wundbehandlungsprodukt die Wundreinigung unterstützen? Marina Kerkmann	
	Rolle des Wundverbandes in der Schmerztherapie Stephan Schrinner	
	Ergebnisse Evaluation AQUACEL EXTRA Stephan Schrinner	
	Diskussion Andreas Markuzzi	
17.10-18.10	Hauptveranstaltung: Besondere Wunden Vorsitzende: Veronique del Marmol, Severin Laüchli	► Raum E1
	☐ 118 Nekrosen: Ursachen und Behandlung Veronique del Marmol	
	119 Ulcus Hypertonicum Martorell Stephan Nobbe	
	☐ 120 Pyoderma gangrenosum Philippe Humbert	





121 Hidradenitis suppurativa

Gregor Jemec



non healing for 8 weeks

no social life Output Description Descrip

68 years

despair of wound deterioration

no walks with grandchildren



Hyiodine®

Activates healing naturally

Hyaluronic Acid & Iodine

Promotes granulation

Provides antimicrobial protection

Highly effective in diabetic ulcers*

49 % wounds completely healed

19 % wounds significantly improved

www.hyiodine.com

*SOBOTKA, L et al. Complex approach to the treatment of diabetic foot ulcers presented at EWMA 2006, May 19-20, Prague,



17.10-18.10	Hauptveranstaltung: Diabetisches Fußsyndrom	▶ Raum G
	Vorsitzende: Jan Apelqvist, Gerrolt Jukema	
	122 Topische Behandlung/ Wundverbände Frances Game	
	☐ 123 Entlastung, Prävention und Behandlung von Fußulcera Sicco Bus	
	☐ 124 Infektionen bei diabetischem Fuß Edgar Peters	
	☐ 125 Revaskularisation Robert Hinchliffe	
17.10-18.10	Workshop: Kritische Auseinandersetzung mit der Fachliteratur Seamus Cowman	► Raum H
17.10-18.10	Workshop: Rehabilitation nach einer Beinamputation: Ein theoretischer Überblick und ein praxisorientierter Workshop Gerald Zöch, Carina Zorn	► Raum I
17.10-18.10	Satellitensymposium: Cuticell Epigraft – ein bakterieller Zellulosefilm zur Epithelisierung Vorsitzender: Wolfgang Meyer-Ingold BSN medical	► Raum K
	Bakterielle Zellulosemembranen auf Entnahmestellen Rob van Komen	
	Behandlung verletzungsbedingter Hautläsionen in der Pädiatrie S. <i>Pancani</i>	
	Cuticell Epigraft in der Behandlung toxischer epidermaler Nekrolyse (Lyell-Syndrom) Jutta Renate Lehmann	
17.10-18.10	Gastvortrag Dystrophic Epidermolysis Bullosa Research Association (DEBRA): Wundbehandlung bei Epidermolysis Bullosa	► Raum P
	Chronische Wunden bei EB – was ist anders Anja Diem	
	Handoperationen bei EB Jan Bauer	
	Karzinome bei EB Martin Laimer	



EWMA 2012 23-25 May

FREITAG · 25 MAI 2012

19.30-01.00 Kongressabend (nicht in der Anmeldegebühr enthalten)

08.00-09.30	•	veranstaltung: Wundheilungsansätze jenseits der Wundauflagen ende: Luc Gryson, Paulo Alves	► Raum E1
	□ 126	Akupunktur und Wundheilung Paulo Alves	
	□ 127	Transferfaktoren und Elektrotherapie in der Wundheilung – Die weniger bekannten Behandlungsalternativen Luc Gryson	
	□ 128	Das Potential hyperbarer Sauerstofftherapie, die Wundheilung zu optimieren Peter Germonpre	
	□ 129	Wundheilung jenseits der Wundverbände: Lichttherapie Sylvie Hampton	
	□ 130	LDI-Scans in Diagnose und Behandlung von Verbrennungsverletzungen Eddy Lambrecht	







The Power of a Hydroconductive Wound Dressing with LevaFiber™ Technology

The first step in healing a chronic wound is to detoxify it by removing slough, necrotic tissue, exudate and bacteria, while keeping the wound environment moist.

Drawtex[®] is a hydroconductive, non-adherent wound dressing with **Leva**Fiber[™] technology. **Leva**Fiber[™] technology is a combination of two types of absorbent, cross-action structure that creates the ability to move large volumes of fluid and other debris from the wound through the dressing.

This hydroconductive action allows Drawtex® to lift, hold and transfer the wound exudate both horizontally and vertically into the dressing, where it can absorb 900% of its own weight. The hydroconductive action disperses the contents of the dressing in such a way that another layer of Drawtex® can be added for more heavily exuding wounds.

Even when completely saturated, Drawtex® maintains its integrity, stays in place and remains intact so it can be easily removed in one piece. No dressing particles are left in the wound.

In addition to keeping the wound environment moist and drawing the exudate away from the wound surface, Drawtex® removes toxic components, such as slough, necrotic tissue and bacteria, that compromise wound healing. This reduces the risk of infection and maceration of the wound. By dispersing the exudate both horizontally and vertically, Drawtex® controls and retains the wound fluid within its cross-action structure. The wound fluid is held in the dressing so it can be transferred to another layer of dressing if needed.

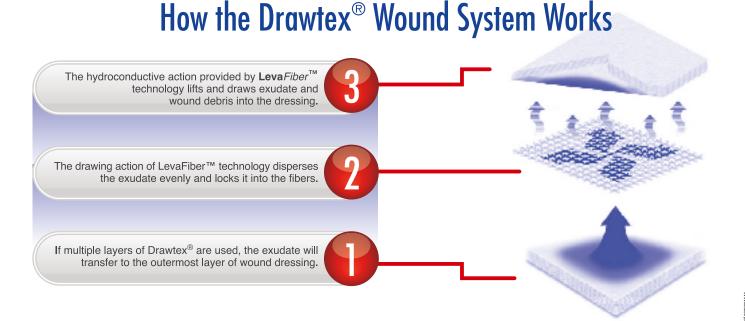
Drawtex® provides hydroconductive debridement that lifts and loosens adherent slough. Even slough that is not taken up into the dressing migrates toward the dressing so that it can be easily removed when the dressing is changed. This is especially important for patients who have pain with sharp debridement.

Drawtex® is indicated for a variety of wounds, including:

- Venous leg ulcers
- · Diabetic foot ulcers
- Pressure ulcers
- · Burn wounds
- · Dehisced surgical wounds
- · Difficult-to-heal wounds
 - Mixed etiology leg ulcers
 - Necrotizing fasciitis
 - Chronic wounds with slough
 - Clinically infected wounds
 - Fungating cancer wounds
 - Buruli ulcers

Note: Drawtex[®] is contraindicated if arterial bleeding is present.

Drawtex® with **Leva** Fiber™ technology comes in flat sheets or rolls that can be cut to fit wounds of different shapes and sizes. Because Drawtex® is so versatile, it can easily be used either as a flat dressing, a multilayer dressing or as a drain for deeper wounds.







Stiffness of Compression Devices

ICC Meeting · Vienna, May 25, 2012

9:00 -17:00 (Presentations: 10 minutes, Discussions: 30 minutes)

Access free of charge to ICC-members and attendants of the EWMA conference. Registration required via ICC website (www.icc-compressionclub.com)

Welcome and Introduction

Partsch H. Austria:

Elasticity, hysteresis, stiffness: The magic triangle Neumann HAM, Netherlands

Elastic properties of compression materials as defined in different standards Clark M, United Kingdom

Discussion

Assessment of stiffness in vitro and in vivo

Resistance force, stiffness: *In vitro* measurements by extensometer: The gold standard for assessing stiffness *Staudinger P*, Germany

Stiffness unravelled *Schuren J*, Netherlands

The future of the measurement of the stiffness of compression devices *in-vitro*. Innovative Reproducibility. *Kloeppels M*, Germany

Discussion

Coffee Break 15 min

Correlation between static and dynamic stiffness indices

Van der Wegen-Franken K, Netherlands

The mannequin leg: An interesting method to assess the stiffness of compression products *Hirai M*, Japan

Some own experiences with the mannequin leg Partsch H, Austria

Discussion

Compression stockings

Is the Stiffness of a MCS (*in vivo*) is the same as the Resistance of the same MCS (*in vitro*)? Cornu-Thénard A, France

Stiffness: A Manufacturers Point of View *Thomae HJ*, Germany

Static stiffness index of two types of medical compression stockings: Traditional vs ulcer stockings

Szolnoky G, Hungary

Discussison

Lunch break 1 hour

Stiffness of different compression devices at the point B1 and the point C

Benigni JP, France

Where to measure the stiffness and why? *JF Uhl*, France

Bandages, IPC

Experimental study comparing interface pressure and static stiffness index of four types of compression systems

Andriessen A, Netherlands

"Strapping increases stiffness" Hopkins A., Worboys, F., UK

Stiffness and interface pressure measurement in vivo on healthy subjects using an experimental model of intermittent pneumatic compression device *Pronidis I, UK*

Discussion

Clinical implications

Physiological parameters of tissue fluid (pressure/flow) in limb subcutaneous tissue during bandaging, manual and pneumatic compression

Olszewski WL, Zaleska M, Jain P, Gogia S, Sharma S, Poland

Elastic or inelastic compression? Reported evidence from clinical trials Flour M, Belgium

Relevance of stiffness for venous hemodynamics and oedema *Mosti A,* Italy

Quantified hemodynamics of compression garments

Bender D, Arkans E, Fronek H, USA

Discussion

Clinical evidence of efficacy of compression systems with a high static stiffness index for treatment of venous leg ulcer patients *Andriessen A*, Netherlands

Zinc paste bandage versus normal lymphological bandage Schingale F, Germany

Can we reach the same massaging effect with bandages with lower working pressure and still enough stiffness? Kecelj Leskovec N, Planinšek Ručigaj T, Slovenia

Discussion







Visit
www.icc-compressionclub.com
for guidelines and
consensus documents

FRIDAY - 25 MAY 2012

08.00-09.30	AWA Symposium: Miteinander arbeiten Vorsitzende: Gerald Zöch, Arja Riegler	► Raum E2
	Wundmanagement in der Pflegeausbildung	
	Cornelia Miklautz Fort-und Weiterbildung in Österreich	
	Gilbert Hämmerle Ärztekammer Zertifikat	
	Franz Trautinger	
08.00-09.30	Hauptveranstaltung: Medikamentöse Behandlung zur Unterstützung der Wundheilung Vorsitzende: Veronique del Marmol, Maria Flour	► Raum G
	☐ 131 Medikamenteneinnahmen: Eine seltene Ursache chronischer Wunden Joachim Dissemond	
	☐ 132 Vitamin C Philippe Humbert	
	133 MTOR-Inhibitoren und die Heilung von Hautwunden Farida Benhadou	
08.00-09.30	Workshop: Psychologische Probleme in Zusammenhang mit Entwicklung und Heilung des Diabetischen Fußsyndroms erkennen und bewältigen Loretta Vileikyte, Patricia Price, Jeffrey S. Gonzalez	► Raum H
08.00-09.30	Workshop: Einige Partnerorganisationen stellen ihre Ergebnisse sowie die Herausforderungen für die Wundheilung in ihren jeweiligen Ländern vor und diskutieren diese Vorsitzender: Zena Moore	► Room I
08.00-09.30	International Compression Club Meeting (nur für Mitglieder des ICC)	▶ Raum P
09.30-10.00	Kaffeepause	► Austellungshalle
09.30-10.00	EWMA UCM: Feedback Sitzung	► Raum K
10.00-11.00	Offene Paper-Session: Diabetisches Fußsyndrom 2	► Raum E1
	Vorsitzende: Jens Lykke Sørensen, Elia Ricci 134 Ambulante Zentren für die Behandlung von diabetischen Fußulzera im Österreichischen Bundesland Steiermark Gerd Kohler	
	☐ 135 Autoamputation bei Ulzera des diabetischen Fußes mit kleinen Gangränen Magdalena Annersten Gershater	
	□ 136 Von Diabetologen eines Universitäts-Zentrums durchgeführte chirurgische Eingriffe am diabetischen Fuß: Ergebnisse einer zehnjährigen Aktivität Valerio Vallini	
	Auswirkungen von klinischem Case Management auf die Rehospitalierungsrate von Patienten mit diabetischem Fußsyndrom (DFS) nach infrapoplitealer Bypass-Op – 4 Jahre Erfahrung	
	Gerhard Rümenapf Diabetes Fußambulanz: Aufbau einer interdisziplinären Kooperation: 1 Jahres Evaluierung Ulrike Leb-Stöger	
	☐ 139 Haben Patienten mit diabetischen Fußulzera, die mit resistenten Keimen infiziert sind, schlechtere Immunfunktionen? Vladimira Fejfarova	
	Ergebnisse einer Phase-I/II-Studie mit einer neuartigen PDGF-BB-Formulierung: Verbesserung der Compliance bei gleichzeitig niedrigeren Behandlungskosten für Patienten mit diabetischen Fuβsyndrom	
10.00-11.30	Rosy Eloy AWA Symposium: Miteinander arbeiten Vorsitzende: Michael Schintler, Gilbert Hämmerle	► Room E2
	Schnittstelle-Nahtstelle, wie arbeiten wir zusammen	
	Thomas Schelischansky Physikalische Therapiemodalitäten in der Wundbehandlung – was ist gesichert? Carina Zorn	
	Carina Zorn Wundheilung Grundlagenforschung Barbara Binder	

Barbara Binder



EWMA 2012 23-25 May





10.00-11.00	Offene Paper-Session: Ulcus cruris 2 Vorsitzende: John Macdonald, Loreta Pilipaityte						
	147 Management venöser Ulcera cruris in der Primärversorgung: Beruhen die klinischen Entscheidungsprozesse auf evidensbasierten Leitlinien? Carolina Weller						
	□ 148	Multicenter-Analyse von der Erkrankung in Zusammenhang stehenden Faktoren und Komorbiditäten bei 259 Patienten mit pyderma gangraenosum in Deutschland Philipp Al Ghazal					
	□ 149	Differenzierte Betrachtung der Genese des chronischen Ulcus cruris in Deutschland: Resultate einer Meta-Analyse zu 42. 881 Patienten Andreas Körber					
	□ 150	Ergebnisse einer nationalen Multizenterstudie mit einem Zweilagenkompressionssystem in der Therapie von Patienten mit venösen Ödem oder Ulcus cruris venosum Michael Jünger					
	□ 151	Umsetzung eines gesamtheitlichen Therapiekonzeptes für die Behandlung venöser Beinulzera – Ein europäischer Ansatz Roberto Brambilla					
10.00-11.00	Offene Paper-Session: Dekubitus 2 Vorsitzende: Marco Romanelli, Mark Collier						
	□ 141	Befragung von Pflegekräften über die Braden- und Waterlow-Skalen zur Einschätzung des Dekubitusrisikos: Eine türkische Studie Pınar Avsar					
	□ 142	Eine kosteneffiziente Herangehensweise an das Management eines Sakraldekubitus bei Patienten mit fäkaler Inkontinenz unter Verwendung eines Hilfsmittels zur Verhinderung fäkaler Verunreinigungen Akrum-E-Azum Allymamod					
	□ 143	Systematische Übersichtsarbeit zur Epidemiologie von Dekubitus in der Akutpflege weltweit zwischen 2000 und 2011– Zum weiteren Vorgehen Ahmad Tubaishat					
	□ 144	Validierung einer neuen Skala zum Dekubitusrisiko – Shape Risk Skala (SRS) Esa Soppi					
	□ 145	Messung der Auswirkungen moderner Druckentlastungs-Hilfsmittel auf die Durchblutung der Ferse William McGuiness					
	□ 146	Dekubitusprophylaxe während der Operation: Eine Kosten-Nutzen-Analyse Laura Teague					
10.00-11.00		nop: Vorbeugung gegen Druckgeschwüre, Sitzhaltung und Druckpunkte van Etten	► Raum I				
10.00-11.00	Offene Paper-Session: Wundbeurteilung Vorsitzende: Barbara den Boogert-Ruimschotel, Martin Koschnick						
	□ 152	Die derzeitige Praxis des Managements von unangenehmen Wundgerüchen – Eine internationale Ergebung Georgina Gethin					
	□ 153	Die Einschätzungen von Patienten und Pflegekräften stimmen bei Transplantationsnarben nicht überein Anne M. Eskes					
	□ 154	Objektive Diagnose bei Verbrennungsverletzungen Michael Giretzlehner					
	□ 155	Unterschiedliche Ergebnisse bei ABI- und TBI-Messungen unter realen Bedingungen Silvia B. Gretener					
	□ 156						
10.00-12.15	Interna	ntional Compression Club Meeting (nur für Mitglieder des ICC)	► Raum P				

FRIDAY - 25 MAY 2012

	□ 158	Klinische Leistung und Funktionalität eines Keim-undurchlässigen, durchsichtigen,	
	⊿ 158	absorbierenden Pads bei einem primären chirurgischen Verschluss John Lantis	
	□ 159	In vitro Wirksamtkeit verschiender lokal angewendeter antimikrobieller Mittel gegen multiresistente Bakterien Marianna Hajska	
	□ 160	Kann die im Labor nachgewiesene Abtötung von pseudomonas aeruginosa (PA) in Biofilm durch eine silberhaltige Calcium-Algniatauflage in der klinischen Praxis reduziert werden? Martin Tadej	
	□ 161	Behandlung von Lymphödemen am Bein mit zwei unterschiedlichen Kurzzug-Binden Tanja Planinšek Ručigaj	
	□ 162	Hydrokolloidverbände als beste Option zur Behandlung von Wunden an der Entnahmestelle von Transplantaten: Ergebnisse einer randomisierten, klinischen Multicenter-Studie Dirk T. Ubbink	
11.15-12.15		Paper-Session: Ulcus cruris 3 ende: Severin Läuchli, Susan Bermark	► Raum G
	□ 169	Histomorphologische Kriterien für eine Heilungsprognose bei chronischen Ulcera cruris venosum nach Shave-Therapie und Hauttransplantaion Martin Doerler	
	□ 170	Motorradfahrer-Haltung, venöser Rückfluss und Symptome chronischer Veneninsuffizienz Ellie Lindsay	
	□ 171	Bewertung der Effiziens und Sicherheit einer innovativen zweilagigen (MLB) im Vergleich zu einer vierlagigen (MLB) Bandage bei der Behandlung venöser Beinulzera: Ergebnisse einer europäischen, randomisierten, kontrollierten Multicenter-Studie (Odyssey-Studie) Christine Moffatt	
	□ 172	Thrombozyten-Gel bei der Behandlung von Läsionen eines Beinstumpfes Stefano Mancini	
	□ 173	Wirkung unterschiedlicher Wundverbände auf die Bakterienflora in chronischen Ulcera cruris venosum Bartoszewicz Małgorzata	
	□ 174	Behandlung von Buruli-Ulcera in Kamerun: Kombination von moderner Wundpflege und Physiotherapie in einem ressourcenarmen Behandlungsumfeld Hubert Vuagnat	
11.15-12.15		Paper-Session: Dekubitus 3 ende: Mark Collier, Dubravko Huljev	► Raum H
	☐ 163	Organisatorische und pädagogische Überlegungen bei der Umsetzung des dänischen Klinikleitfadens Anne Ankerstjerne Rasmussen	
	□ 164	Dekubitus in der Erwachsenenintensivpflege: Auftreten und Risikofaktoren Maarit Ahtiala	
	□ 165	Auswirkungen eines strukturieren Behandlungsplans auf die Prävention und Behandlung von Dekubitus in einer Einrichtung zur Akutpflege Mounia Sabasse	
	☐ 166	Umsetzung von High-Impact-Massnahmen in einem NHS Primärversorgungs-Trust in Grossbritannien Stephen-Haynes Jackie	
	□ 167	Verwendung von Wundverbänden als Mittel zur Dekubitusprophylaxe Paulo Alves	
	□ 168	Dekubitusprophylaxe in der irischen Gemeindepflege – Eine Querschnittstudie Kate Arkley	
12.15-14.30	Mittag	sessen, Ausstellung, & Poster Session	► Austellungshalle

12.45-14.30 Poster Session: Fallstudien, Professionelle Kommunikation



EWMA 2012 23-25 May





► Posterbereich

FRIDAY • 25 MAY 2012 12.45-13.45 Satellitensymposium: Hypoxie erfolgreich therapieren Raum I SastoMed – Innovation in der Behandlung chronischer Wunden Joachim Dissemond, Zeynep Hardt 12.45-14.15 EWMA AGM ► Raum G Raum P 12.45-16.45 International Compression Club Meeting (nur für Mitglieder des ICC) 13.00-14.30 AWA Symposium: Miteinander arbeiten Raum E2 Vorsitzende: Robert Müllegger, Peter Kurz Die chronische Wunde aus der Sicht des Patienten Walter Döller Überleitung und Wundmanagement Wolfgang Schantl Der Patient als Mittelpunkt eines multiprofessionellen Netzwerkes Marianne Hintner Rechtssicherheit im Pflegeberuf Peter Schweppe 14.30-16.00 Hauptveranstaltung: Unterdruck-Wundtherapie, bisherige Entwicklung und Perspektiven Raum E1 Vorsitzende: Gerrolt Jukema, Gerald Zöch 46 Überblick über die Geschichte der NPWT in der Behandlung von Dekubitalgeschwüren in Zusammenhang mit dem diabetischen Fußsyndrom Andrew Boulton \square 175 Wissenschaftliche Hintergrundinformationen über Unterdruck-Wundtherapie zur Förderung der Wundheilung durch individuelle Optimierung der Behandlung Malin Malmsjö 176 NPWT mit Instillationstechnik: Einblicke in die Zukunft der Wundbehandlung Wim Fleischman 14.30-16.00 AWA Symposium: Miteinander arbeiten: IAD- "Inkontinenz Assoziierte Dermatitis" ► Raum E2 ein multiprofessioneles Problem Vorsitzende: Franz Trautinger, Koller Pflege Peter Kurz Arzt Franz Trautinger Inkontinenzpflege Margaretha Jukic, Alfred Steininger ► Raum G 14.30-16.00 Hauptveranstaltung: Oncologie und Wunden Vorsitzende: Paulo Alves, Maria Flour 88 177 Wundheilung und Tumorbildung: Der Fall Activin Maria Antsiferova 178 Krebsbehandlung – Auswirkungen auf die Wundheilung Patricia O'Regan 180 Frühe und späte Auswirkungen einer Bestrahlung auf die Haut und die Wundheilung Raphael Gorodetsky 16.15-16.45 Abschlussveranstaltung und Preise Raum G

► Raum E2



EWMA Präsident Jan Apelqvist

Eskild W. Henneberg
17.00-18.00 AWA Generalversammlung

Willkommen bei der EWMA 2013 in Kopenhagen

EWMA 2012

23-25 May



EWMA 2013

15-17 May · 2013 · Copenhagen · Denmark









COOPERATING ORGANISATIONS



AFIScep.be

Francophone Nurses' Association in Stoma Therapy, Wound Healing and Wounds www.afiscep.be



AISLeC

Italian Nurses' Cutaneous Wounds Association



Italian Association for the study of Cutaneous Ulcers www.aiuc.it



APTFeridas

Portuguese Association for the Treatment of Wounds www.aptferidas.com



AWA

Austrian Wound Association www.a-w-a.at



BEFEWO

Belgian Federation of Woundcare www.befewo.org



Bulgarian Wound Association www.woundbulgaria.org



CNC

Clinical Nursing Consulting - Wondzorg www.wondzorg.be



CSLR

Czech Wound Management Society www.cslr.cz



Croatian Wound Association www.huzr.hr



DGfW

German Wound Healing Society www.dgfw.de



DSFS

Danish Wound Healing Society www.saar.dk



FWCS

Finnish Wound Care Society www.suomenhaavanhoitoyhdistys.fi



GAIF

Associated Group of Research in Wounds www.gaif.net



GNEAUPP

National Advisory Group for the Study of Pressure Ulcers and Chronic Wounds www.gneaupp.org



ICW

Chronic Wounds Initiative w.ic-wunden.de



LBAA

Latvian Wound Treating Organisation



LUF

The Leg Ulcer Forum www.legulcerforum.org



LWMA

Lithuanian Wound Management Association www.lzga.lt



MASC

Maltese Association of Skin and Wound Care www.mwcf.madv.org.mt/



MSKT

Hungarian Wound Care Society www.euuzlet.hu/mskt/



MWMA

Macedonian Wound Management Association



NATVNS

National Association of Tissue Viability Nurses, Scotland



NIFS

Norwegian Wound Healing Association www.nifs-saar.no



NOVW

Dutch Organisation of Wound Care Nurses www.novw.org



PWMA

Polish Wound Management Association www.ptlr.pl



SAfW

Swiss Association for Wound Care www.safw.ch



SAfW

Swiss Association for Wound Care www.safw-romande.ch



SAWMA

Serbian Advanced Wound Management Association www.lecenierana.com



SEBINKO

Hungarian Association for the Improvement in Care of Chronic Wounds and Incontinentia www.sebinko.hu



SEHER

The Spanish Society of Wounds www.sociedadespanolaheridas.es



The French and Francophone Society of Wounds and Wound Healing www.sffpc.org



SSiS

Swedish Wound Care Nurses Association www.sarsjukskoterskor.se



SSOOR

Slovak Association for Wound Care www.ssoor.sk



STW Belarus

Society for the Treatment of Wounds (Gomel, Belarus) www.burnplast.gomel.byety



SUMS

Iceland Wound Healing Society www.sums-is.org



SWHS

Serbian Wound Healing Society www.lecenjerana.com



SWHS

Swedish Wound Healing Society www.sarlakning.se



Tissue Viability Society www.tvs.org.uk URuBiH



Association for Wound Management of Bosnia and Herzegovina www.urubih.ba



UWTO

Ukrainian Wound Treatment Organisation www.uwto.org.ua



V&VN

Decubitus and Wound Consultants, Netherlands www.venvn.nl



WMAI

Wound Management Association of Ireland www.wmai.ie



WMAK

Wound Management Association of Kosova



WMAS

Wound Management Association Slovenia www.dors.si



WMAT

Wound Management Association Turkey www.yaradernegi.net

International Partner Organisations



AWMA

AAWC

Association for the

www.aawconline.org

Australian Wound Management Association www.awma.com.au

Advancement of Wound Care



Debra International

Dystrophic Epidermolysis Bullosa Research Association www.debra-international.org



ILF

International Lymphoedema Framework www.lympho.org



NZWCS

New Zealand Wound Care Society www.nzwcs.org.nz



SOBENFeE

Management Association www.sobenfee.org.br

Associated Organisations



Leg Club Lindsay Leg Club Foundation www.legclub.org



LSN

The Lymphoedema Support Network www.lymphoedema.org/lsn

For more information about **EWMA's Cooperating Organisations** please visit www.ewma.org



European Federation of National Associations of Orthopaedics and Traumatology www.efort.org



Brazilian Wound

WORKSHOP BESCHREIBUNGEN

Mittwoch 23. Mai

Debridement

13.45-15.00

Finn Gottrup, Carolyn Wyndham-White, Chantal Rosset

und

16.45-18.00

Debridement wird von vielen Wundpflegeexperten als ein zentraler Schritt zur Wundbettvorbereitung für eine bessere Wundheilung empfunden und beschrieben.

► Raum OES 250

In diesem Workshop können Teilnehmer sich mit dem Thema Debridement vertraut machen; dabei wird auf chirurgische/scharfe, enzymatische, autolytische, chemische, biochirurgische und mechanische Debridementmethoden eingegangen.

Die Teilnehmer werden mehr über Wundbeurteilung, die Ziele eines Debridements (wann und warum kommt es zum Einsatz?), die Grenzen und Risiken dieser Methode und ähnliche Behandlungsmethoden erfahren.

Die Workshopteilnehmer erhalten die Möglichkeit, ein scharfes Debridement auszuprobieren und erlernen die praktischen Fähigkeiten, die notwendig sind, um diese wichtige Methode in ihr Wundpflegerepertoire zu integrieren.



Mittwoch 23. Mai

Unterdruck-Wundtherapie

16.45-18.00

Roland de Roche, Michael Schintler

► Raum K

EWMA 2012 23-25 May

Mittwoch 23. Mai

Diagnostische Herangehensweisen

16.45-18.00

Marco Romanelli, Hugo Partsch

► Raum P

Donnerstag 24. Mai

Atypische Wunden

08.00-09.30

Marco Romanelli

▶ Raum H

Dieser Workshop richtet sich an Wundpflegepraktiker, die detaillierte Einblicke in die Diagnose und Behandlung atypischer Wunden erhalten möchten. Die Veranstaltung umfasst eine stark interaktive Gruppendiskussion zu klinischen Aspekten, Laboruntersuchungen und der Behandlung atypischer Wunden. Vaskulitis und Vaskulopathien werden im Detail diskutiert und besonders schwierige Fälle werden vorgestellt. Am Ende dieser Veranstaltung können die Teilnehmer:

- kutane und systemische K\u00f6rperreaktionen erkennen, die f\u00fcr atypische Wunden bezeichnend sind
- serologische Marker und andere Labortests zur Beurteilung atypischer Wunden interpretieren und einordnen
- geeignete Behandlungsmethoden auswählen und die Reaktionsparameter systematisch beurteilen

Fragen der Teilnehmer zu ihren persönlichen Erfahrungen mit atypischen Wunden werden beantwortet. Auch für die Diskussion möglicher Vorbehalte gegenüber dem Einsatz neuer und aufkommender Behandlungsmethoden ist Zeit eingeplant.





Donnerstag 24. Mai

Workshop Kompressionstherapie

10.00-11.00

Helen Strapp, Niamh McLain

► Raum I

Am Ende dieses Workshops sollen alle Teilnehmer:

- in der Lage sein, Ursachen und nichtinvasive Untersuchungsmethoden vor der Anwendung von Kompressionstherapie bei Beinulcera zu verstehen
- ein Verständnis für die der Kompressionstherapie zugrunde liegenden Prinzipien entwickelt haben
- die verschiedenen Kompressionsarten kennen
- verstehen, wie eine Kompressionstherapie korrekt durchgeführt wird (Kurzzug und Langzug)

Donnerstag 24. Mai

Rehabilitation nach einer Beinamputation: Ein theoretischer Überblick und ein praxisorientierter Workshop

17.10-18.10 ► Raum I

Carina Zorn, Gerald Zöch

Chronische Wunden führen oft zu Beinamputationen. Mit der Rehabilitation muss frühzeitig, nach Möglichkeit noch vor der Operation, begonnen werden.

Dieser Workshop behandelt das Thema nicht nur theoretisch, sondern gibt den Teilnehmer auch praktische Tipps und Tricks für den Umgang mit diesem Problem.

Dabei wird auf folgende Themen eingegangen:

- Rehabilitationsteam
- Perioperative Behandlung
- Krankengymnastik
- Ergotherapie
- Physiotherapie
- Schmerzmanagement (Stumpfschmerzen, Phantomschmerzen)
- Prothesen

Donnerstag 24. Mai

Kritische Auseinandersetzung mit der Fachliteratur

17.10-18.10

Seamus Cowman

▶ Raum K

Am Ende dieses Workshops sollen die Teilnehmer:

- Verstehen, warum eine kritische Auseinandersetzung mit der Fachliteratur wichtig ist
- Die wichtigsten methodologischen Aspekte, die die Qualität von Studien in der *quantitativen* Forschung beeinträchtigen, kennen
- Die wichtigsten methodologischen Aspekte, die die Qualität von Studien in der *qualitativen* Forschung beeinträchtigen, kennen
- Über Hilfsmittel zur Beurteilung der Studienqualität Bescheid wissen
- Ein stärkeres Bewusstsein für eine kritische Auseinandersetzung mit der Fachliteratur entwickelt haben

Freitag 25. Mai

08.00-09.30

▶ Raum H

Psychologische Probleme in Zusammenhang mit Entwicklung und Heilung des Diabetischen Fußsyndroms erkennen und bewältigen

Loretta Vileikyte, Jeffrey Gonzalez, Patricia Price

Der Workshop beschäftigt sich damit, welche Rolle psychologische Faktoren (z.B. Stress, Depressionen) für die Entwicklung und Heilung des Diabetischen Fußsyndroms (DFS) spielen und welche Mechanismen hier wirken. Darüber hinaus wird diskutiert, welchen Einfluss DFS auf die Lebensqualität des Patienten hat und welche funktionellen Beeinträchtigungen damit einhergehen. Zum Abschluss des Workshops bekommen die Teilnehmer Tipps, wie sie psychosoziale Probleme erkennen und wie sie in ihrem Behandlungsalltag damit umgehen können.

Am Ende des Workshops sind die Teilnehmer in der Lage:

- 1. Zu verstehen, wie psychologische Faktoren zur Bildung diabetischer Fußulcera beitragen und die Heilung beeinträchtigen können.
- 2. Zu verstehen, wie DFS die Lebensqualität und das Alltagsleben des Patienten beeinträchtigen kann.
- 3. Psychosoziale Probleme zu erkennen und auch im stressigen Klinikalltag damit umzugehen

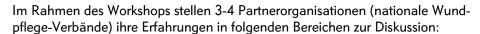
Freitag 25. Mai

08.00-09.30

► Raum I

Einige Partnerorganisationen stellen ihre Ergebnisse sowie die Herausforderungen für die Wundheilung in ihren jeweiligen Ländern vor und diskutieren diese

Leitung: Zena Moore



- · Wundpflegeansätze, die die Wundpflege im jeweiligen Land verändert haben;
- Projekte oder Forschungsvorhaben, die sie anderen nationalen Wundpflege-Verbänden vorstellen möchten oder für die sie andere zur Zusammenarbeit einladen möchten;
- Chancen und Probleme ihrer Wundpflege-Organisation, die sie mit anderen Organisationen teilen und diskutieren möchten.

Freitag 25. Mai

Vorbeugung gegen Druckgeschwüre, Sitzhaltung und Druckpunkte

10.00-11.00

Menno van Etten

► Raum I

Die Ziele dieser Veranstaltung sind es, den Teilnehmer über Folgendes instand zu setzen:

- Verstehen Sie die Rolle der richtigen Sitzposition und Druckverteilung für Dekubitusprävention
- Identifizieren Sie die wichtigsten Risikofaktoren für die Entwicklung eines Dekubitus bei liegenden Personen
- Diskutieren Sie den Prozess der Beurteilung der Risikozone bei liegenden Personen
- Verstehen Sie die Verfahren, die derzeit verwendet werden, um Druckgeschwüre bei liegenden Risikopersonen zu verhindern



EWMA 2012 23-25 May





PAPIER-POSTERPRÄSENTATIONEN ÜBERSICHT

Fette Markierung = Präsentierender Autor

P1 RANDOMISIERTE, DOPPELT VERBLINDETE, KONTROLLIERTE KLINISCHE STUDIE ZUR WIRKUNG UND VERTRÄGLICHKEIT VON POLIHEXANID 0,04% BEI AKUTEN, TRAUMATISCHEN WUNDEN

Hans-Peter Simmen, Barbara Payne, Esther Csuka, Matthias Hintzpeter, **Dianne Egli-Gany**

P2 WUNDHEILUNG BEI PRÄTIBIALEN RISSWUNDEN
Karen Ousey, Heather McClelland, Warren Gillibrand,
John Stephenson

P3 KOMPLEXE BEHANDLUNG BEI KINDERN MIT GROSSFLÄCHIGEN VERBRENNUNGEN

Ludmila Budkevich. Tatvana Astamirova. Vera Soshkina

P4 HAUTRISSE – STAND DER FORSCHUNG: GEMEINSAME ERKLÄRUNG ZUR PRÄVENTION, DIAGNOSE, BEWERTUNG UND BEHANDLUNG VON HAUTRISSEN

> Kimberly Leblanc, Sharon Baranoski, Karen Campbell, Keryln Carville, Dawn Christensen, Karen Edwards, Mary Gloeckner, **Samantha Holloway**, Diane Langemo, Alicia Madore

P5 BIOZELLULOSE-VERBAND MIT POLIHEXANID ZUR
BEHANDLUNG VON VERBRENNUNGEN ZWEITEN GRADES
Jolanda Albias R J Klicks

P6 HANDWUNDEN IN NOTAUFNAHMEN

Fa Allaert, L Thomassin

P7 INNOVATIVES MEDIZINISCHES PRODUKT FÜR DAS MANAGEMENT VON ABSCHÜRFUNGEN AUF STRASSENBELAG OHNE VERWENDUNG VON DESINFIZIERENDEN/ANTIMIKROBIELLEN MITTELN

Fiorela Carnevali, Francesco Castrignanò, Stephen Andrew Van Der Esch

P8 WIE VIELE FÄLLE VON TOXISCHER EPIDERMALER NEKROLYSE HABEN WIR TATSÄCHLICH?

Břetislav Lipový, Hana Řihová, Zuzana Jelínková, Zuzana Chaloupková, Pavel Brychta

P9 EUROPÄISCHER FRAGEBOGEN ZU INFEKTIONEN VON BRANDWUNDEN

Břetislav Lipový, Hana Řihová, Markéta Hanslianová, Zuzana Jelínková, Zuzana Chaloupková, Pavel Brychta

P10 UNTERSTÜTZTE HEILUNG – SELEKTIVE SPÄTERE
REKONSTRUKTION: EIN NEUER ANSATZ FÜR
MANAGEMENT UND REKONSTRUKTION SUBAKUTER
WUNDEN

Giovanni Papa, **Martina Pangos**, Zoran Marij Arnez

P11 OPTIMIERUNG DER CHIRURGISCHEN BEHANDLUNG BEI GROSSFLÄCHIGEM TRAUMATISCHEN ABSCHÄLEN DER HAUT

Mihail Korostelev

P12 VERWENDUNG VON UNTERDRUCKVERBÄNDEN BEI DER BEHANDLUNG OFFENER BRÜCHE

Dmitry Sychev, Vladimir Obolenskiy, **Alexandr Ermolov**, Andrey Konnov, Alik Karpenko

P13 EINE PROSPEKTIVE KLINISCHE STUDIE MIT
ORTHOPÄDISCHEN PATIENTEN ZU EINEM NEUEN
VERBAND FÜR CHIRURGISCHE OPERATIONSWUNDEN
Bryn Jones. Mark Blyth, Jain Anthony, Julie Smith

BEHANDLUNG EINER EVENTRATION DER ORGANE DER BAUCHHÖHLE GEGEN EINE PERITONITIS MITHILFE VON

Igor Kirgizov, **Ekaterina Volodina**, Andrey Gajdaenko, Ilya Shishkin, Alexey Gusev

P15 MANAGEMENT VON KOMPLIZIERTEN, AKUTEN WUNDEN; EINE ERFOLGREICHE KOMBINATION MODERNER ANSÄTZE?

Philippe Sockeel, Marie-Pauline Massoure, Charlotte De Saint Roman, Kevin Fixot, Anne-Cécile Ezanno, Patrice David

P16 MANAGEMENT VON OPERATIONSWUNDEN: DIE ROLLE DES WUNDVERBANDS

INTERMITTIERENDEM UNTERDRUCK

Ana Abejon

P14

P17 ZURÜCKGEZOGEN

P18 ZURÜCKGEZOGEN

P19 UNSERE ERFAHRUNGEN IN DER BEHANDLUNG VON VERBRENNUNGSPATIENTEN MIT HYALURONSÄURE UND KOLLAGENASEN

Marco Palombo, **Tommaso Anniboletti**, Marco Schirosi, Francesco De Vita, Bruno Di Pace, Paolo Palombo

P20 ENTWICKLUNG UND EVALUATION VON NEUARTIGEN ANTI-BIOFILM-MATERIALIEN

Ting-Yu Shih, Jui-Hsiang Chen

P21 WIRKUNG EINER TLC-AG-WUNDAUFLAGE AUF HAUTENTZÜNDUNGEN BEI MÄUSEN

Jf Bisson, V. Demade, L. Thomassin, M. Bouschbacher

P22 GENEXPRESSIONSSTUDIEN ZUR ERFORSCHUNG DER VERÄNDERTEN WUNDHEILUNG BEI REZESSIVER DYSTROPHISCHER EPIDERMOLYSIS BULLOSA

> Jenny Breitenbach, Christina Gruber, Andrea Trost, Barbara Bogner, Clemens Hüttner, Helmut Hintner, Johann Bauer

P23 CATHELICIDINE ALS THERAPEUTISCHES ZIEL ZUR VERBESSERUNG DER WUNDHEILUNG BEI PATIENTEN MIT EPIDERMOLYSIS BULLOSA

Clemens Hüttner, Christina Gruber, Roland Lang, Helmut Hintner, Johann Bauer

P24 IN VITRO ANALYSE DER HÄMOSTATISCHEN EIGENSCHAFTEN UND HÄMOKOMPATIBILITÄT VON KOLLAGEN- UND/ODER ORC-HALTIGEN WUNDVERBÄNDEN

Cornelia Wiegand, Norma Baum, Michael Zieger, Martin Abel, Peter Ruth, Uta-Christina Hipler

P25 IN VITRO MODELL ZUR ANALYSE DER WIRKUNG VON IN DER UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE (NPWT) EINGESETZTEN VERBÄNDEN AUF DAS GEWEBE

Steffen Springer, **Cornelia Wiegand**, Martin Abel, Peter Ruth, Uta-Christina Hipler

P26 UNTERSUCHUNG EINES MULTIFUNKTIONS-WUNDVERBANDS MIT EINEM EX VIVO MODELL ZUR HEILUNG VON WUNDINFEKTIONEN

Kristina Blom

P27 WIRKUNG VON METALLOPROTEASEN IM WUNDBETT: EINE SYSTEMATISCHE ÜBERSICHTSARBEIT

Salgado Ana, Faria Ana, Moreira Raquel, Morais Isabel, Paulo Alves

P28 BEURTEILUNG EINER AUFLAGE ZUR DRUCKENTLASTUNG UND VERRINGERUNG VON FEUCHTIGKEIT

> Federico Palomar, Lydia Landete, Elena Castellano, Begoña Fornes, Paula Diez, Victor Lucha, Veronica Muñoz, Concepcion Sierra, Estefania Soriano

P29 ERFAHRUNGEN MIT DER ANWENDUNG EINER
DYNAMISCHEN, DOSIERTEN DERMOTENSION BEI DER
BEHANDLUNG VON GROSSEN WUNDEN DER
WEICHTEILE, DIE DURCH TRAUMATA UND ENTZÜNDETE
NEKROSEN ENTSTANDEN SIND

Stanislav Pyatakov, Anatoliy Zavrazhnov, Sergey Fedosov

P30 GELFORMULIERUNG MIT LÖSLICHEN BETA-GLUCANEN AUS HEFE BESCHLEUNIGT HEILUNG DIABETISCHER WUNDEN

Tatyana Zykova, Jeff Hart, Andrea Bell, Rolf Seljelid, **Stein Tore Solem**, Rolf Engstad

P31 UNTERDRUCK-WUNDAUFLAGE AUF AZELLULÄRE DERMALE ALLOTRANSPLANTATE FÜR ENTNAHMESTELLEN FREIER RADIALISLAPPEN AM UNTERARM: EINE NEUE METHODE

II Jae Lee, Yu Jin Jang, Dae Hee Han

P32 GEZIELTE ANWENDUNG VON KOLLAGEN/ORC VERBESSTER DAS KLINISCHE OUTCOOME

Breda Cullen, Molly Gibson, Lorraine Nisbet

P33 FRÜHER BEHANDLUNGSBEHINN MIT KOLLAGEN/ORC VERBESSERT KLINISCHE BEHANDLUNGSERGEBNISSE Breda Cullen, Molly Gibson, Lorraine Nisbet

P34 STERILES AMINOSÄUREN-GEL ZUR VERBESSERUNG DER WIRKSAMKEIT VON DURCH BIO-ENGINEERING GEWONNENEN GEWEBETRANSPLANTATEN

Alessandro Corsi, Roberto Cassino

P35	ERGEBNISSE DER ANWENDUNG EPIDERMALER
	UNTERDRUCKSYSTEME ZUR VERMEIDUNG VON
	WUNDHEILUNGSSTÖRUNGEN IN DER GEFÄSSCHIRURGIE
	Thomas Karl, Sylvia Woeste

P36 EIN WUNDMANAGEMENT-SYSTEM* ZUR HAUTEXPANSION FÜR EINEN SICHEREN WUNDVERSCHLUSS UND EINE BESSERE WUNDHEILUNG

> Moris Topaz, Albert Assaraf, Yuri Kutcher, Yaron Tzarfati, Narin-Nard Carmel, Adi Silberman, Roger Sevi

P37 STUDIE ZUR UNTERSUCHUNG DER WUNDREINIGUNGS-UND DEBRIDEMENT-PRAXIS SOWIE ZUR ENTFERNUNG VON FREMDKÖRPERN AUS AKUTEN WUNDEN AUF EINER UNFALL- UND NOTFALLSTATION Sian Fumarola

P38 KLINISCHE BEURTEILUNG EINES SILIKON-SCHAUMVERBANDS IN EINEM NHS TRUST IN GROSSBRITANNIEN

Jackie Stephen-Haynes, Michelle Greenwood

P39 AUTOLYTISCHES DEBRIDEMENT UND HYDRATION-RESPONSE-TECHNOLOGIE

Gunnar Riepe, Keith Cutting

P40 ZURÜCKGEZOGEN

ZURÜCKGEZOGEN

P42 EIN MODERNER WUNDVERBAND ALS ALTERNATIVE ZUR TYPISCHEN UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE

Keith Cutting, Gunnar Riepe, Terry Treadwell

P43 BEFALL DES GROSSEN ZEHS BEI PATIENTEN MIT DIABETISCHEM FUSSSYNDROM
Abdulhakim Al-Tamimi

P44 EINE KOHORTENSTUDIE ZUR BEHANDLUNG VON PATIENTEN MIT DIABETISCHEM FUSSULKUS UNTER VERWENDUNG EINES DEBRIDERS MIT MONOFILAMENTFASERN UND EINES KOLLAGEN-VERBANDES

P45 ENTWICKLUNG DER ALTERSSTRUKTUR VON
PATIENTINNEN MIT EINEM DIABETISCHEN FUSSSYNDROM
INNERHALB VON 10. JAHREN

Gerd Koehler, Waltraud Haas, Julia Mader, Martin Tauschmann, Vera Horki, Gerlies Bock, Thomas Pieber

P46 ANWENDUNG VON EINEM MIT DACC BESCHICHTETEN
VERBAND BEI DIABETISCHEN FUSSULZERA:
EINE UNTERSUCHUNG AN 19 PATIENTEN
Samantha Haycocks, Paul Chadwick

P47 DREIJÄHRIGE ERFAHRUNG IN DER BEHANDLUNG VON 46 SCHMERZHAFTEN DIABETISCHEN FUSSULCERA MIT POLYMERMEMBRAN-VERBÄNDEN

Charalambos Agathangelou

P48 ELEKTRISCHE MUSKELSTIMULATION IN DER
BEHANDLUNG VON PATIENTEN MIT DIABETISCHEM
FUSSSYNDROM

Pulad Leval, Vladimir Obolenskiy, Vyacheslav Nikitin

P49 NO-HALTIGE PLASMASTRÖME UND OZONTHERAPIE IN DER BEHANDLUNG VON PATIENTEN MIT DIABETISCHEM FUSSSYNDROM

Vladimir Obolenskiy, Alexandr Molochnikov

P50 AUSWIRKUNGEN EINES ORALEN
NAHRUNGSERGÄNZUNGSMITTELS AUF DIE
WUNDHEILUNG BEI DIABETES-PATIENTEN MIT HOHEM
RISIKO

David Armstrong, Jason Hanft, Vickie Driver, Adrianne Smith, **Jeffrey Nelson**, Anne Voss

P51 EINE OFFENE, PROSPEKTIVE, KLINISCHE
UNTERSUCHUNG ZUR BESTIMMUNG DER KLINISCHEN
EFFIZIENZ EINER NEUEN UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE
(NPWT) NACH EINER PARTIELLEN AMPUTATION EINES
DIABETISCHEN FUSSES

John Lantis, Jamie Schwartz, Cynthia Gendics, Amy Fuller

P52 WACHSENDE KOMPETENZ DES PERSONALS IN DER GESUNDHEITSPFLEGE; MANAGEMENT VON DIABETESPATIENTEN, DIE WEGEN FUßULZERA IM KRANKENHAUS BEHANDELT WERDEN

Charlotte Edvardsson, Lejla Mehica, Magdalena Annersten Gershater



Management of the Diabetic Foot

Theory & Practice 4 Day Course, 8-11 October 2012 Pisa, Italy

This 4 day theoretical course & practical training gives participants a thorough introduction to all aspects of diagnosis, management and treatment of the diabetic foot.

Lectures will be combined with practical sessions held in the afternoon at the diabetic foot clinic at the Pisa University Hospital.

Lectures will be in agreement with the International Consensus on the Diabetic Foot & Practical Guideline on the Management and Prevention on the Diabetic Foot.



This course is endorsed by EWMA.

www.diabeticfootcourses.org

P53	DERMALES ÄQUIVALENT ALS EFFEKTIVE BEHANDLUNGSMETHODE VON CHRONISCHEN POSTOPERATIVEN WUNDEN DES DIABETISCHEN FUSSES	P70	VORWIEGENDE ABSORPTIONSRICHTUNG VON SCHAUMVERBÄNDEN, NEUER IN-VITRO-TEST
	Nicolay Svyrydov, Svitlana Bolgarska		Sascha Casu, Marco Schubert, Anna Tegelkamp, Richard Löper
P54	HEILUNGSVERLAUF DIABETISCHER FUSSULZERA; BASIEREND AUF DER KOBE-KLASSIFIKATION	P71	HONIG* – EIN WIRKSAMES MITTEL ZUR WUNDHEILUNG MIT ANTIBAKTERIELLEN UND BIOFILM-HEMMENDEN
	Makoto Oe, Rie Yotsu, Gojiro Nakagami, Takeo Minematsu, Takashi Nagase, Takeshi Tamaki, Hiromi Sanada		EIGENSCHAFTEN Alexander Mayer, Juraj Majtan
P55	EIN NEUER ANSATZ BEI DER BEHANDLUNG VON SCHWEREN FÄLLEN EINES DIABETISCHEN FUSSES UNTER VERWENDUNG VON UNTERDRUCKTHERAPIE UND	P72	IN-VITRO-VERGLEICH DER ANTIMIKROBIELLEN WIRKUUNG VON ZWEI SUPERABSORBIERENDEN, POLYMERHALTIGEN VERBÄNDEN
	HAUTERSATZ		Cornelia Wiegand, Martin Abel, Peter Ruth, Uta-Christina Hipler
P56	Luis Gustavo Balaguer Cruz TOPISCHE SAUERSTOFFTHERAPIE IN KOMBINATION MIT	P73	HÄMOSTATISCHE EIGENSCHAFTEN DER
. 00	BEST-PRACTICE-WUNDPFLEGE BEI NICHT HEILENDEN ULCERA AN DEN UNTEREN EXTREMITÄTEN		HYDROREINIGENDEN FASERN BEIM MANAGEMENT Blutender wunden
	Christian Frye, Christopher Japour, Edward Chen		Rosy Eloy, Gaëlle Clermont, Dominique Nicot
P57	KONZEPTION UND ENTWICKLUNG EINER NEUEN CMC-WUNDAUFLAGE Ander Bugedo	P74	IN-VITRO-TEST DER WECHSELBEZIEHUNG ZWISCHEN SILBERFREISETZUNG UND DER ANTIMIKROBIELLEN WIRKUNG VON SILBERHALTIGEN WUNDVERBÄNDEN
P58	VERGLEICHENDE IN-VITRO UNTERSUCHUNG EINER		Kristina Hamberg, Carolin Jakobsen
	NEUEN CMC-WUNDAUFLAGE Ander Bugedo	P75	EINE LABORUNTERSUCHUNG ZU DEN RETENTIONSEIGENSCHAFTEN ABSORBIERENDER VERBÄNDE
P59	IN VITRO-SUSZEPTIBILITÄT ANTIBIOTIKARESISTENTER		Farkhondeh Feili
	"SUPERBUGS" BEI BEHANDLUNG MIT EINER SILBERHALTIGEN NATRIUM- CARBOXYMETHYLCELLULOSE-WUNDAUFLAGE	P76	EINE LABORUNTERSUCHUNG ZUM FLÜSSIGKEITSMANAGEMENT ABSORBIERENDER
	Phil Bowler, Sarah Welsby, Victoria Towers, Alexis Joseph, Rebecca Booth		SCHAUMVERBÄNDE Farkhondeh Feili
P60	WIRKSAMKEIT VON ABSORBIERENDEN WUNDAUFLAGEN	P77	DIE ANTIBAKTERIELLE IN-VITRO-AKTIVITÄT VON
	MIT SILBERANTEIL IM IN-VITRO-VERSUCH AN SIMULIERTEN WUNDMODELLEN		VERBÄNDEN MIT NANOKRISTALLINEM SILBER GEGEN BAKTERIEN MIT NDM-1 CARBAPENEMASE
	Phil Bowler, Samantha Jones, Rebecca Booth, Victoria Rowlands, Rowland Lees		Russell Hope, Shazad Mushtaq, Kiersten Vaughan, Emma Woodmansey, Chris Roberts, David Livermore
P61	VORTEILE UND VERTRÄGLICHKEIT EINES NEUEN HAUTFREUNDLICHEN SILIKON-KLEBEBANDES AUF BESTRAHLTER HAUT	P78	BEWERTUNG EINES NEUEN SCHAUMVERBANDES MIT SILIKONHAFTRAND BEI DER BEHANDLUNG EXSUDIERENDER WUNDEN
	Isabelle Fromantin, Florence Lampin, Florence Rollot		Rose Raizman, Neha Bajaj, Samia Kappe
P62	MESSUNG DER LEISTUNGSFÄHIGKEIT EINES NEUARTIGEN SCHAUMVERBANDES	P79	DIE THIN-ABSORBENT-SKIN-ADHESIVE-TECHNOLOGIE
	Helen Shaw, Stephen Bishop , Dave Pritchard, Lewis Jones, Claire Brewer		Anne Wibaux, Vicky Van De Pol, Jorann Thys, Barbara Van Ryneman
P63	STUDIE ZU EINEM NEUEN VERBAND AUS FASERSTOFF FÜR DIE VAKUUMTHERAPIE	P80	REGULIERNG DER PROTEASEAKTITÄT IN CHRONISCHEN WUNDEN MIT EINEM NEUARTIGEN NATURFASER-VERBAND
	Ting-Yu Shih , Yu-Hua Chen, Jean-Dean Yang, Jui-Hsiang Chen		Louise Suleman , Peter Clegg, Christine Cochrane, Vicky Smith
P64	AUF DER SUCHE NACH EINEM GEEIGNETENN WUNDVERBAND FÜR DIE BEHANDLUNG DER AUSTRITTSSTELLEN INTRATHEKALER KATHETER UND	P81	ERFAHRUNGEN MIT DER ANWENDUNG SILBERHALTIGER WUNDAUFLAGEN IN DER BEHANDLUNG VON VERBRENNUNGSPATIENTEN
	ERFOLGREICHE KOSTENREDUKTION UM 960%		Sergey Bogdanov, Anatoliy Zavrazhnov, Stanislav Pyatakov,
	Heather Hodgson, Claire Oneill, Alison Mitchell		R.G. Babichev, O.N. Afaunova
P65	KLINISCHE BEOBACHTUNGENSSTUDIE ZUR WIRKSAMKEIT VON KOCHSALZVERBÄNDEN	P82	PILOTSTUDIE ZUR ANWENDUNG VON EZM AUS FISCHHAUT AUF CHRONISCHEN ULCERA
	Federico Palomar, Raul Capillas, Concepción Rodriguez, Silvia Cerame, Teresa Segovia		Baldur Baldursson, Svava Kristinsdóttir, G. Fertram Sigurjonsson
P66	ERFAHRUNG MIT DER ANWENDUNG VON WUNDAUFLAGEN IN DER MEHRSTUFIGEN BEHANDLUNG VON PATIENTEN MIT EINER KOMPLIZIERTEN FORM VON DIABETISCHEM FUSS Stanislav Pyatakov, Anatoliy Zavrazhnov, Sergey Bogdanov	P83	EINE BUDGET-IMPACT-ANALYSE ZUM VERGLEICH EINES VERBANDES MIT CARBOXYMETHYLCELLULOSEN MIT EINEM ALGINATVERBAND BEIM MANAGEMENT EXSUDIERENDER VENÖSER BEINULZERA (VLU) IN FRANKREICH
P67	UNTERSUCHUNG DES FIBRINABSORPTIONSVERMÖGENS		Songkai Yan, Xavier Colin, Carole Coudray-Omnès,
	EINER NEUEN HYDROREINIGENDEN WUNDAUFLAGE	P84	Dheerendra Kommala BEHANDLUNG VON ENTNAHMESTELLEN NACH
	Céline Viennet-Steiner, Christelle Laurensou, Anne-Claude Goydadin, Philippe Humbert	P84	SPALTHAUTTRANSPLANTATIONEN
P68	ANWENDUNG EINER MIKROBIELLEN ZELLULOSE- WUNDAUFLAGE: BEWÄLTIGUNG DER ÜBLICHEN	P85	Dorte Pedersen Barrit, Hanne Birke-Sorensen EINFLUSS VON SORBIONVERBÄNDEN* AUF NICHT
	PROBLEME AN DER ENTNAHMESTELLE Rob Van Komen, Erlgard Van Kol		HEILENDE WUNDEN- EINE MULTIZENTRISCHE FALLSTUDIE IN ENGLAND UND DEN NIEDERLANDEN
P69	KLINISCHE EVIDENZ EINES PFLANZLICHEN WUND THERAPEUTIKUMS FÜR DIE BEHANDLUNG AKUTER UND		Martin Van Leen, Keith Cutting, Armand Rondas, Jacques Neyens, Jos Schols
	CHRONISCHER WUNDEN Severin Läuchli	P86	EIN PROTEASEAKTIVITÄTSMODELL IN-VITRO- BEWERTUNG VON WUNDBEHANDLUNGSMETHODEN
			Breda Cullen, Molly Gibson, Clare Bartle, Rachael Coulson

- P87 DESIGNPRINZIPIEN BEI NICHT HAFTENDEN MATERIALIEN
 Sally Stephens, Deborah Addison, Priyesh Mistry,
 Patrick Brosnan, Ben Mantle
- P88 BEURTEILUNG DER ABSORPTIONSKAPAZITÄT UND REISSFESTIGKEIT EINES VERBESSTERTEN SCHAUMSTOFFS

Kyle Turton, Priyesh Mistry, Joy Thistlethwaite

P89 WAS IST DIE HÄUFIGSTE VERBANDSWAHL NACH EINER ZEHENNAGELOPERATION? EINE INTERNATIONALE STUDIE

Martina Leonard. Caroline McIntosh

P90 BEHANDLUNG VON GROSSEN, INFIZIERTEN WUNDEN AN DER BRUST

Lenka Veverková, Ivan Čapov, Vaclav Jedlička, Adam Peštál, Jan Žák, Petr Vlček, Zdeněk Zdeněk Wilhelm

P91 STUDIE ZU WUNDVERBÄNDEN MIT OZONISIERTEN ÖLEN AUF DER VULNOTHERAPEUTISCHEN STATION DES MILITÄRKRANKENHAUSES IN ROM

Gennaro Chiarolanza, Massimo Campioni, Giampiero Bromuro, Gaetano Manfredi, Corrado Durante

- P92 UNTERSUCHUNG DES FLÜSSIGKEITSMANAGEMENTS VON SUPERABSORBIERENDEN VERBÄNDEN UND SCHAUMVERBÄNDEN Samantha Westgate, Keith Cutting
- P93 VERBÄNDE MIT HYDRATION RESPONSE TECHNOLOGY NUTZEN EINEN PASSIVEN MECHANISMUS ZUM MANAGEMENT VON BAKTERIEN Samantha Westgate, Keith Cutting
- P94 HYDRATION-RESPONSE-TECHNOLOGIE (HRT) –
 ERFAHRUNGEN EINES KLINIKERS MIT ZWEI VERSIONEN
 EINES HYDROAKTIVEN WUNDVERBANDS
 Marco Romanelli, Valentina Dini, Maria Stefania Bertone
- P95 VERBÄNDE MIT HYDRATION-RESPONSE-TECHNOLOGIE IN DER ORTHOPÄDIE

 John Dillon, A. Wilkinson
- P96 WUNDHEILUNGSZENTRUM 11 JAHRE ERFAHRUNG Nurit Zafrir
- P97 FORT- UND WEITERBILDUNG IM DEUTSCHSPRACHIGEN RAUM FÜR WUNDBEHANDELNDE

 Maria Signer, Doris Von Siebenthal, Jürg Traber
- P98 DAS KONZEPT DES BIOFILMS IN DER WUNDPFLEGE ALS ERWEITERUNG DES TIME-KONZEPTES
 Roland Renyi, Gregory Schultz, Keith Harding, Keryln Carville
- P99 KREBS ALS KOMPLIKATION DER EPIDERMOLYSIS BULLOSA (EB) IN BRASILIEN Vania Declair Cohen. Luiz Gustavo Balaquer Cruz
- P100 SPINOZELLULÄRES KARZINOM (MARJOLIN-ULKUS) NACH EINER ALTEN TRAUMATISCHEN FUSSLÄSION Anne Kristine Larsen, Anna Marie Nielsen
- P101 WUNDHEILUNGS-FORSCHUNG AUF GRASWURZEL-EBENE: ZUSAMMENARBEIT ZWISCHEN FORSCHUNG UND PFLEGE

Julian Dye, Ellie Lindsay

P102 REDUZIERUNG DER ANZAHL UNNÖTIGER
WUNDABSTRICHE MITTELS EINER COMIC-POSTERKAMPAGNE

Heather Hodgson, Teresa Inkster, Tony Speekenbrink

P103 VERGLEICH DER ANWENDUNG EINER UNTERLAGE UND EINES EXTERNEN STUHLBEUTELS

Hanife Sayğin, Tuğbay Tuğ, Semih Baskan, Şehim Kutlay, Onur Polat

P104 CHARAKTERISIERUNG VON PATIENTEN MIT CHRONISCHEN WUNDEN: FORSCHUNG IM GESUNDHEITSWESEN DURCH DIE ANALYSE VON VERWALTUNGSDATEN

Timo Schulte, Helmut Hildebrandt, Joachim Dissemond, Stephan Grabbe, **Martin Abel**, Stefan Rödig

P105 EINHEITLICHE NUTZUNG DES TEXAS WOUND
CLASSIFICATION SYSTEM IN EINER DATENBANK FÜR
FUSSULCERA IN DER PODOLOGIE DES SOLENT NHS
TRUST: VERLAUF VON RISIKOWUNDEN AM FUSS
Graham Bowen

- P106 OFFENE, PROSPEKTIVE, RANDOMISIERTE,
 VERGLEICHSSTUDIE MIT FREIWILLIGEN ZUM VERGLEICH
 DER LEISTUNGSFÄHIGKEIT EINES HYDROZELLULÄREN
 SILIKON-GEL-HAFTVERBANDS UND EINES ALTERNATIVEN
 BILAMINAT-VERBANDS MIT SILIKON-HAFTRAND
 Hussein Dharma. Sue Palmer
- P107 OFFENE, PROSPEKTIVE, RANDOMISIERTE,
 VERGLEICHSSTUDIE MIT FREIWILLIGEN ZUM VERGLEICH
 DER LEISTUNGSFÄHIGKEIT EINES HYDROZELLULÄREN
 SILIKON-GEL-HAFTVERBANDS UND EINES ALTERNATIVEN
 SILIKON-HAFTVERBANDS

Hussein Dharma, Sue Palmer

- P108 VERBESSERUNG DER KLINISCHEN
 BEHANDLUNGSERGEBNISSE BEI GLEICHZEITIGER
 SENKUNG DER BEHANDLUNGSKOSTEN
 Gun Höglin. Agneta Melin
- P109 EFFIZIENZ IN DER MODERNEN WUNDPFLEGE IN-VITRO-MESSUNG DER SAUGFÄHIGKEIT VON SUPERABSORBIERENDEN WUNDVERBÄNDEN Frithjof Von Germar, Alexander Maassen, Christina Meyer
- P110 DIE UNTERSCHIEDE DER BAKTERIENFLORA IN BRANDWUNDEN BEI KINDERN UND ERWACHSENEN Břetislav Lipový, Markéta Hanslianová, Hana Řihová, Iva Hufová, Ivan Suchánek
- P111 BAKTERIOLOGIE VON KRAMPFADERN UND BEINULZERA
 IHRE VERMUTLICHE ROLLE IN DER PATHOGENESE VON
 HAUTVERÄNDERUNGEN

Waldemar L. Olszewski, Maria Mościcka, Ewa Swoboda, Marzanna Zaleska, Piotr Andziak

P112 BAKTERIEN DER FUSSHAUT KÖNNEN ENTZÜNDLICHE UND OKKLUSIVE VERÄNDERUNGEN VON ATHEROSKLEROTISCHEN ARTERIEN DER UNTEREN EXTREMITÄTEN VERSCHLIMMERN

Waldemar L. Olszewski, Piotr Andziak, Maria Moscicka, Marzanna Zaleska, Ewa Stelmach

P113 IN-VITRO STUDIE MIT SILBERHALTIGEN
WUNDVERBÄNDEN – WUNDHAFTUNG,
FLÜSSIGKEITSMANAGEMENT UND ANTIMIRKOBIELLE
WIRKUNG

Maria Werthén, Farideh Taherinejad, Erik Gerner

- P114 CHIRURGISCHE HERANGEHENSWEISE BEI DER
 BEHANDLUNG VON KOMPLIKATIONEN MIT EITRIGEN
 ENTZÜNDUNGEN AN DEN INNEREN
 KORREKTURVORRICHTUNGEN BEI SKOLIOSE
 Vladimir Obolenskiv Alexandr Lacka Alexandr Ermolov
- P115 AUSWIRKUNGEN EINER VERÄNDERUNG DER SAUERSTOFFZUFUHR UND DES PH-WERTES AUF DIE ELASTASEPRODUKTION DER VON CHRONISCHEN WUNDEN ISOLIERTEN STÄMME DER P. AERUGINOSA Sara McCarty, Peter Clegg, Vicky Smith, Christine A. Cochrane
- P116 MANAGEMENT DER PIN-EINTRITTSTELLE BEI PERKUTANEN PINS – UNEINIGKEIT STATT KONSENS Mary Madden, Breda O'Donoghue, Lisa Dundon
- P117 KLINISCHER BERICHT ÜBER EIN
 NANOTECHNOLOGISCHES MEDIZINPRODUKT AUF DER
 GRUNDLAGE VON TITANBIOXID UND SILBER MIT
 FLÜSSIGSPRAYZERSTÄUBER
 Roberto Cassino, Annamaria Ippolito, Paolo Cuffaro
- P118 ETABLIERUNG VON STANDARDMETHODEN ZUR MIKROBIOLOGISCHEN VALIDIERUNG VON WUNDAUFLAGEN

Ulrich Schmelz

- P119 ZURÜCKGEZOGEN
- P120 TNP*. ON VESSELS- STADIENGERECHTER EINSATZ DER NPWT BEI GEFÄSSPROTHESENINFEKTIONEN Thomas Karl
- P121 EINE NEUARTIGE BEHANDLUNGSMETHODE ZUR ENTFERNUNG VON BIOFILM
 Samantha Westgate



EWMA 2012 23-25 May





P122 VERÄNDERUNGEN DER MIKROFLORA IN WUNDEN WÄHREND EINES BEHANDLUNGSZYKLUS MIT HYPERBARER SAUERSTOFFTHERAPIE

Gary Smerdon, Glew Lindsey, Tait Karen, Bishop Alexandra, Moody John

P123 ANWENDUNG VON KOLLAGENVERBÄNDEN BEI FÜNFZIG PATIENTEN MIT UNTERSCHIEDLICHEN WUNDEN:
UNTERSUCHUNG DER AUSWIRKUNGEN AUF DIE HEILUNGSZEIT

Anneke Andriessen, Alice Van Den Wijngaard

P124 KLINISCHE WIRKSAMKEIT VON MONOFILAMENTFASERN
MIT DÉBRIDEMENTPRODUKTEN, UNTERSUCHT AN
PATIENTEN MIT LÄSIONEN DER HAUT, HAUTSCHUPPUNGEN, RHAGADEN UND HYPERKERASTOSE
Anneke Andriessen. Alice Van Den Wijngaard

P125 WUNDMANAGEMENT BEI VENÖSEN BEINGESCHWÜREN MIT FIBRINÖSEN BELÄGEN UNTER VERWENDUNG EINES NEUEN VERBANDES MIT HYDRO-WUNDREINIGENDER WIRKUNG: ERGEBNISSE EINER KLINISCHEN STUDIE

S. Meaume, A. Dompmartin, T. Leguyadec, Jm. Bressieux, O. Tacca, S. Bohbot

P126 BEWERTUNG EINES RÖHRENFÖRMIGEN
KOMPRESSIONSSYSTEMS ALS ALTERNATIVE ZU
KOMPRESSIONSBANDAGEN BEI PATIENTEN MIT
VENÖSEN BEINGESCHWÜREN

Jacqueline Vestjens, Armand Rondas

P127 LOW-LEVEL-LASER (LLL) BEI DER BEHANDLUNG CHRONISCHER WUNDEN

Javorka Delic

P128 DAS EXTRAZELLULÄRE MATRIXPROTEIN AMELOGENIN*
STIMULIERT DEN HEILUNGSPROZESS SCHLECHT
HEILENDER UND IN KOMBINATION MIT EINER ATROPHIE
BLANCHE AUFTRETENDER ULCERA CRURIS

Karsten Fogh, Erik Foged, Sanne Rask, Hanne Outzen, Camilla Bak Nielsen, Wilja Dam

P129 BEWERTUNG EINES MONOFILAMENT-PRODUKTES FÜR DAS DEBRIDEMENT BEI PATIENTEN MIT BELEGTEN WUNDEN UND HYPERKERATOTISCHER HAUT

P130 ZURÜCKGEZOGEN

P131 AUSWERTUNG EINER RANDOMISIERTEN STUDIE MIT 16 TEILNEHMERN ZUR VERWENDUNG EINES SUPER-ABSORBIERENDEN VERBANDES IN VIER KLINIKEN FÜR BEINULZERA IN DER CITY UND DER GEGEND VON HACKNEY

Elaine Gibson, Akrum Allymamod

P132 COFAKTOREN DES PYODERMA GANGRAENOSUM:
RESULTATE EINER MULTIZENTRISCHEN UNTERSUCHUNG
BEI 121 PATIENTEN

Maren Weindorf, Katharina Herberger, Jörg Schaller, Katja Hohaus, Matthias Augustin, Joachim Klode, Joachim Dissemond

P133 SCHLECHT HEILENDE VENÖSE ULCERA CRURIS: ERGEBNISSE EINER RANDOMISIERTEN, KONTROLLIERTEN DOPPELBLINDSTUDIE MIT EINEM SILBERHALTEN SCHAUMVERBAND

Patricia Senet, Birte Petersen

P134 INTERAKTIVE WUNDVERBÄNDE UND KOMPRESSIONSSTRÜMPFE IN DER BEHANDLUNG VON ULCUS CRURIS VENOSUM

Vyacheslav Nikitin, Grigory Rodoman, Vladimir Obolenskiy, Tatyana Shalaeva

P135 VERWENDUNG VON UNTERDRUCKBANDAGEN BEI DER BEHANDLUNG VON DURCH VENOSTASEN ENTSTANDENER BEINULZERA

Vladimir Obolenskiy, Vyacheslav Nikitin, Darya Tikhonova, Alexandr Ermolov

P136 EINIGE KLINISCHE ASPEKTE ZU CHRONISCHEN
BEINWUNDEN BEI DIABETES-PATIENTEN MIT
NEKROBIOSIS LIPOIDICA

Ekaterina Zaytseva, Alla Tokmakova

P137 RASCHE UND KOMPLETTE ABHEILUNG VON
THERAPIERESISTENTEN CHRONISCH – VENÖSEN
ULZERA UNTER ZUSÄTZLICHER LOKALTHERAPIE MIT
RHU GM – CSF (GRANULOCYTE – MACROPHAGE COLONY
STIMULATING FACTOR)

Erna Jaschke, Karin Palmer-Reichel

P138 EPIDEMIOLOGIE VASKULÄR BEDINGTER ULCERA IN ITALIEN: EINE MULTICENTER-STUDIE

Elia Ricci, Alessandro Apollonio, Pierluigi Antignani, Michelangelo Di Salvo, Giacomo Failla, Giorgio Guarnera, Giovanni Mosti

P139 WUNDDEBRIDEMENT VON BEINULZERA: AUSWIRKUNGEN
AUF DIE HEILUNG UND EFFIZIENZ UNTERSCHIEDLICHER
METHODEN

Martin Doerler, Stefanie Reich-Schupke, Peter Altmeyer, Markus Stuecker

P140 BEINULZERA, ROLLE VON NUTRACEUTICALS

Flia Ricci Roberto Cassino

P141 HYPERBARE UND TOPISCHE SAUERSTOFFTHERAPIE: EINE VERGLEICHSSTUDIE

Christian Frye, Francis Derk

P142 FALLSTUDIE: ERFOLGREICHE BEHANDLUNG EINER WUNDE, DIE SEIT 50 JAHREN BESTAND, MIT TOPISCHER SAUERSTOFFTHERAPIE

Christian Frye, Helmut Adler

P143 DEUTEN HAUTFORM- UND FARBE IM FALL EINER PERIPHEREN ARTERIELLEN VERSCHLUSSKRANKHEIT AUF DIE HÄMODYNAMIK IN DEN UNTEREN EXTREMITÄTEN HIN

Mayumi Okuwa, Hiroko Maeba, Junko Sgama, Hiroshi Otake, Hiromi Sanada

P144 DER ERNÄHRUNGSZUSTAND VON PATIENTEN MIT DEKUBITUS IN DER CHIRURGISCHEN STATION EINES KRANKENHAUSES

Ljubiša Pađen, Ruža Pandel Mikuš, Dragica Maja Smrke

P145 BEWERTUNG DES NOSF-VERBANDES BEIM
MANAGEMENT POSTTRAUMATISCHER WUNDEN IM
KONTEXT DER PERIPHEREN ARTERIELLEN
VERSCHI USSKRANKHEIT

Raphael Sinna, Antonio Brancati, Carole Guichard

P146 HAUTPFLEGE BEI SÄUGLINGEN MIT EINEM STOMA: PRAKTISCHE LEITLINIEN

Riva Ziperstein

P147 STIMULIERUNG DER EPITHELISATION
– ERFAHRUNGEN AUS WUNDEXPERTENSICHT
Siedfried Uttenweiler

P148 DURCH FEUCHTIGKEIT VERURSACHTE DERMATITIS UND BESTANDTEILE DER WUNDFLÜSSIGKEIT BEI BRUSTKREBSPATIENTEN MIT MALIGNEN WUNDEN

> Nao Tamai, Yuko Yamamoto, Tomoko Akase, Takeo Minematsu, Kyohei Higashi, Kazuei Igarashi, Seigo Nakamura, Makoto Oe, Takashi Nagase, Hiromi Sanada

P149 KANN WMCS (WIRELESS MICROCURRENT STIMULATION)
DIE BEHANDLUNG CHRONISCHER WUNDEN
VERBESSERN?

Peter Wirsing, Alexander Habrom

P150 ANWENDUNG VON BIOPHARMAZEUTIKA IN DER BEHANDLUNG CHRONISCHER WUNDEN UNTER-SCHIEDLICHEN URSPRUNGS

Vladimir Obolenskiy, Darya Ermolova

P151 DAS WISSEN ÜBER WUNDPFLEGE BEI PFLEGEKRÄFTEN IM AMBULATEN DIENST – EIN KAMPF UM WISSEN

Anne Friman, Anne-Catherine Mattiasson, Anna Carin Wahlberg, **Britt Ebbeskog**

P152 WIRKUNG SILBERHALTIGER WUNDVERBÄNDE AUF DEN WUNDVERLAUF NACH EINER SPÄT DURCHGEFÜRHTEN NEKROSEKTROMIE

Igor Chmyrev, U.R. Skvortcov

P153 HAUTVERLETZUNGEN DURCH MEERESTIERE

Federico Palomar Llatas, Antonio Moreno-Guerín Baños, Begoña Fornes Pujalte, Victor Lucha Fernández, Enrique Pérez-Godoy Díaz, Rafael Ruíz Fito

- P154 SCHMERZMANAGEMENT BEI EPIDERMOLYSIS BULLOSA
 EIN ANSATZ DER ÜBER DIE WUNDE HINAUSGEHT
 Anja Diem, Nora Eiler
- P155 REDUKTION VON WUNDSCHMERZEN UND -GERÜCHEN BEI CHRONISCHEN WUNDEN MITTELS LOKALER ANWENDUNG VON STERALYTH-LÖSUNG

Thomas Wild, Alexsandra Jungic, Mario Franolic, Goran Martinec, Dejan Andric, **Thomas Eberlein**

- P156 HABEN STUDIEN ZUR PRÄVALENZ UND INZIDENZ VON DEKUBITUS EINEN EINFLUSS AUF DIE QUALITÄT DER GELEISTETEN PFLEGE?
- P157 EINSTUFUNG VON DEKUBITS-GESCHWÜREN UND ENTWICKLUNG EINER PFLEGE-SCHULUNG IN UNSEREM KRANKENHAUS

Hanife Sayğin, Tuğbay Tuğ, Semih Baskan, Emel Turkbey

P158 DEKUBITUS - EINE KOSTENANALYSE Victoria Warner

Emil Schmidt

P159 EIN QUALITÄTSPROJEKT – DEKUBITUSPRÄVALENZ UND -PROPHYLAXE

Magga Alda Magnúsdóttir, Ólína Torfadóttir, Bryndís Reynisdóttir, Emelía Bára Jónsdóttir, Harpa Viðarsdóttir, Regína Thorsteinsson, Sólrún Dögg Árnadóttir, Svanhildur Karlsdóttir, Thelma Kristiánsdóttir

160 MANAGEMENT DER GESUNDEN HAUT VON DEKUBITUSPATIENTEN

Annamaria Ippolito, Maria Teresa Scalise, Paolo Cuffaro

P161 REAKTIVE STÜTZUNTERLAGEN ZUR DEKUBITUSPROPHYLAXE: VERGLEICH MITTELS DRUCKBILDERN

Caroline Van Wijk, Caroline Vavon, Marc Wiser

P162 UNTERSUCHUNG ZUR PRÄVENTION VON BLASENBILDUNG AN POSTOPERATIVEN WUNDEN: ERGEBNISSE EINER DELPHI-STUDIE

Karen Ousey, Warren Gillibrand, John Stephenson

P163 ANWENDUNG EINER SALBE MIT EINEM ZINKOXIDANTEIL VON 30% FÜR DIE PRÄVENTION UND BEHANDLUNG VON SCHÄDIGUNGEN DURCH INKONTINENZ

Jose Luis Gimenez Tebar, Maria Jesus Maspla, Africa Elena Moreno Alzamora

- P164 BEURTEILUNG DES PRAKTISCHEN NUTZENS VON SKALEN ZUR EINSCHÄTZUNG DES DEKUBITUSRISIKOS Hanife Sayğin, Cemile Sazak, Tekmile Köse
- P165 AUSWIRKUNGEN EINER EINFACHEN, DREISTUFIGEN DRUCKENTLASTUNGSSTRATEGIE ZUR DEKUBITUSPRÄVENTION; EINE LANGZEITSTUDIE IM ZEITRAUM 2003-2011

Martin Van Leen, Jos Schols, Steven Hovius, Ruud Halfens

P166 VERBESSERUNG DER LEBENSQUALITÄT VON PATIENTEN MIT CHRONISCHEN ÖDEMEN UND LYMPHÖDEMEN – PARTNERSCHAFT MIT DER INDUSTRIE

Akrum-E-Azum Allymamod, Edwin Tapiwa Chamanga

P167 PHASE I DER ENTWICKLUNG EINES SCORES ZU DEN AUSWIRKUNGEN VON AKUTEN ABDOMINALEN WUNDEN – EIN NEUES INSTRUMENT ZUR MESSUNG DER GESUNDHEITSBEZOGENEN LEBENSQUALITÄT VON MENSCHEN MIT ABDOMINALEN WUNDEN

Alastair Richards, Elizabeth Mudge, Patricia Price, Keith Harding

- P168 MULTIDISZIPLINÄRE ZUSAMMENARBEIT BEI DER WUNDBEHANDLUNG MIT DEM ZIEL, EINE SCHNELLE RÜCKKEHR ZUM ALLTAG ZU ERMÖGLICHEN
 Orit Sofer
- P169 DIE VERWENDUNG EINER PHOTO-BIOMODULATION MIT LICHTEMITTIERENDEN DIODEN BEI DER BEHANDLUNG CHRONISCHER WUNDEN

Karin Birk, Igor Frangez, Dragica Maja Smrke, Janja Nikolic

P170 KONTAKTALLERGIEN BEI PATIENTEN MIT BEINULZERA:
SCHWERPUNKT AUF MODERNE WUNDPFLEGEPRODUKTE
Federico Palomar, Concepcion Sierra, Begoña Fornes

P171 DAS TORONTO SYMPTOM ASSESSMENT SYSTEM FOR WOUNDS (TSAS-W): EINE RICHTLINIE FÜR DIE WUNDPALLIATION

Vincent Maida, Marguerite Ennis, Jason Corban

P172 DIE BEDEUTUNG DES LASER-DOPPLER-IMAGINGS (LDI)
BEI DER BEHANDLUNG VON BRANDWUNDEN. ERSTE
ERFAHRUNGEN DER KAUNAS KLINIK DES
KRANKENHAUSES DER LITAUISCHEN UNIVERSITÄT FÜR
GESUNDHEITSWISSENSCHAFTEN

Ernest Zacharevskij, Algirda Venclauskienė, Algidas Basevičius, Rytis Rimdeika, Vytautas Vaičekauskas, Saulius Lukoševičius

P173 GIBT ES EINEN SIGNIFIKANTEN UNTERSCHIED ZWISCHEN SEMIQUANTITATIVEN UND QUANTITATIVEN ABSTRICHMETHODEN ZUR IDENTIFIKATION VON INFIZIERENDEN ORGANISMEN?

Loreta Pilipaityte, Domantas Rainys, Astra Vitkauskiene, Rvtis Rimdeika

- P174 DIE ROLLE EINES AKTIVEN DEBRIDEMENT-SYSTEMS BEI DER UNTERSTÜTZUNG ERFAHRENER KLINIKER BEI DER UNTERSUCHUNG UND DER FESTLEGUNG ANGEMESSENER ZIELE FÜR DAS WUNDMANAGEMENT Jackie Stephen-Haynes, Rosie Callaghan
- P175 RELIABILITÄT DER MESSEIGENSCHAFTEN EINES WUNDANALYSE-TOOLS FÜR CHIRURGISCHE WUNDEN Dymmie Landa, Anne-Margreet Van Dishoeck, Ewout Steverberg, Steven Hovius
- P176 BEWERTUNG VON RISIKOWUNDEN UNTER VERWENDUNG EINES NEUEN BEWERTUNGSINSTRUMENTES. DIE W.A.R. CHECKLISTE

Thomas Eberlein, Joachim Dissemond, Robert Strohal, Thomas Wild

P177 WISSEN UM DIE RICHTLINIEN FÜR DIE BEHANDLUNG VON MALIGNEN WUNDEN UND IHRE ANWENDUNG

> Federico Palomar Llatas, Antonio Moreno-Guerín Baños, Begoña Fornes Pujalte, Victor Lucha Fernandez, Enrique Pérez-Godoy Díaz, Rafael Ruíz Fito

P178 SOFORTIGE MESSUNG DES PH-WERTES VON (CHRONISCHEN) WUNDEN VOR ORT – EIN NEUES MESSGERÄT UND DIE ERSTEN ERGEBNISSE MIT CHRONISCHEN WUNDEN

Thomas Eberlein, Nesat Mustafi, Martin Abel

P179 VORTEILE EINER KOMBINATION AUS NICHT HAFTENDEN WUNDVERBÄNDEN UND UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE IN DER BEHANDLUNG KOMPLEXER CHRONISCHER WUNDEN

Luiz Gustavo Balaguer Cruz, Vania Declair Cohen

P180 MATRATZENAUFLAGEN MIT STATISCHEN LUFTKAMMERN ZUR PRÄVENTION UND BEHANDLUNG VON DEKUBITALGESCHWÜREN GRAD I UND II

> **Jose Luis Gimenez Tebar**, Maria Jesus Maspla, Africa Elena Moreno Alzamora

P181 WISSEN IST MACHT

Miri Tzachar

P182 EIN VON PFLEGEKRÄFTEN GEFÜHRTES
WUNDPFLEGEZENTRUM: WIRKSAMKEIT UND EFFIZIENZ
DIESES ANSATZES

Alita Jaspar, Jolanda Thiecke

- P183 ZURÜCKGEZOGEN
- P184 PROSPEKTIVE, NICHT VERGLEICHENDE, KLINISCHE IN-MARKET-UNTERSUCHUNG DER LEISTUNGSFÄHIGKEIT EINER NICHT-HAFTENDEN, HÖCHST ANPASSUNGS-FÄHIGEN ANTIMIKROBIELLEN SILBER-WUNDAUFLAGE Nicky Ivins, Amy Bamford, Hussein Dharma, Sue Palmer
- P185 FEUCHTE LÄSIONEN UND DAMIT VERBUNDENE DRUCKGESCHWÜRE – WAHL DES RICHTIGEN VERBANDSMATERIALS

Sharon Dawn Bateman, Samantha Roberts

P186 LOKALE WUNDPFLEGEPRÜFUNG: ZUSAMMENARBEIT VON NHS UND INDUSTRIE FÜR EINE KOSTENEFFIZIENTE VERBESSERUNG KLINISCHER LEISTUNGEN

Linda Primmer, Ruth Ropper



EWMA 2012 23-25 May





P187	ZURÜCKGEZOGEN
P188	DER "DEKUBITUS-HELFER" ZUR EINSTUFUNG UND BEHANDLUNGSPLANUNG BEI DEKUBITALGESCHWÜREN
	Helvi Hietanen, Ansa livanainen , Opri Kuokkanen
P189	EINE NEUE BEHANDLUNGSMETHODE: ANWENDUNG AN ZWANZIG LYMPHÖDEM-PATIENTEN
	Ellen Kuijper-Kuip, Alice Van Den Wijngaard, Anneke Andriessen
P190	KOMPLEXE FALLREIHE MIT ÄLTEREN, GESCHWÄCHTEN PATIENTEN MIT HAUTRISSEN IN EINEM SENIORENHEIM: BEHANDLUNG MIT EINEM KOLLAGEN-VERBAND
	Ria Van Dam, Jolanda Alblas, Alice Van Den Wijngaard, Anneke Andriessen
P191	KLINISCHE FALLSTUDIE AN EINER AUFGEPLATZTEN BAUCHWUNDE: ANWENDUNG EINER POLIHEXANID- UND BETAIN-HALTIGEN SPÜLLÖSUNG UND EINES GELS
	Ann Morris, Lindsey Bullough
P192	PERISTOMALES PYODERMA GANGRENOSUM: PFLEGEMANAGEMENT
	Sergio Bruni, Mario Antonini, Gaetano Militello
P193	BEHANDLUNG EINER ABDOMINALEN DEHISZENZ MIT FREILIEGENDEN DARMSCHLINGEN MIT EINEM BIOLOGISCHEN IMPLANTAT UND NPWT: EINE KLINISCHE PFLEGEFALLSTUDIE
	Bruni Sergio, Antonini Mario, Militello Gaetano
P194	INFEKTION UND DEHISZENZ EINER ABDOMINALEN OPERATIONSWUNDE NACH RÜCKFALL – DIE RICHTIGE ANWENDUNG FORTSCHRITTLICHER WUNDVERBÄNDE Bruni Sergio, Antonini Mario, Militello Gaetano
P195	DURCH AEROMONAS HYDROPHILA VERURSACHTE
F 133	NEKROTISIERENDE FASZIITIS: EINE FALLSTUDIE
	Patricia Garacisi, Thais O. Vieira, Paulo Jorge C. Alves, Sandro Navarro Salanitri, Helvio Geraldo Nunes Junior, Tatiana Malavasi Salles, Qurino Cordeiro Junior, Lilian Ratto, Camille Chianca, José Murillo V. B. Xavier
P196	LEPRÖSE WUNDEN AN DEN UNTEREN GLIEDMASSEN: EINE FALLSTUDIE
	Patricia Garacisi, Angela O. M. Vieira, Quirino Cordeiro Junior, Daniela F. Cesarino, Tatiana Malavasi Sales, Helvio Geraldo Nunes Junior,

Paulo Jorge C. Alves, Liara Luz

P197 DIE HERAUSFORDERUNGEN BEI DER HEILUNG EINER DURCH LECKAGE EINES ZURÜCKGEZOGENEN STOMAS VERURSACHTEN BRANDWUNDE – EINE FALLSTUDIE Shulamit Shushi

P198 VERBÄNDE MIT PROTEASENMODULIERENDER WIRKUNG FÜR DIE BEHANLDUNG CHRONISCHER WUNDEN Jose Luis Gimenez Tebar, Maria Jesus Maspla, Africa Elena Moreno Alzamora

P199 VERWENDUNG EINER VAKUUMPUMPE, UM DAS LUNGENVOLUMEN EINES PATIENTEN MIT EINEM MESOTHELIOM ZU VERGRÖSSERN

Stella Amesz, Frits M. Van Der Linden

P200 WAS HINTER DEN RESULTATEN STEHT. VIELFÄLTIGE URSACHEN UND MÖGLICHE LÖSUNGEN FÜR HAUTKOMPLIKATIONEN NACH EINER GASTRONOMIE Oreste Sidoli

P201 KOMPLEXE FALLSERIE ÄLTERER, GEBRECHLICHER
PATIENTEN MIT LAZERATIONEN DER HAUT, DIE IN EINER
PFLEGEEINRICHTUNG MIT EINEM KOLLAGENVERBAND
BEHANDELT WURDEN

R. Van Dam, Jolanda Alblas, A. Van Den Wijngaard

P202 SUPERABSORBER-WUNDVERBÄNDE UNTER KOMPRESSION

Justine Whitaker

P203 DIE UMSETZUNG VON QIPP BEI DER PFLEGE VON LYMPHÖDEMEN
Jane Barker

P204 BEFÄHIGUNG EINES KOMMUNALEN KRANKENHAUSES ZUR BEHANDLUNG EINER PATIENTIN MIT KOMPLEXEM LYMPHÖDEM

Harriet Span - Boersma, A. Oosting, A. Van Den Wijngaard

P205 LANGFRISTIG FEHLENDE KOOPERATION DES PATIENTEN ALS HAUPTURSACHE EINES CHARCOT-FUSSES UND NEU GEWONNENE KOOPERATION ALS GRUNDLAGE FÜR DIE BEHANDLUNG

Jarmila Jirkovska, Johana Venerova, Libuse Fialova, Svatopluk Solar, Miroslav Zavoral

P206 FALLBEISPIEL: DIFFERENTE BETRACHTUNG EINES DEKUBITUS

Barbara Fohsl-Grande

P207 EIN BESONDERER FALL: WIE DIE AMPUTATION EINER UNTEREN GLIEDMASSE VERHINDERT WURDE
Jacqueline Van Zweden, Alice Van Den Wijngaard

P208 ICH MÖCHTE AUF DER HOCHZEIT MEINES SOHNES TANZEN – FALLSTUDIE EINES 48-JÄHRIGEN MANNES, DER AN EINER ABRISSVERLETZUNG LITT, NACHDEM ER SICH DEN FUSS IN EINER ROLLTREPPE EINGEKLEMMT HATTE

Heather Hodgson, Lee Crawford

P209 FRÜHZEITIGER CHIRURGISCHER EINGRIFF BEI EINEM PATIENTEN MIT SCHWEREN STROMBEDINGTEN VERBRENNUNGEN AM KOPF

A.J Makanin, I.A Slavnika, L.N. Rubanov, A.A. Chernov, Anneke Andriessen

P210 DÉBRIDEMENT AN DER FERSE BEI CHRONISCHER ISCHÄMIE: EIN FALLBERICHT

Federico Palomar, Begoña Fornes, Concepcion Sierra, Victor Lucha. Paula Diez

P211 QUANTITATIVE STUDIE ZUR BEHANDLUNG VON ULCUS CRURIS VENOSUM MIT ELASTISCHEN KURZZUGBINDEN UND KOMPRESSION DES WEICHGEWEBES

Federico Palomar, Begoña Fornes, Jose Bonias, Rafael Palomar, Antonio Moreno-Guerin, Victor Lucha, Paula Diez, Carmen Alba, Raul Capillas, Jaume Castello

P212 ÜBERWINDUNG EINER
KOMPRESSIONSUNVERTRÄGLICHKEIT DURCH EIN
ZWEILAGEN-VERBANDSYSTEM
Sally Riddath. Nichola Connoly

P213 SILBERHALTIGER POLYMERMEMBRAN-VERBAND
ZUR BEHANDLUNG EINER PATIENTIN MIT BULLÖSEM
ERYSIPEL

Hanife Sayğın, Nilüfer Karaca, Nurten Sarıaslan

P214 ANWENDUNG VON UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE BEI EINEM PATIENTEN MIT FOURNIER-GANGRÄN
Nilüfer Karaca, Hanife Sayğın, Ayşe Umul, Tuğbay Tuğ

rugbay rug

P215 FALLSTUDIE ZUR UNTERSUCHUNG DER WIRKUNG EINES PHMB- UND BETAIN-HALTIGEN VISKOSEN WUNDGELS* AUF EINE CHRONISCHE, NICHT HEILENDE WUNDE AM AMPUTATIONSSTUMPF

Katharine Speak, Paul Burland, Claire Davies

P216 EIN MONOFILAMENT-PRODUKT ALS ALTERNATIVE ZUM MECHANISCHEN DEBRIDEMENT DES WUNDGRUNDS UND DER UMGEBUNGSHAUT

L. Prouvost

P217 EIN SCHAUMVERBAND MIT LIPIDOKOLLOIDTECHNOLOGIE UND NANO-OLIGOSACCHARID-FAKTOR
HILFT BEI EINER SCHNELLEREN HEILUNG UND
VERBESSERT DIE LEBENSQUALITÄT – EINE FALLSTUDIE
Akrum-E-Azum Allymamod, Edwin Tapiwa Chamanga

P218 BEHANDLUNG INFIZIERTER WUNDEN OHNE DAS RISIKO EINER RESISTENZBILDUNG MIT EINEM DACC BESCHICHTETEN VERBAND

Eivor Andersson

P219 ACRODERMATITIS CONTINUA SUPPURATIVA HALLOPEAU
UND HYPERBARE SAUERSTOFFTHERAPIE ALS
BEHANDLUNGSALTERNATIVE: EIN FALLBESRICHT
Gergios Vertsonis, Ferruccio Di Donato, Nadia Franchini,
Allessandra Morelli. Lidia Tonti

P220 WUNDMANAGEMENT BEI TRAUMATISCHEN
LAZERATIONEN AM UNTERSCHENKEL MIT EINEM
ZWEILAGIGEN KOMPRESSIONSBANDAGESYSTEM
Helen Sanderson, Nichola Connolly

Helen Sanderson, **Nichola Connolly**

P221 ERHALT EINER GLIEDMASSE DURCH UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE BEI EINER 75-JÄHRIGEN PATIENTIN MIT DIABETES

Jan Koller

P222 BEHANDLUNG VON WUNDEN MIT VAKUUMTHERAPIE IM "KRANKENHAUS ZU HAUSE"

Juan José Berenguer Rodríguez

- P223 POSITIVE EFFEKTE EINES HYALURON-IOD-KOMPLEXES
 AUF GROSSFLÄCHIGE KRIEGSVERLETZUNGEN NACH
 SCHEITERN DER VAKUUMTHERAPIE FALLSTUDIE
 Martin Oberreiter. Ivo Zvak. Jan Österreicher
- P224 FALLSTUDIE ZUR DEMONSTRATION DER WIRKUNG EINES SILBERHALTIGEN WUNDVERBANDES* AUF EINER SCHMERZVOLLEN DIABETISCHEN FERSENULZERATION Katharine Speak, John Mandziuk
- P225 SAUGFÄHIGE, MIT DACC BESCHICHTETE
 WUNDAUFLAGEN EINE NEUE HERANGEHENSWEISE AN
 DIE BEHANDLUNG INFIZIERTER WUNDEN: EINE
 EUROPÄISCHE MULTICENTER-STUDIE
 Bernd Von Hallern
- P226 BEHANDLUNG VENÖSER ULCERA CRURIS MIT HYDROGEL + PHMB UND ELASTISCHEN BINDEN Camila Marcadenti, Roselie Corcini Pinto, Dayane Cicolella,
- P227 FALLBERICHT: CELLULITIS-BEHANDLUNG MIT VAKUUM-THERAPIE

Camila Marcadenti, Gustavo Andreazza Laporte, Francisco Moreira Tostes, Roselie Corcini Pinto, Ivanize Machado, Grace Porto Machado

P228 BEHANDLUNGSMÖGLICHKEITEN FÜR PATIENTEN MIT KOMPLIZIERTEN POSTOPERATIVEN WUNDEN NACH METALLOSTEOSYNTHESE

Leonid Rubanov, Alexandr Makanin, Andrey Chernov, Ilya Slavnikov

P229 IST PRÄVENTION VON CHRONISCHEN, TRAUMATISCHEN ULZERA MÖGLICH? EINE BEOBACHTUNGSSTUDIE UNTER ANWENDUNG VON DACC

Alessandro Corsi, Gianni Visi, Simone Baldacci

- P230 CHARAKTERISIERUNG ALS GRUNDLAGE ZUR HERSTELLUING EINES KOLLAGENGEWEBEGERÜSTS Lorna Kettle, Mike Ashton, Ashleigh Wake, Darren Tobin, Helen Brittan
- P231 PHYSIOTHERAPEUTISCHE BEHANDLUNG VON PATIENTEN MIT RIESIGEN LYMPHÖDEMEN AN DER RECHTEN UNTEREN EXTREMITÄT

Fernando Benvenuto, Nilza A. A. Carvalho, Diego G. Freitas, Heitor D. Gualberto, Patricia Garacisi, Juliana Corbeira

- P232 MALIGNISIERUNG CHRONISCHER GESCHWÜRE
 Gediminas Samulėnas, Rytis Rimdeika, Ernest Zacharevskij
- P233 RETTUNG EINER EXTREMITÄT EINES PATIENTEN MIT INFIZIERTEM GANGRÄN DES VORFUSSES DURCH KOMBINATION VON VAKUUMTHERAPIE UND SILBERHALTIGEN VERBÄNDEN MIT POLYMEREN MEMBRANEN

Wilfried Amann

- P234 SCHMERZARMES WUNDEBRIDEMENT MÖGLICH?
 FALLBERICHTSERIE DERMATOLOGISCHER PATIENTEN
 MIT CHRONISCHEN, STARK SCHMERZHAFTEN
 ULCERATIONEN UNTERSCHIEDLICHER GENESE
 Maren Weindorf, Martin Abel, Joachim Dissemond
- P235 EIN NEUER BEHANDLUNGSANSATZ MIT POLYMERMEMBRAN-VERBÄNDEN ZUR THERAPIE VON MORBUS HAILEY-HAILEY

Monika Dolge, Doris Scherrer

P236 UNMITTELBARES DEBRIDEMENT UND REKONSTRUKTION MIT EINEM MUSCULUS PECTORALIS MAJOR-LAPPEN BEI NACH EINER STERNOTOMIE AUFTRETENDER MEDIASTINITIS

Yu Jin Jang, Dae Hee Han, II Jae Lee

P237 SCHWERWIEGEMDE MEHRFACHINFEKTION DURCH MULTIRESISTENTE BAKTERIEN UND PILZE BEI EINEM PATIENTEN MIT KRITISCHEN BRANDVERLETZUNGEN

Břetislav Lipový, **Hana Řihová**, Markéta Hanslianová, Zuzana Jelínková, Zuzana Chalouková, Pavel Brychta

- P238 DIE ENTSTEHUNG ULZERIERTER MALIGNER TUMORE AUS CHRONISCHEN LYMPHÖDEMEN
- P239 BERICHT EINER DEM CREST-SYNDROM
 ZUZUORDNENDEN WUNDE, DIE MIT DER HYPERBAREN
 SAUERSTOFFTHERAPIE BEHANDELT WURDE
 Sarah Witts, Alexandra Bishop, Gary Smerdon
- P240 DIE VERWENDUNG EINES VERBANDES AUS POLYMEREN MEMBRANEN AUF EINER GROSSEN VIELZAHL UNTERSCHIEDLICHER WUNDEN AUS DEM CHIRURGISCHEN UMFELD

Carina Ström, Ulla Bäckström

- P241 BEHANDLUNG NICHT-HYPOXISCHER WUNDEN MIT HYPERBARER SAUERSTOFFTHERAPIE Alexandra Bishop, Sarah Witts, Gary Smerdon
- P242 ANWENDUNG EINER AKTIVEN BIOLOGISCHEN WUNDTHERAPIE AUF EINER DIABETISCHEN FUSSAMPUTATIONSWUNDE

Paul Chadwick, Samantha Haycocks

P243 ZWEI FÄLLE VON THERMISCHEN VERLETZUNGEN BEI DIABETISCHER POLYNEUROPATHIE

Vera Horki, Martin Tauschmann, Gerlies Bock, Waltraud Haas, Thomas Pieber, Gerd Köhler

- P244 ANWENDUNG EINER NEUEN METHODE DER
 ELEKTROSTIMULATION BEI «HARD-TO-HEAL" WUNDEN
 Marlise Blatti. Sandra Friedli. Thomas Zehnder
- P245 UNTERDRUCKTHERAPIE BEI ZAHLREICHEN BEINULZERA IN FOLGE EINER SCHWEREN HAUT- UND WEICHTEILINFEKTION

András Kovács L., Zsolt Kádár, Tamás Fekecs, Orsolya Szász, Zita Battyáni

P246 BEHANDLUNG EINES ERSTEN PATIENTEN MIT EINEM NEUEN HYDROFIBER-VERBAND MIT VERSTÄRKUNGSFASER

A. Abejón Arroyo, M. García Veira, B. Cabero García, Maj González Carbajosa, L. García Caridad

P247 HONIG* IN DER BEHANDLUNG VON FUSSWUNDEN BEI DIABETIKERN

Sarah Bunn

- P248 BEHANDLUNG VON OPERATIONSWUNDEN AM KNÖCHEL MIT EINER WASSERABWEISENDEN GEL-WUNDAUFLAGE Anne Oiala
- P249 ANWENDUNG VON UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE NACH TRANSMETATARSALER ZEHENAMPUTATION BEI EINEM TYP-2-DIABETIKER Mark Wiser
- P250 KLINISCHE FALLSTUDIE AN EINER AUFGEPLATZTEN
 BAUCHWUNDE MIT POLYHEXANID- UND BETAINHALTIGER
 WUNDSPÜLLÖSUNG & VISKOSEM GEL IN KOMBINATION
 MIT EINER IONISCHEN SILBER-WUNDAUFLAGE
 Lindsey Bullough
- P251 "MAGNET-ANASTOMOSE" ZUM VERSCHLUSS VON DÜNNDARM-FISTELN

Evgeny Gatkin, Vladimir Obolenskiy, Tatyana Valentchits

P252 ANWENDUNG EINES SILBERHALTIGEN ALGINATVERBANDES AUF BRANDWUNDEN: EINE FALLSERIE

Jacky Edwards

P253 WUNDPFLEGE: PFLEGE EINES NEUGEBORENEN MIT INFIZIERTER OPERATIONSWUNDE AM RÜCKEN

Fatma Sahin, Halime Aydin, **Bengusu Oroglu**, Alp Karaaslan, Tufan Hicdonmez, Selma Kır, Yunus Altuntas, Mustafa Oncel

P254 BEHANDLUNG EINER POSTOPERATIVEN WUNDINFEKTION IN KOMBINATION MIT EINEM ÖDEM MIT EINEM ENZYM-ALGINATGEL*

Annemiek Mooij, Ralph Smeets

P255 ENZYM-ALGINATGEL*-BEHANDLUNG VON DEKUBITUS GRAD 4 AM RECHTEN FUSS EINES PARAPLEGIKERS Nathalie Van Der Gheynst



EWMA 2012 23-25 May





P256 EIN HUNDEBISS – EINE FÜR EIN ONKOLOGIEZENTRUM UNGEWÖHNLICHE WUNDE WURDE MIT EINEM ENZYM-ALGINATGEL* BEHANDELT

Danielle Declercq, Reine Van Limbergen

P257 HANDFUNKTION NACH FINGERVERLUST

Donatas Samsanavicius, Kęstutis Maslauskas, Vygintas Kaikaris, **Rytis Rimdeika**

P258 FUNKTION VON AKTIVEM SAUERSTOFF AUS VERBÄNDEN BEI DER BEHANDLUNG CHRONISCHER WUNDEN

Ciril Triller, Adrijana Debelak, Janja Nikolič, Dragica Maia Smrke

P259 FALLSTUDIE ZUR BEURTEILING DER WIRKUNG EINES SILIKON-SCHAUMVERBANDS MIT SILBERANTEIL

Alison Johnstone

P260 FALLBERICHTE ZUM WUNDMANAGEMENT BEI GROSSEN, CHRONISCH INFIZIERTEN WUNDEN MIT EINEM HYDROCHIRURGIE-SYSTEM UND HYDROFASER-VERBÄNDEN MIT SILBERANTEIL

Att Nitibhon, Pornprom Muangman

P261 BEWERTUNG EINES NEUEN MONOFILAMENT-POLYESTER WUNDEREINIGUNGSKOMPRESSE* AUS SICHT DER PATIENTEN UND DER PFLEGEKRÄFTE IN DER HÄUSLICHEN PFLEGE

Helen Skovgaard-Holm, Helle Simonsen

P262 ANWENDUNG EINES AUF PHOSPHOLIPIDEN UND ALOE VERA BASIERENDEN GANZKÖRPER-REINIGUNGS-SYSTEMS FÜR DIE BEHANDLUNG VON PILZINFEKTIONEN DER HAUT: EINE FALLSTUDIE

Zeynep Dogan, Neriman Defne Altintas, Seval Izdes, Sibel Yucel, Semsi Mustafa Aksoy

P263 KLINISCHE ERFAHRUNGEN MIT EINEM NEUEN SILIKONBESCHICHTETEN SCHAUMSTOFFVERBAND MIT HAFTRAND*

Frans Meuleneire

P264 DIABETISCHER FUSS AM BEIN MIT POST-THROMBOTISCHEM SYNDROM – EIN FALLBERICHT Katarina Djukic

P265 BEHANDLUNG EINES KOMPLIZIERTEN DEKUBITUS GRAD IV IN DER ABTEILUNG FÜR INTENSIVPFLEGE

Melahat Yagmur, **Neriman Define Altintas**, Seval Izdes, Sibel Yucel. Semsi Mustafa Aksov

P266 BEHANDLUNG EINES DEKUBITUS GRAD IV AM KOPF IN EINER ABTEILUNG FÜR INTENSIVPFLEGE

Melahat Yagmur, Seval Izdes, **Neriman Defne Altintas**, Sibel Yucel, Semsi Mustafa Aksoy

P267 BEHANDLUNG EINES DEKUBITUS GRAD III IN EINER
ABTEILUNG FÜR INTENSIVPFLEGE: EIN FALLBERICHT

Emel Solmaz, Seval Izdes, Neriman Defne Altintas, Sibel Yucel, Semsi Mustafa Aksoy

P268 VERWENDUNG EINES AUF PHOSPHOLIPIDEN UND ALOE VERA BASIERENDEN GANZKÖRPER-REINIGUNGSSYSTEMS BEIM MANAGEMENT VON DEKUBITUS NIEDRIGEN GRADES: EINE FALLSERIE

Zeynep Dogan, Neriman Defne Altintas, Seval İzdes, Semsi Mustafa Aksoy

P269 WIRKSAMKEIT EINER REINIGUNGSLÖSUNG MIT PROPYLBETAIN-POLIHEXANID ZUR VERRINGERUNG DER BAKTERIENLAST IN VASKULÄREN ULZERA DER UNTEREN EXTREMITÄTEN

Antonino Grasso, Grazia Strazzeri

P270 WUNDPFLEGEFACHKRÄFTE

Frans Meuleneire

P271 KOMBINIERTE BEHANDLUND DES DIABETISCHEN FUSSES

Srecko Bosic, Mirjana Plemic, Nenad Davidovic, Vesna Jovanovic

P272 FALLSTUDIE: BEHANDLUNG EINES INFIZIERTEN ULCUS ARTERIELLEN URSPRUNGS AUSSERHALB DES KRANKENHAUSES MIT EINER POLYHEXANID (PHMB)- UND BETAINHALTIGEN WUNDSPÜLLÖSUNG* UND EINEM NEUEN WUNDGEL

Liz Ovens

P273 HYPERBARE SAUERSTOFFTHERAPIE BEI EINEM PATIENTEN MIT PERIPHERER ARTERIELLER VERSCHLUSSKRANKHEIT STADIUM IV UND SCHWERWIEGENDEN KOMORBIDITÄTEN: EIN FALLBERICHT

Georgios Vertsonis, Ferruccio Di Donato, Nadia Franchini, Alessandra Morelli, Lidia Tonti

P274 DIE BEDEUTUNG FREIER MUSKELLAPPEN FÜR DEN ERHALT EINES INFIZIERTEN DURA-ERSATZES Dae Hee Han, Yu Jin Jang, II Jae Lee

P275 BEWERTUNG DER ANWENDUNG EINES PLASMA-VERMITTELTEN BIPOLAREN HOCHFREQUENZ-ABLATIONSGERÄTES BEIM WUNDDEBRIDEMENT IN DER AMBULANZ

Alastair Richards, Nia Jones, David Bosanquet, Nicola Ivins, Keith Harding

P276 EINE BEWERTUNG ZUR DEMONSTRATION DER EFFIZIENZ UND AKZEPTANZ EINES SEHR LEICHTEN, TRAGBAREN NPWT-GERÄTES

Kirsten Mahoney

P277 DIE VERWENDUNG EINES KLEINEN, TRAGBAREN
GERÄTES FÜR RADIOFREQUENZTHERAPIE MIT
PULSIERENDEN ELEKTROMAGNETISCHEN FELDERN ZUR
BEHANDLUNG VON CHRONISCHEN WUNDEN
Geert Vanwalleghem. Jan Rawe

P278 ERFOLGREICHE BEHANDLUNG EINES PATIENTEN MIT SCHWER HEILENDEN, DIABETISCHEN FUSSULZERA DURCH EIN MULTIDISZIPLINÄRES TEAM: EIN FALLBERICHT

Shu-Chuan Lo, Shu-Fen Lo, Chiao-Yun Tai, Jui-Chin Chiu

P279 DER PERFEKTE COCKTAIL

Raúl Juárez Vela, María Isabel Romo Sanz, Elena Mateos Romo, Blanca Martínez Abadía, José Manuel Granada López, Teresa De Jesús Carretero Salvador, Enrique Ramón Arbués, Luis Carlos Redondo Castán, Enmanuel Echániz Serrano, Rosa Pino Otin

P280 VERWENDUNG EINES FINGER-/ZEHENFÖRMIGEN
POLYMERMEMBRAN-VERBANDS MIT
WUNDREINIGUNGSMITTEL UND
FEUCHTIGKEITSSPENDER SUBSTANZ BEI PATIENTEN
MIT SYSTEMISCHER SKLERODERMIE IN EINER
RHEUMATOLOGISCHEN AKUT-KLINIK
Violet Butters. Alison Johnston

P281 DER EINSATZ EINES POLYESTER-MONOFILAMENTFASER PRODUKTES ZUR THERAPEUTISCHEN ABTRAGUNG VON SCHMUTZTÄTOWIERUNGEN

Ingo Stoffels, Joachim Dissemond, Joachim Klode

P282 BEWERTUNG EINES DACC-BESCHICHTETEN VERBANDES: KLINISCHE FALLSTUDIEN Leanne Cook

P283 DAS BEWUSSTSEIN DER PATIENTEN UM DAS GROSSE RISIKO EINER AMPUTATION IM FALLE EINES DIABETISCHEN FUSSSYNDROMS IST FÜR DAS ERGEBNIS VON ZENTRALER BEDEUTUNG: ZWEI FALLBERICHTE

Gerlies Bock, Waltraud Haas, Anja Ribitsch, Vera Hörki, Julia Mader, Karl Horvath, Thomas Pieber, Gerd Koehler

P284 DIE BEDEUTUNG VON WUNDPFLEGE UND HYPERBARER SAUERSTOFFTHERAPIE BEI DER BEHANDLUNG VON SKLERODERMIE WUNDEN

Bengusu Oroglu, Hakan Ahmet Acar, Erhan Tuncay

P285 BEWERTUNG EINER UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE MIT INSTILLATIONS-SYSTEM

Victoria Warner

286 MULTIPLE, SCHWERWIEGENDE HAUTULZERATIONEN BEI EINEM PATIENTEN MIT POLYARTIKULÄRER GICHT – EIN FALLBERICHT

> **Julia Mader**, Gerlies Bock, Johannes Plank, Helga Prettenthaler, Karl-Heinz Smolle, Thomas Pieber, Gerd Koehler

P287 ERGÄNZENDE BEHANDLUNG MIT BIO-OKKLUSIVEN ALGINAT-VERBÄNDEN MIT MEDIZINISCHEM KASTANIENHONIG BEI NEKROBIOSIS LIPOIDICA

Sandra Marinović Kulišić, Krešimir Kostović, Davorin Lončarić, Jaka Radoš, Višnja Milavec-Puretić, Suzana Ljubojević, Danijela Ledić Drvar P288 MULTIDISZIPLINÄRES MANAGEMENT EINER MALIGNEN WUNDE

Lara Cernic, Robert Terbovsek

P289 LA BOCCA DELLA VERITA

Michael Schintler, Anna Vasilyewa, Thomas Petnehazy, Klaus Pfurtscheller, Marija Trop, Stephan Sendel

- P290 HYDROKOLLOIDE ZUR BEHANDLUNG EINER
 MENINGOKOKKENSEPSIS MIT NEKROSEN AN DEN
 EXTREMITÄTEN EINES EINJÄHRIGEN KINDES
 Blanka Kocmichová
- P291 VERBESSERUNG DER HEILUNG KOMPLEXER WUNDEN Susan Johnson, Pam Spruce, Denise Ridsdale, Kathleen Leak
- P292 MANAGEMENT VON CIRCUMFERENTIELLEM LICHEN SCLEROSUS DES PENIS

Michael Schintler, Anna Vasilyewa, Christian Laback, Stephan Spendel

P293 TOPISCHE UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE ZUR BEHANDLUNG EINER TIEFEN PHLEGMONE – EIN FALLBERICHT

Yordan Milev, Ivan Poromanski

- P294 ANWENDUNG TOPISCHER SAUERSTOFFTHERAPIE
 AUF KOMPLEXEN, SCHLECHT HEILENDEN WUNDEN IN
 MULTIMORBIDEN PATIENTEN
 Christian Frve. Bruce Levine
- P295 SCHWIERIGKEITEN IM MANAGEMENT KOMPLEXER BEINULCERA

Heather Ogle

P296 EINE PILOTUNTERSUCHUNG ZUR WIRKUNG AEROSOLIERTEN SILIKONS BEIM ABLÖSEN HAFTENDER WUNDVERBÄNDE

Samantha Westgate, Keith Cutting

- P297 EFFIZIENTES MANAGEMENT DES WUNDMILIEUS UNTER VERWENDUNG DER HYDRATION RESPONSE TECHNOLOGY Catherine Sharp
- P298 UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE (NPWT) VS. HYDRATION RESPONSE TECHNOLOGY (HRT)
 Klaus Herzog
- P299 VON DER TRAGBAREN ZUR ULTRA-TRAGBAREN UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE: EIN ZWEISTUFIGES KONZEPT FÜR EINEN VOLLSTÄNDIGEN WUNDVERSCHLUSS

Marco Romanelli, Valentina Dini, Sabrina Barbanera

P300 KLINISCHE ERFAHRUNGEN MIT EINEM NEUEN SYSTEM FÜR UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE (NPWT)* BEI SCHWER HEILENDEN WUNDEN

Maria Ewald-Lind, Elizabeth Huddleston

P301 EINFLUSS EINER KOLLAGEN-WUNDTHERAPIE AUF DEN RÜCKGANG DER WUNDGRÖSSE VON VENÖSEN BEINULZERA IM VERGLEICH ZU EINER STANDARD-BEHANDLUNG

> Marco Romanelli, Valentina Dini, Sabrina Barbanera, Veniero Tonfoni, Francesco Uccelli

P302 ANWENDUNG EINES SUPERABSORBIERENDEN DRAINAGEVERBANDS ZUR BEHANDLUNG VON GASTROSTOMATA BEI KINDERN MIT EPIDERMOLYSIS BULLOSA

Jackie Denyer

- P303 HÖHERE LEBENSQUALITÄT DANK EINES HAFTENDEN WUNDVERBANDS MIT HYDRATION-RESPONSE-TECHNOLOGIE
 Caroline Gould
- P304 FALLSTUDIE ZUR WIRKSAMKEIT EINES WUNDVERBANDS
 MIT HYDROKINETISCHEN FASERN ZUR BEHANDLUNG
 EINES SEIT LÄNGEREM BESTEHENDEN BEINULCUS
 Sarah Walbvoff

P305 KLINISCHE DATEN UND IN-VITRO-ERGEBNISSE ZEIGEN EINE ANTIMIKROBIELLE WIRKUNG VON HRT-VERBÄNDEN, DIE SICH POSITIV AUF DIE HEILUNG CHRONISCHER WUNDEN AUSWIRKT

Samantha Westgate, Randall Wolcott, D. Shurtleff, S. Bamford, David Williams, Katia Hill

- P306 UNABHÄNGIGE BEURTEILUNG EINES HYDROAKTIVEN
 WUNDVERBANDS IM UMGANG MIT WUNDEXSUDAT
 Liezt Naude
- P307 PROSPEKTIVE FALLSTUDIE MIT EINEM NEUEN SYSTEM
 FÜR UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE BEI EINEM
 PATIENTEN MIT OFFENER BAUCHWUNDE
 Robert Oldfield
- P308 ALTERNATIVE BEHANDLUNGSMETHODE BEI
 PSEUDOMONAS AERUGINOSA INFEKTION ANHAND EINER
 ANWENDUNGSBEOBACHTUNG
 Renè Funke
- P309 ANWENDUNG EINES 5%IGEN XYLOCAIN-SPRAYS IN DER BEHANDLUNG VON BURULI-ULCERA

 Dominique Charleux, Serge Kabore, Hubert Vuagnat
- P310 BEHANDLUNG FEUCHTIGKEITSBEDINGTER LÄSIONEN BEI KINDERN

Jan Maxwell, Deborah Sinclair



EWMA 2012 23-25 May





E-POSTERPRÄSENTATIONEN ÜBERSICHT

Fette Markierung = Präsentierender Autor

EP311 KLINISCHE WIRKSAMKEIT VON
DÉBRIDEMENTPRODUKTEN AUS MONOFILAMENTFASERN
BEI TRAUMAWAUNDEN UND BISSWUNDEN
Jolanda Albias, R. J. Klicks

EP312 BEHANDLUNG VON KRIEGSWUNDEN MIT EINEM HYALURON-IOD-KOMPLEX – ERFAHRUNGEN AUS AFGHANISTAN

Martin Oberreiter, Ivo Zvak, Jan Österreicher, Lubos Sobotka

EP313 ERSTE ERFAHRUNGEN MIT DER UNTERDRUCKINSTILLATIONS-THERAPIE BEIM MANAGEMENT
HOCHENERGETISCHER WEICHTEILVERLETZUNGEN
Mazen Ali. Fredson Razanabola

EP314 DECKUNG VON WEICHTEILDEFEKTEN UNTER
VERWENDUNG DER TRANSOSSÄREN OSTEOSYNTHESE
NACH ILIZAROV

Natalia Shikhaleva, Natalia Schoudlo

EP315 MANAGEMENT VON OFFENEN HANDFRAKTUREN UNTER VERWENDUNG DER TRANSOSSEOUS OSTEOSYNTHESE VON ILIZAROV

Natalia Shikhaleva

EP316 BEHANDLUNG EINER POSTOPERATIVEN SKALPWUNDE MIT FREILIEGENDEM KNOCHEN MITTELS EINES PFLANZLICHEN WUNDTHERAPEUTIKUMS

Caren Wehrmann, Juerg Hafner, Stefan Nobbe, Thomas Hunziker, **Severin Läuchli**

EP317 ZEITPUNKT DES CHIRURGISCHEN EINGRIFFS BEI WEICHGEWEBSDEFEKTEN AM SCHÄDELDACH Mihail Korostelev

EP318 TNP-THERAPIE* ZUR BEHANDLUNG VON HANDVERBRENNUNGEN DRITTEN GRADES: EINE KLINISCH RELEVANTE FALLSTUDIE

Marco Palombo, **Tommaso Anniboletti**, Marco Schirosi, Michela Cempanari, Giancarlo Delli Santi, Paolo Palombo

EP319 KLINISCHE WIRKSAMKEIT EINES DEBRIDEMENT-PRODUKTS MIT MONOFILEN FASERN: ANWENDUNG AN PATIENTEN MIT HAUTLÄSIONEN, SCHUPPEN UND HYPERKERATOSE

Anneke Andriessen, Alice Van Den Wijngaard

EP320 VERGLEICH DER ANTISEPTISCHEN WIRKSAMKEIT VON GEWEBEVERTRÄGLICHEM PLASMA UND OCTENIDIN-HYDROCHLORID-BASIERTEN WUNDANTISEPTIKA AUF MENSCHLICHER HAUT

> Jürgen Lademann, Heike Richter, Sabine Schanzer, Alexa Patzelt, Gisela Thiede, Axel Kramer, Klaus-Dieter Weltmann, **Bernhard Lange-Asschenfeldt**

EP321 ANWENDBARKEIT IN VIVO EINES KONFOKALEN LASER-SCHANNING-MIKROSKOPES FÜR DIE BEWERTUNG UND ÜBERWACHUNG KUTANER WUNDHEILUNG

> Susanne Lange-Asschenfeldt, Adrienne Bob, Dorothea Terhorst, Martina Ulrich, Joachim Fluhr, Gil Mendez, Eggert Stockfleth, **Bernhard Lange-Asschenfeldt**

EP322 WIRKUNGEN VON ID AUF DURCH TGF-B VERURSACHTE KOLLAGEN-EXPRESSION IN DEN FIBROBLASTEN DER MENSCHLICHEN DERMIS

Young-Joon Seo, Sang-Ha Oh

EP323 WIRKUNG VON BOTULINUMTOXIN A AUF HUMANE, DERMALE FIBROBLASTEN

Sang-Ha Oh, Young Joon Seo

EP324 WIE AUS GRUNDLAGENFORSCHUNG EIN INNOVATIVES PRODUKT ENTSTAND UND WIE DAS WISSEN UM DIE ZENTRALE BEDEUTUNG VON HEPARANSULFATEN BEI DER GEWEBEHOMÖOSTASE ZU EINER NEUEN GRUPPE VON BEHANDLUNGSOPTIONEN, DEN RGTAS, FÜHRTE. NEUE KLINISCHE ENTWICKLUNGEN IN DER WUNDHEILUNG

Denis Barritault

EP325 AUS CHRONISCHEN PFERDE-WUNDEN ISOLIERTE BAKTERIEN ZEIGEN HOHE PROTEASEAKTIVITÄT

Louise Suleman, Peter Clegg, Christine Cochrane, Vicky Smith

EP326 NEUE IN-VITRO-ASSAYS ZUR BESTIMMUNG DER BAKTERIZIDEN WIRKUNG VON WUNDVERBÄNDEN Florian H. H Brill, Holger Brill

EP327 ENTWICKLUNG EINES NEUEN WUNDBIOFILMMODELLS MIT BASALER PERFUSION

Sharon Lindsay, Angela Oates, Andrew McBain

EP328 DIE VERWENDUNG EINES VOM RIND GEWONNENEN
HAUTERSATZES FÜR DIE WIEDERHERSTELLUNG UND
DEN VERSCHLUSS VON OFFENEN WUNDEN SOWIE FÜR
ANDERE THERAPEUTISCHE INDIKATIONEN
Oren Weissman. Josef Haik

EP329 NEGATIV GELADENE POLYSTYROL-MIKROSPHÄREN FÜR DIE BEHANDLUNG VON SCHWER HEILDENDEN WUNDEN – VERGANGENHEIT, GEGENWART UND THERAPEUTISCHE INDIKATIONEN

Oren Weissman, Josef Haik

EP330 BEHANDLUNGSPROTOKOLL FÜR SCHMERZHAFTE ULCERA

Federico Palomar, M Dolores López, Amparo Minguez, Vicente Gilabert, Carmen Alba, Begoña Fornes, Vicente Villanueva

EP331 UNTERSUCHUNG DER WUNDHEILUNG NACH EINER
EINZIGARTIGEN, PROPRIETÄREN BEHANDLUNG DURCH
EINE FOLGE VON STROMIMPULSEN MIT NIEDERSPANNUNG AUF KOMPLIZIERTE VENÖSE BEINULZERA,
DIE KLINISCH ALS NICHT HEILEND EINGESTUFT WURDEN
David Chapman-Jones

EP332 EINE NEUE STEIFE BARRIEREVORRICHTUNG FÜR DEN SCHUTZ DES HERZENS UND DER LUNGEN BEI EINER NPWT: PRÄKLINISCHE STUDIEN MIT SCHWEINEN UND BESTÄTIGUNG DES KONZEPTES BEIM MENSCHEN Richard Ingemansson, Sandra Lindstedt, Malin Malmsjo

EP333 EIN TRAGBARES EINWEG-GERÄT ZUR UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE – ERSTE ERFAHRUNGEN AUS 17 FÄLLEN

Marcin Tusinski, Sebastian Borys, Ilona Kawa

EP334 HERSTELLUNG EINES AUTOLOGEN DREILAGIGEN
PFLASTERS AUS THROMBOZYTEN, LEUKOZYTEN UND
FIBRIN UND KLINISCHE ANWENDUNG IN DER
BEHANDLUNG CHRONISCHER WUNDEN

Hanne Vogensen, Lone Haase, Tonny Karlsmark, Rasmus Lundquist, Bo Jørgensen

EP335 ANWENDUNG HYPERBARER SAUERSTOFFTHERAPIE UND EINES KONZEPTS ZUR WUNDBETTVORBEREITUNG IN DER BEHANDLUNG NICHT HEILENDER WUNDEN AM DIABETISCHEN FUSS – EIN FALLBERICHT Ching-Uen Huang, Ping-Hung Lin

EP336 ERFAHRUNGEN MIT EINER FEUCHTIGKEITSSALBE* FÜR VERBRENNUNGSWUNDEN IM EINSATZ BEI DIABETISCHEN FUSSGESCHWÜREN

Abdulhakim Al-Tamimi

EP337 DIE VERWENDUNG DES IPSWICH TOUCH TEST ZUR IDENTIFIZIERUNG VON PATIENTEN MIT ERHÖHTEM RISIKO EINER FUSSULZERATION IN EINER IRISCHEN AKUTEINRICHTUNG

Pauline Wilson, Meave Corcoran

EP338 ENTWICKLUNG EINES LEITFADENS ZUR KORREKTEN
BEURTEILUNG DIABETISCHER FUSSGESCHWÜRE
Mohammad Malekan

EP339 BEWERTUNG EINES DICHTUNGSMITTELS AUS WEICHEM SILIKON BEI PATIENTEN MIT FUSSULZERATION
Paul Chadwick, Samantha Haycocks

EP340 BESSERE VERFÜGBARKEIT VON UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE IN DER PODOLOGIE: TEST EINES NEUEN GERÄTS

Rosalyn Thomas

EP341 DAS KEIMSPEKTRUM VON INFIZIERTEN NEURO-PATHISCHEN ULZERA UNTERSCHEIDET SICH ZWISCHEN FRAUEN UND MÄNNERN – ERHEBUNG AUS EINER DIABETES FUSSAMBULANZ EINES TERTIÄREN ZENTRUMS

Anja Ribitsch, Waltraud Haas, Gerd Köhler, Thomas Valentin, Julia K. Mader, Thomas R. Pieber, Gerlies Bock

EP342 AMPUTATIONEN DER UNTEREN EXTREMITÄTEN BEI PATIENTEN MIT DIABETISCHEM FUSS IN EINER STADT IM NORDOSTEN BRASILIENS

Isabel Cristina Ramos Vieira Santos, Mailton Alves Da Silva

EP343 DER MEHRWERT EINES MULTIDISZIPLINÄREN ANSATZES BEIM MANAGEMENT VON AMPUTATIONEN DER UNTEREN EXTREMITÄTEN BEI DIABETES-PATIENTEN

> Elisabetta lacopi, Alessandro Baluganti, Loredana Rizzo, Marco Rosati, Michele Lisanti, Alberto Piaggesi

EP344 DIE KLINISCHEN AUSWIRKUNGEN DES DIABETISCHEN FUSSES: EINE ANALYSE DER EINWEISUNGEN ÜBER ZEHN JAHRE IN EINEM SPEZIALISIERTEN UNIVERSITÄTSZENTRUM

Elisabetta Iacopi, Chiara Goretti, Alessia Scatena, Valerio Vallini. Loredana Rizzo, Alberto Piaggesi

EP345 BEHANDLUNG VON PATIENTEN MIT EITRIGEN
BEINWUNDEN UND DEKOMPENSIERTEM DIABETES
MELLITUS

Viacheslav Mitrofanov, Mihail Bobrov

EP346 KONKORDANZ BEI DIABETESBEDINGTEN
FUSSINFEKTIONEN (CODIFI): EIN STUDIENPROTOKOLL
Michael Backhouse, Andrea Nelson, The Codifi Study Team

EP347 ANWENDUNG EINES SYNTHETISCHEN HAUTERSATZES
BEI TIEFEN VERBRENNUNGEN DER HAUT: ERGEBNISSE
EINER PROSPEKTIVEN STUDIE

Lars-Peter Kamolz, Maike Keck, Harald Selig, David Lumenta, Manfred Frev

EP348 UNTERSTÜTZUNG DER PATIENTENGENESUNG NACH ENDOPROTHETIK DER UNTEREN EXTREMITÄTEN DURCH EINEN MODERNEN WUNDVERBAND: EINE PROSPEKTIVE, VERGLEICHENDE PRÜFUNG

Graeme Hopper, Jon Clarke, Angela Deakin, E. O. Crane

EP349 ERSTE BEWERTUNG EINES HAFTENDEN, SUPERABSORBIERENDEN VERBANDES* DURCH 11 PATIENTEN MIT WUNDEN UNTERSCHIEDLICHER ÄTIOLOGIEN UND EXSUDATSMENGEN

> Nesat Mustafi, Sylvie Hampton, Sonja Krähenbühl, Clare Morris, Martin Abel

EP350 DIE WAHL DES RICHTIGEN WUNDVERBANDS: EINE ENTSCHEIDUNG DES PATIENTEN ODER DES PFLEGEPERSONALS

Edwin Chamanga

EP351 SAUGFÄHIGKEIT MODERNER WUNDVERBÄNDE UNTER ANWENDUNG VON KOMPRESSIONSTHERAPIE

Birgit Groff-Kellermann, Olivia Hirsch, Franz Trautinger

EP352 WIRKMECHANISMUS EINES HYDROREINIGENDEN VERBANDS

Rosy Eloy, Gaëlle Clermont, Dominique Nicot

EP353 WIRKUNG EINES HYDROREINIGENDEN VERBANDS BEIM MANAGEMENT VON EXSUDIERENDEN WUNDEN MIT WUNDBELAG

Rosy Eloy, Gaëlle Clermont, Fanny Skrzypski

EP354 BAKTERIENBINDUNG DURCH HYDROREINIGENDE WUNDVERBÄNDE

Rosy Eloy, Gaëlle Clermont, Fanny Skrzypski

EP355 IN-VITRO-TEST DÜNNER SCHAUMVERBÄNDE: FÄHIGKEIT ZUM FLÜSSIGKEITSMANAGEMENT MIT UND OHNE KOMPRESSION

Monica Marburger, Maibritt B. Andersen, Samia Kappe

EP356 BEWERTUNG DES KONTROLLIERTEN LATERALEN
FEUCHTIGKEITSTRANSPORTES EINES VERBANDES MIT
HYDRO-WUNDREINIGENDER WIRKUNG IM VERGLEICH ZU
VIER ANDEREN VERBÄNDEN

Mickaël Gonin, Laurent Pasquinet, Valérie Baraille, **Olivier Tacca**

EP357 AKTUELLES UND ZUKÜNFTIGES MANAGEMENT VON SPALTHAUTENTNAHMESTELLEN. ÜBERBLICK Mindaugas Kazanavicius, Rytis Rimdeika

EP358 BEWERTUNG DER HEILENDEN WIRKUNG EINER HALBFESTEN REZEPTUR AUS KOKOSÖL*

Isabel Cristina Ramos Vieira Santos

Maria Bernadete De Sousa Maia, Priscilla Cabral Ferreira Tsai, Michelline Santos De France, Cecilia Danielle De Andrade Santos, Eryvelton De Souza Franco

EP359 HEMMUNG EINER AUS P.AERUGINOSA GEWONNENEN ELASTASE MIT EINEM NEUEN SCHAUMVERBAND MIT 20% POLYPHOSPHAT

> Sara McCarty, Peter Clegg, Vicky Smith, Christine A. Cochrane

EP360 NEGATIV PRESSURE WOUND THERAPY SYSTEME DIFFERENZIERT BETRACHTET

Markus Duft Michaela Dziubanek

EP361 IN-VITRO-WIRKSAMKEIT VON KONTINUIERLICH SILBER UND POLIHEXANID FREISETZENDEN VERBÄNDEN BEI VERSCHIEDENEN PH-WERTEN

Horst Braunwarth, Florian H. H. Brill, Holger Brill

EP362 WIRD DIE ANTIMIKROBIELLE WIRKUNG VON SILBERFREISETZENDEN WUNDVERBÄNDEN DURCH ORGANISCHE BELASTUNG BEEINFLUSST?

Horst Braunwarth, Florian H. H Brill, Holger Brill

EP363 POSITIVE AUSWIRKUNG EINES SILBERHALTIGEN
WUNDVERBANDS, DER DAS SILBER NIHCT FREISETZT,
AUF DIE PROLIFERATION DER FIBROBLASTEN
Breda Cullen. Lorraine Nisbet. Kyle Turton. Steve Foster

EP364 EINFLUSS VON UMGEBUNGSBEDINGUNGEN AUF MODERNE WUNDVERBÄNDE

Jim Mellor, Michelle Delbono, Joy Thistlethwaite

EP365 BEWERUUNG DER EIGENSCAFT EINES HYDROPOLYMER-SCHAUMVERBANDS ZUM MANAGMENT VON WUNDEXSUDAT

Kyle Turton, Joy Thistlethwaite, Michelle Delbono

EP366 VERGLEICH DER KLINISCHEN LEISTUNGSFÄHIGKEIT VON SECHS SCHAUMVERBÄNDEN

Victoria Peach

EP367 NEUARTIGE METHODE ZUR MESSUNG DER
BLUTGERINNUNGSFÖRDERNDEN WIRKUNG VON
WUNDVERBÄNDEN

Michael Clark, Robert Durward

EP368 OFFENE, PROSPEKTIVE KLINISCHE MULTICENTERANWENDUNGSBEOBACHTUNG: EINE SINNVOLLE
KOMBINATION MODERNER WUNDVERBÄNDE
Bernd Von Hallern, Astrid Probst, Manfred Seubert,
Rainer Thul

EP369 TNP-THERAPIE*: 8 JAHRE ERFAHRUNG

Elia Ricci, Patrizia Amione, Sonia Ferrero, Benedetta Bardelli, Eleonora Tonini, Barbara Pagliano, Fabrizio Moffa

EP370 VERSTÄRKTE HYDROFASER BEI DER BEHANDLUNG VON GROSSEN, SUBKUTANEN HÄMATOMEN

Stefano Mancini, Giuseppe Botta, Matteo Bucalossi, Fabrizio Mariani

EP371 BEURTEILUNG EINES WASSERLEITENDEN WUNDVERBANDS* AN 10 PATIENTEN

Susan Johnson, Pam Spruce, Kathleen Leak, Denise Ridsdale

EP372 ZURÜCKGEZOGEN

EP373 DIE VERWENDUNG VON HAUTERSATZ BEI OBERFLÄCHLICHEN VERBRENNUNGEN ZWEITEN GRADES UND AUF SPALTHAUTENTNAHMESTELLEN

Marco Palombo, Giancarlo Delli Santi, Lucio Fasciani, Simone Moroni, Paolo Palombo, Tommaso Anniboletti

EP374 DIE GANZHEITLICHE WIRKUNG POLARISIERTEN LICHTS
(480-3400 NM) UND EINER PRIMÄREN WUNDAUFLAGE MIT
NACMCAG IN DER BEHANDLUNG CHRONISCHER
WUNDEN UNTERSCHIEDLICHER ÄTIOLOGIEN
Jasmina Begic

EP375 BAKTERIENWACHSTUM UNTER EINEM NEUARTIGEN NANOFLEX-POWDER-VERBAND ALS TRÄGERMATERIAL FÜR VERSCHIEDENE ANTISEPTIKA

Ojan Assadian, Axel Kramer, Keith F. Cutting, David J. Leaper



EWMA 2012 23-25 May







Informationen zur EWMA

Die European Wound Management Association (EWMA) wurde 1991 gegründet. Ziel der Organisation ist es, Ausbildung und Forschung in den Bereichen Epidemiologie, Pathologie, Diagnose, Prävention und Behandlung von Wunden aller Ätiologien voranzubringen.

Die EWMA ist ein Dachverband, der Wundmanagement-Organisationen aus ganz Europa verbindet. Darüber hinaus ist die EWMA ein multidisziplinäres Netzwerk, das Einzelpersonen und Organisationen im Bereich Wundpflege zusammenbringt.

Zur Erreichung ihrer Ziele fungiert die EWMA als Weiterbildungsquelle, richtet Konferenzen aus, unterstützt/finanziert internationale Projekte im Bereich Wundmanagement, unterstützt aktiv die Anwendung bestehenden Wissens in der Wundpflege und stellt Informationen und Veröffentlichungen zu allen Aspekten des Wundmanagements zur Verfügung.

EWMA Sekretariat, Nordre Fasanvej 113, 2. DK-2000 Frederiksberg Dänemark

Tel: +45 7020 0305 Fax: +45 7020 0315

ewma@ewma.org

www.ewma.org

EP376 ICH MERKE WAS, WAS DU NICHT MERKST – AUF
TUCHFÜHLUNG MIT DER THERAPIE, EIN WORKSHOP ZUR
VERMITTLUNG VON BEEINTRÄCHTIGUNGEN UND
AUSWIRKUNGEN BESTIMMTER THERAPIEFORMEN AUF
DEN PATIENTEN

Kerstin Protz, Ida Verheyen-Cronau

EP377 UNGEWÖHNLICHE URSACHEN FÜR HAUTGESCHWÜRE Ariela Hafner

EP378 EINE UMFRAGE ZUM KLINISCHEN EINSATZ VON WUNDEXPERTINNEN NACH ABSCHLUSS DER WEITERBILDUNG

Doris von Siebenthal, Maria Signer

EP379 UMFRAG: BEDEUTUNG VON PROTEASE BEI DER WUNDHEILUNG UND WUNDEINSCHÄTZUNG
Breda Cullen, Robert Snyder, Lorraine Nisbet,
Thomas Serena

EP380 AUFBAU EINES WUNDPFLEGEVERBINDUNGSPROGRAMMS AUF GRUNDLAGE
VERSCHIEDENER PFLEGEKOMPETENZEN
Jan Marie Morgan. Jane Griffiths

EP381 SCHULUNGEN VOR ORT IM BEREICH DER INFORMELLEN PFLEGE FÜR MENSCHEN, DIE IHRE VON DEKUBITUS BETROFFENEN ANGEHÖRIGEN ZU HAUSE PFLEGEN Juan Francisco Jiménez García, José Verdú Soriano, María Del Mar Abad García. Joan Enric Torra I Bou

EP382 AUTORISIERTE WUNDPFLEGEKRÄFTE ALS SPEZIALISTEN Sirpa Paananen, Anna Hjerppe

EP383 DIE WUNDUHR
Gunnar Riepe, Anke Bueltemann

EP384 WEITERBILDUNGSREISE: "SEMINAR ZU TRADITIONELLER
CHINESISCHER MEDIZIN UND WESTLICHER MEDIZIN IN
PEKING 2011"

Jasmina Begic

EP385 EBP FÜR MENSCHEN MIT CHRONISCHEN WUNDEN /
PFLEGEPRAXIS
Gabriela Hösl

EP386 ANWENDUNG DES SCROOGE-RECHNERS BEI DER INVESTITIONSENTSCHEIDUNG FÜR DEKUBITUSMATRATZEN

Esa Soppi, Ansa livanainen, Heidi Peltonen, Pasi Korhonen

EP387 OFFENE, PROSPEKTIVE, RANDOMISIERTE,
VERGLEICHSSTUDIE MIT FREIWILLIGEN ZUM VERGLEICH
DER LEISTUNGSFÄHIGKEIT EINES HYDROZELLULÄREN
SILIKON-GEL-SCHAUMVERBANDS UND EINES
ALTERNATIVEN SILIKON-HAFTVERBANDS

Hussein Dharma, Sue Palmer

Damir Marincic

EP388 ANWENDUNG VON POLYHEXANIDLÖSUNG 0,1% ZUR VERMINDERUNG VON INFEKTIONSSYMPTOMEN BEI VERZÖGERTER WUNDHEILUNG

Jose Luis Gimenez Tebar, Maria Jesus Maspla, Africa Elena Moreno Alzamora

EP389 VORKOMMEN VON ANAEROBEN BAKTERIEN IN CHRONISCHEN WUNDEN

Břetislav Lipový, Markéta Hanslianová, Iva Hufová, Filip Černoch, Chaloupková Zuzana

EP390 NEUES BIOAKTIVES REDOX-SIGNALING THERAPEUTIKUM IN DER BEHANDLUNG DER ENTZÜNDLICH-INFEKTIÖSEN PROZESSE UND WUNDEN DER HAUT UND SCHLEIMHAUT IN DER ORL-REGION

EP391 PRÄKLINISCHER VERGLEICH VON SILBERHALTIGEN WUNDVERBÄNDEN – WUNDHEILUNG, ANTIMIKROBIELLE WIRKSAMKEIT, VERKLEBEN UND VERFÄRBUNGEN Maria Werthén, Farideh Taherinejad, Erik Gerner

EP392 DIE VERWENDUNG VON ANTISEPTIKA
(OCTENIDINDIHYDROCHLORID UND PHENOXYETHANOL)
BEIM MANAGEMENT VON DURCH MULTIRESISTENTE
BAKTERIEN VERURSACHTE WUNDINFEKTION
Loreta Pilipaityte, Domantas Rainys

EP393 EINE NEUE WIRKSAME METHODE ZUM DEBRIDEMENT CHRONISCHER WUNDEN MITTELS POLYESTER-MONOFILAMENT-TECHNOLOGIE

Wilja Dam, Connie Winther, Gitte Rasmussen

EP394 VERBESSERUNG DER HEILUNGSRATEN MIT EINEM EINFACH ANWENDBAREN, KOSTENEFFIZIENTEN SCHLAUCHVERBAND-SYSTEM: RANDOMISIERTE KONTROLLIERTE STUDIE

Carolina Weller, Sue Evans, Margaret Staples, John McNeil

EP395 UNTERSUCHUNG DER KOMPRESSIONSBANDAGIERUNG UND MÖGLICHER VERÄNDERUNG DES DRUCKS UNTERHALB DER ANGELEGTEN WICKELUNG

> Kerstin Protz, **Ida Verheyen-Cronau**, Kristina Heyer, Katrin Baade, Christin Seeger, Stefanie Weiland, Matthias Augustin

EP396 LANGZEIT-KOMPRESSIONSVERBÄNDE IN DER BEHANDLUNG VON ULCUS CRURIS VENOSUM

Vyacheslav Nikitin, Vladimir Obolenskiy, Grigory Rodoman

EP397 ELEKTRISCHE MUSKELSTIMULATION IN DER
BEHANDLUNG VON ULCUS CRURIS VENOSUM BEI
PATIENTEN MIT EINGESCHRÄNKTER KÖRPERLICHER
AKTIVITÄT

Pulad Leval, Vyacheslav Nikitin, Vladimir Obolenskiy

EP398 VAGALE STIMULATION BEI DER BEHANDLUNG CHRONISCHER WUNDEN

Thomas Payrits

EP399 VERWENDUNG EINES NEUEN GELS MIT SILBERSULFADIAZIN ZUR OBERFLÄCHLICHEN REINIGUNG BEI DER BEHANDLUNG VON BEINULZERA UND DIABETISCHEN FUSSLÄSIONEN: VORLÄUFIGE ERGEBNISSE

Francesco Paolo Palumbo, Simone Serantoni, Franca Abbritti, Tiziana Procacci, Luca Gazzabin

EP400 EINE WIRKSAME LÖSUNG FÜR DIE BEHANDLUNG VON BEINULZERA MIT EINEM HYDROBALANCE WUNDVERSORGUNGSKONZEPT

> Miriam Berenguer Perez, Estefania Farret Roig, Pau Gracia Alonso, Maria Teresa Fabregat, Ana Garcia, Sol Taramon

EP401 HOMOLOGE HAUT BEI DER BEHANDLUNG VON BEINULZERA

Stefano Mancini, Giuseppe Botta, Matteo Bucalossi, Fabrizio Mariani

EP402 WISSEN, VERHALTEN UND PRAKTISCHE ANWENDUNG BEI DER PFLEGE VON PATIENTEN MIT GEMISCHTEN ARTERIELLEN UND VENÖSEN BEINULZERA Kevin Woo

EP403 BEWERTUNG EINES NEUEN HAUTFREUNDLICHEN
MEDIZINISCHEN KLEBEBANDES DURCH 217 KLINISCHE
BEWERTER
Bart Maene

EP404 DAS WOUND COOPERATIVE RESEARCH CENTRE

- EIN NEUES MODELL FÜR INTERDISZIPLINÄRE
WUNDFORSCHUNG
Stephen Prowse

EP405 WUNDEN ALS PROGNOSEFAKTOR BEI PATIENTEN MIT
KRANKHEITEN IM FORTGESCHRITTENEN STADIUM
Vincent Maida. Marquerite Ennis. Jason Corban

EP406 FAKTOREN, DIE EIN AUSBLEIBEN DER HEILUNG VON DEKUBITUS BEI PATIENTEN IN DER SUPPORTIVTHERAPIE ODER PALLIATIVPFLEGE BEEINFLUSSEN

Vincent Maida, Marguerite Ennis, Jason Corban

EP407 CHRONISCHE WUNDEN AN DER BAUCHWAND VON HEROIN-ABHÄNGIGEN NACH EINSETZUNG EINES NALTREXON-IMPLANTATS

Borisav Mandic, Olga Hadzic, Tijana Djuric

EP408 TELEMEDIZIN BEI CHRONISCHEN WUNDEN: 3 JAHRE ERFAHRUNG
Cécile Moisan

EP409 IMMUNGESCHWÄCHTE PATIENTEN MIT WUNDEN IN DER HÄUSLICHEN PFLEGE
Andreas Schwarzkopf

EP410 IMMUNOLOGISCHE MERKMALE VON PATIENTEN MIT NECROBIOSIS LIPOIDICA

Daria Semenova, Ekaterine Repina, Alla Tokmakova

EP411 INTERPRETATION MIKROBIOLOGISCHER ERGEBNISSE
BEI TOPISCHER UNTERDRUCK (TNP)-THERAPIE*:
KLINISCHE RELEVANZ ODER KONTAMINATION?
Philipp Mosser, Kostas Anagnostakos

EP412 FACHWISSEN, MEINUNGEN UND ANSICHTEN ZU TOPISCHEN ANTIMIKROBIELLEN WUNDBEHANDLUNGSMETHODEN Abdul Seckam

EP413 ERGEBNISSE EINER RANDOMISIERTEN,
KONTROLLIERTEN DOPPELBLINDSTUDIE MIT EINEM
IBUPROFEN-ABGEBENDEN SCHAUMVERBAND IN DER
BEHANDLUNG EXSUDIERENDER, SCHMERZHAFTER
VENÖSER ULCERA CRURIS

Karsten Fogh, Morten Bischoff-Mikkelsen, Renzo Bause, Markus Zutt, Maibritt B. Andersen, **Bo Jørgensen**

EP414 EIGENSCHAFTEN VON SCHMERZEN IN DER AKUTEN PHASE EINER BRANDVERLETZUNG

Laima Juozapaviciene, Rytis Rimdeika, Aurika Karbonskiene

EP415 FACHWISSEN UND BEHANDLUNGSVERHALTEN VON PFLEGEKRÄFTEN BEI PATIENTEN MIT WUNDSCHMERZEN IN TAIWAN

Li-Jung Chang, Shu-Fen Lo

EP416 WIRKUNG EINER MIT FLÜSSIGKEIT GEFÜLLTEN AUFLAGE ZUR VERMEIDUNG VON DEKUBITUS IM OPERATIONSSAAL Senay Gui, Ayise Karadag

EP417 WUNDMANAGEMENT BEI DEKUBITUS MIT FIBRINÖSEN BELÄGEN UNTER VERWENDUNG EINES NEUEN VERBANDES MIT HYDRO-WUNDREINIGENDER WIRKUNG: ERGEBNISSE EINER KLINISCHEN STUDIE

V. Rethore, S. Meaume, G. Sebbane, P. Charru, O. Tacca, S. Bohbot

EP418 HYDROZELLULÄRE VERBÄNDE UND VERWENDUNG VON SILIKONGELEN ZUR BEHANDLUNG UND PROPHYLAXE VON DRUCKGESCHWÜREN BEI BIPAP-BEATMUNG

Jose Luis Gimenez Tebar, Maria Jesus Maspla, Africa Elena Moreno Alzamora

EP419 ERSTE ANWENDUNG EINES WABENFÖRMIGEN
POLYURETHAN-SCHAUMS MIT EINER ZÄHFLÜSSIGEN
NATRIUMHYALURONAT-LÖSUNG BEI DER BEHANDLUNG
INFIZIERTER WUNDEN

Massimo Campioni, Gennaro Chiarolanza, Giampiero Bromuro, Gaetano Manfredi, Corrado Maria Durante

EP420 DIE EFFIZIENZ EINES MULTIMEDIALEN LERN- UND FORTBILDUNGSPROGRAMMS ZUR FÖRDERUNG UND VERBESSERUNG DES WISSENS UND DES VERHALTENS ZUR DEKUBITUSPROPHYLAXE BEI KRANKENSCHWESTERN IN DER LANGZEITPFLEGE IN TAIWAN Shu-Fen Lo

EP421 SCHMERZ- QUALITÄTSINDIKATOR FÜR DEN VERBANDWECHSEL BEI DEKUBITUSPATIENTEN Adrijana Debelak, Dragica Maja Smrke

EP422 ZURÜCKGEZOGEN

EP423 DEKUBITALGESCHWÜRE BEI PATIENTEN EINER VERBRENNUNGSSTATION: EINE EPIDEMIOLOGISCHE STUDIE

Guerra Rui, Alves Paulo, Amado João

EP424 DEKUBITALGESCHWÜRE AUF EINER CHIRURGISCHEN STATION: PRÄVALENZ UND INZIDENZ

Paulo Alves, Paulo Ramos, Tiago Resende, Palmira Peixoto, Luis Ribeiro, João Neves-Amado, João Amado, Vieira Margarida

EP425 REDUKTION VON WUNDINFEKTIONEN IN DER LEISTE NACH GEFÄSSCHIRURGISCHEN EINGRIFFEN DURCH DIE PRÄVENTIVE ANWENDUNG EINES NEUEN UNTERDRUCKSYSTEMS FÜR FRISCHE HAUTINCISIONEN Thomas Payrits

EP426 TELEMEDIZIN UND WUNDMANAGEMENT MIT EINER SPEZIELL DAFÜR ENTWICKELTEN APP

Sergio Pillon, Ciro Bello, Vincenzo Ceccarelli, Lucia Boccuzzi



EWMA 2012 23-25 May





EP427 UNTERSUCHUNG DER GENAUIGKEIT UND
REPRODUZIERBARKEIT DER AN WUNDMODELLEN
ERZIELTEN ERGEBNISSE EINES NEUEN,
ELEKTRONISCHEN HANDGERÄTS ZUR VERMESSUNG
VON WUNDEN

Mark A. Nixon, Thomas R. Rivett, Brent S. Robinson

EP428 VORLÄUFIGE ERGEBNISSE: TEST ZUR ERHÖHTEN PROTEASE-AKTIVITÄT IM KLINISCHEN ALLTAG

Breda Cullen, **Keith Harding**, Thomas Serena, Douglas Queen, Lorraine Nisbet, Louise Hambrook

EP429 ZUSAMMENHANG ZWISCHEN DER HÖHE DER PROTEASEAKTIVITÄT UND NICHT HEILENDEN CHRONISCHEN WUNDEN

Breda Cullen, **Thomas Serena**, Simon Bayliff, Molly Gibson, Daniel Demarco, James Galbraith, Namchi Le, Marc Mancinelli, Matt Sabo, John Samies

EP430 UNTERSUCHUNG VON DEKUBITALGESCHWÜREN,
TRACHEOSTOMATA UND ZUGÄNGEN VON ZENTRALEN
VENENKATHETERN BEI INTENSIVPFLEGEPATIENTEN BEI
ANWENDUNG EINES "KÖRPERPFLEGESYSTEMS MIT
PHOSPHOLIPID"

Hulya Basar, Cetin Kaymak, Namik Ozcan, **Ayse Ozcan**, Ayla Turak

EP431 EINFÜHRUNG EINES SERVICES FÜR QUALITATIV
HOCHWERTIGES SCHUHWERK FÜR DIABETESPATIENTEN
Pauline Wilson, Meave Corcoran

EP432 DER "OFFENE-WUNDEN-HELFER" ALS HILFE BEI GEWEBSANALYSE, BEHANDLUNGSPLANUNG UND DOKUMENTATION

Ansa livanainen, Helvi Hietanen, Opri Kuokkanen

EP433 PFLEGEMANAGEMENT BEI EINER VISZEROKUTANEN FISTEL

Bruni Sergio, Antonini Mario, Militello Gaetano

EP434 TROCKENE BEHANDLUNG IST BEI TIEFEN WUNDEN BESSER ALS EINE NASSE BEHANDLUNG

Wen-Chang Cheng, Haiyan Wang

EP435 SCHAUMVERBAND MIT NANO-OLIGOSACCHARID-FAKTOR BESCHLEUNIGT DIE HEILUNG UND VERBESSERT DIE LEBENSQUALITÄT – EINE FALLSTUDIE

Akrum Allymamod, Edwin Tapiwa Chamanga, **Robin Nicholson**

EP436 POLYMEMBRANE SILBER-ROPE VERBÄNDE IN DER
KONSERVATIVEN BEHANDLUNG VON TIEFEN ABSZESSEN
BEI PATIENTEN MIT DIABETISCHEN FUSS-SYNDROM
Yosef Kleinman, Avivit Cahn

EP437 ANPASSUNG DER WATERLOW-SKALA ZUR BEURTEILUNG DES DEKUBITUS-RISIKOS FÜR DIE TÜRKISCHE SPRACHE Pinar Avsar, Ayise Karadağ, Rıdvan Alaca

EP438 WIRKSAMES MANAGEMENT EINES PATIENTEN MIT EINEM SAKRALDEKUBITUS GRAD VIER

Ria Van Dam

EP439 NANOKRISTALLINER SILBERVERBAND BEIM
MANAGEMENT EINER DURCH PYODERMA
GANGRAENOSUM VERKOMPLIZIERTEN COLITIS
ULCEROSA

Sang-Ha Oh, Young Joon Seo

EP440 MEHRWERT EINER NOSF-KONTAKTSCHICHT BEI DER BEHANDLUNG VON WUNDEN AN DEN FINGERKUPPEN MIT GEZIELTER HEILUNG

F. Peracaula, P. Peracaula, O. Tacca

EP441 CHRONISCHE WUNDEN, FOLGEKOMPLIKATIONEN DES SNEDDON-SYNDROMS

Javorka Delic

EP442 PFLEGE VON PATIENTEN MIT DIABETISCHEM FUSS-SYNDROM

Hanife Sayğin, Nilufer Karaca, Cemile Sazak, Tuğbay Tuğ

EP443 UNTERSCHENKELGESCHWÜRE BEI EINER PATIENTIN MIT LANGANHALTENDER RHEUMATOIDER ARTHRITIS

Gabor Szabad, Judit Vasas, Angela Meszes, Lajos Kemeny

EP444 MANAGEMENT VON NIHCT HEILENDEN BEINULZERA
VERSCHIEDENER ÄTIOLOGIE DURCH DIE VERWENDUNG
EINES NEUEN KOMPRESSIONSSYSTEMS MIT
VERMINDERTEM DRUCK

Kate Bennett, Patricia Wilken, Carole Gichard

EP445 FALLSTUDIE ZUR EINWEG-VAKUUMTHERAPIE* BEI EINEM NUR LANGSAM HEILENDEN DEKUBITUS GRAD 3
Sara Fentiman

EP446 DIE VERWENDUNG EINER ZELLULOSEMEMBRAN BEI VERBRENNUNGEN UND TRAUMATISCHEN HAUT-LÄSIONEN BEI PATIENTEN DER PÄDIATRISCHEN ALTERSGRUPPE

Simone Pancani, Enrico Pinzauti, Federica D'Asta, Antonio Messineo

EP447 WIRKSAMKEIT EINES ORAL EINZUNEHMENDEN
NAHRUNGSERGÄNZUNGSMITTELS MIT ARGININ UND
PROLIN BEI PATIENTEN MIT NORMALER
ERNÄHRUNGSSITUATION UND SCHLECHT HEILENDEM
DEKUBITUS

Giuseppe Benati, Pasquale Longobardi, Roberta Gasparoni, Erika Ghetti, Domenico Coppola

EP448 CHIRURGISCHE STRATEGIEN BEI TIEFEN VERLETZUNGEN DURCH ELEKTRIZITÄT – EIN FALLBERICHT

Leonid Rubanov, Alexandr Makanin, Andrey Chernov, Ilva Slavnicov

EP449 AUTOMATISIERTE VERFOLGUNG DES WUNDHEILUNGPROZESSES

Davor Antonic, Dubravko Huljev

EP450 GEMEINSAME VERWENDUNG VON EINER WUND-AUFLAGE* UND EINER WUNDSPÜLLÖSUNG** ZUR VERBESSERUNG DER WUNDHEILUNG IM FALLE EINER DIABETISCHEN AMPUTATION

EP451 BEHANDLUNG EINES FUSSULKUS MIT EINEM NIEDRIGENERGIE-LASER – 660NM

Fernando Benvenuto, Nilza A. A. Cavalho, Diego G. Freitas, Heitor Gualberto, Patricia Garacisi, Juliana Corbeira

EP452 NEUE BEHANDLUNGSMETHODE DER TRAUMATISCHEN TROMMELFELLPERFORATION MIT BIOAKTIVEM REDOX-SIGNALING THERAPEUTIKUM

EP453 WUNDVERSCHLUSS MIT SILBERHALTIGEN
POLYMERMEMBRAN-VERBÄNDEN BEI SCHLECHT
HEILENDEN, INFIZIERTEN WUNDEN
Androulla Theocharidou, Charalambos Agathangelou

EP454 ANWENDUNG EINES ULTRAPORTABLEN, NICHT-ELEKTRISCHEN GERÄTS ZUR UNTERDRUCK-THERAPIE BEI FUSSULCERA

Samantha Haycocks, Paul Chadwick

Damir Marincic

EP455 BEWERTUNG DER WIKRSAMKEIT EINES
WUNDREINIGUNGSPRODUKTS MIT PHMB
(POLYHEXAMETHYLEN-BIGUANID-HYDROCHLORID) FÜR
CHRONISCHE WUNDEN IN DER HÄUSLICHEN PFLEGE:
EINE MULTIZENTRISCHE BEOBACHTUNGSSTUDIE
Francesca Chellini, Francesca Falciani, Alesandra Pavanelli,

Francesca Chellini, Francesca Falciani, Alesandra Pavanelli, Sergio Bruni

EP456 VERWENDUNG VON POLYHEXANID- & BETAINHALTIGER LÖSUNG UND GEL* BEI DER BEHANDLUNG EINER NICHT HEILENDEN AMPUTATIONSWUNDE DES GROSSEN ZEHS Kerry Collins

EP457 LOKALBEHANDLUNG BEI HAUTMETASTASEN: SINNVOLLE PALLIATION?

Michaela Kaiser, Hartmut Knönagel

EP458 FALL: UNTERDRUCKTHERAPIE (NPWT) UNTERSTÜTZT DIE OPERATIVE THERAPIE EINES VENÖSEN BEINULZKUS
Gerhard Weyandt, Ina Stolze, Matthias Goebeler

EP459 SCHNELLERE VERBANDSWECHSEL UND
SCHMERZREDUKTION BEI STARKEM HERPES ZOSTER
DURCH SILBERHALTIGE VERBÄNDE MIT POLYMEREN
MEMBRANEN

Sandra Calce Furrer

EP460 BEURTEILUNG EINER TOPISCHEN ANWENDUNG VON POLYHEXANID BEI VERBRENNUNGEN DRITTEN GRADES BEI DIABETES-PATIENTEN

Claudia B.C. Moraes, Alberto C.Gouveia, Lara M.S.M.Barreto, Maria Aparecida

EP461 INFIZIERTES ULCUS TRAUMATISCHEN URSPRUNGS –
TOPISCHE APPLIKATION VON POLYHEXANID

C. B.C. Moraes, A. C.Gouveia, L. M.S.M.Barreto, A. De M. Marcondes

EP462 POSITIVER EINFLUSS EINES ENZYM-ALGINATGELS* AUF DIE VORBEREITUNG EINER WUNDE FÜR EINE CHIRURGISCHE HAUTTRANSPLANTATION

Peter Van Ommeren, Dieter Geysen

EP463 AMPUTATION BEIM DIABETISCHEN FUSSSYNDROM; EIN ALBTRAUM; DER ZU VERHINDERN IST Elisabeth Krippl

EP464 BEHANDLUNG EINES DEKUBITUS MIT EINER
LASERTHERAPIE* MIT DIODEN MIT 785NM UND 830NM
ALGAAS: EIN FALLBERICHT
Lucia Wachowicz. Adriano Mehl

EP465 BEWERTUNG EINER NEUEN, FORMLOSEN, SILBERHALTIGEN PASTE* BEIM MANAGEMENT VON DEKUBITUS

Frans Meuleneire

EP466 NEUER ANTIBAKTERIELLER WUNDPFLEGEANSATZ NACH PARTIELLER AMPUTATION EINES DIABETISCHEN FUSSES: BERICHT EINER FALLSTUDIE

Frans Meuleneire

EP467 MEHR EFFIZIENZ UND KOMFORT BEI DER BEHANDLUNG VON HAUTRISSEN

Frans Meuleneire

EP468 WUNDBEHANDLUNG MIT EINEM NEUEN HYDROPHILEN SCHAUMVERBAND MIT EINER NETZFÖRMIGEN HYDROGEL-SCHICHT*

Frans Meuleneire

EP469 EINE KOMBINIERTE BEHANDLUNG MIT KOLLAGEN/ORC UND UNTERDRUCK-WUNDVERBÄNDEN BEI DIABETES-BEDINGTEN FUSSGESCHWÜREN

Apirag Chuangsuwanich

EP470 BEHANDLUNG EINES DEKUBITALGESCHWÜRS VIERTEN GRADES MIT EINEM EINWEG-GERÄT ZUR UNTERDRUCK-WUNDTHERAPIE

Leesa Webster, Alistair Bielby

EP471 BEHANDLUNG VON VERBRENNUNGEN ZWEITEN GRADES MIT EINEM ENZYM-ALGINATGEL*

Kristof Balliu

EP472 BEHANDLUNG DER WEICHGEWEBESCHÄDEN EINER WUNDE AM ELLENBOGEN IN FOLGE STARKER GEWALTEINWIRKUNG MIT UNTERDRUCKTHERAPIE – EIN FALLBERICHT

Mazen Ali, Fredson Razanabola

EP473 ANWENDUNG VON UNTERDRUCKTHERAPIE BEI BEHANDLUNG EINES ASUGEDEHNTEN DÉCOLLEMENTS DER UNTEREN EXTREMITÄTEN MIT FREILIGENDEM KNOCHEN – EIN FALLBERICHT

Mazen Ali, Fredson Razanabola

EP474 FALLBERICHT EINES JUNGEN PATIENTEN MIT
TETRAPERESE UND ZAHLREICHEN DRUCKGESCHWÜREN: VOLLSTÄNDIGE LÖSUNG DES PROBLEMS
NACH WECHSEL DER MATRATZE

Annamaria Ippolito, Roberto Cassino, Maria Teresa Scalise, Andrea Bianco, Manuela Galleazzi, Piero Secreto, Paolo Cuffaro, Alessandro Corsi

EP475 MULTIPLE, MASSIVE HAUTULZERATIONEN BEI EINER AKUTEN POLYARTIKULÄREN GICHT – EIN FALLBERICHT

Julia Mader, Gerlies Bock, Johannes Plank, Helga Prettenthaler, Karl-Heinz Smolle, Thomas Pieber, Gerd Koehler

EP476 EIN HYDROFIBER-VERBAND* – KLINISCHE PERSPEKTIVE UND ERFAHRUNGEN MIT DIESER ART WUNDPFLEGE VON SEITEN DER PATIENTEN

Sharon Dawn Bateman

EP477 EINE DEHISZENZ AM ABDOMEN NACH EINEM INVASIVEN, UROLOGISCHEN, CHIRURGISCHEN EINGRIFF UND EINER STRAHLENTHERAPIE – EINE HERAUSFORDERUNG FÜR DIE WUNDPFLEGE

Sharon Dawn Bateman

EP478 EINE NEUE MODERNE WUNDAUFLAGE* ZUR
BEHANDLUNG TOXISCHER EPIDERMALER NEKROLYSE

Jutta Renate Lehmann, Catuscia Orlandi, Andrea Carboni, Elena Bondioli, Davide Melandri

EP479 EINE EFFEKTIVE MÖGLICHKEIT ZUM MANAGEMENT VON WUNDEN UNTERSCHIEDLICHER ÄTIOLOGIEN IN DER PRIMÄREN BEHANDLUNG

> Miriam Berenguer Perez, Pau Gracia Alonso, Nuria Galcera Altes, Laura Balta Dominguez, Cristina Santiago Fernnadez, Paco Cegri Lombardo

EP480 DER DIABETISCHE FUSS: FALLSTUDIE ZUR BEHANDLUNG EINES NICHT-KOOPERIERENDEN PATIENTEN

Raúl Juárez Vela, Maria Isabel Romo Sanz, Luis Carlos Redondo Castán, Elena Mateos Romo, Enrique Ramón Arbués, Teresa De Jesús Carretero Salvador, Enmanuel Echániz Serrano, Myriam Hernández Sánchez, Blanca Martínez Abadía, Jose Manuel Granada López

EP481 EIN FALLBERICHT ÜBER DIE ANWENDUNG EINER SPÜLLÖSUNG ZUR BEFEUCHTUNG UND REINIGUNG SOWIE EINES GELS AUF EINER TRAUMATISCHEN WUNDE EINES DIABETES-PATIENTEN IN EINER KLINIK FÜR AKUTE PODIATRIE

Violet Butters, Jolene Mchugh

EP482 INFIZIERTES DRUCKGESCHWÜR BEI EINER PATIENTIN MIT AMYOTROPHER LATERALSKLEROSE, EIN FALLBERICHT

Elia Ricci, Roberto Cassino, Monica Bravin, Monica Pittarello

EP483 MANAGEMENT VON INFEKTION UND ÖDEM BEI EINEM VENÖSEN BEINULKUS UNTER VERWENDUNG VON DACC-BESCHICHTETEN VERBÄNDEN UND KOMPRESSIONS-BANDAGEN

Julie Dursley

EP484 MULTIPLE LÄSIONEN BEI EINER PERSON MIT SKLERODERMIE UND SCHWERER PULMONALER HYPERTONIE: ANWENDUNG EINER TETRACYCLIN-HALTIGEN AUGENSALBE – EINE FALLSTUDIE Rui Silva, Alzira Melo, Joana Alves, Cristina Ferreira

EP485 ZURÜCKGEZOGEN

EP486 POTENTIALE IM BEREICH DER MOBILEN
WUNDVERSORGUNG AM FALLBEISPIEL EINES
DIALYSEPATIENTEN MIT PAVK IV
Hildegard Moser

EP487 UMGANG MIT VERSCHORFTEN WUNDEN BEI PATIENTEN MIT ZAHLREICHEN KOMORBIDITÄTEN Kerry Richards

EP488 NEUER DREISTUFIGER BEHANDLUNGSANSATZ MIT
TOPISCHER SAUERSTOFFTHERAPIE,
HAUTTRANSPLANTATION UND UNTERDRUCKTHERAPIE
BEI SCHWEREN ULCERA CRURIS VENOSUM – EIN
FALLBERICHT

Christian Frye, Helmut Adler



EWMA 2012 23-25 May





Reichen Sie Ihr Paper beim EWMA Journal ein



Veröffentlicht von der

EUROPEAN
WOUND MANAGEMENT
ASSOCIATION

Redaktionsleitung

Sue Bale, Herausgeberin
Jan Apelqvist, EWMA Präsident
Martin Koschnick
Zena Moore
Marco Romanelli
Rytis Rimdeika
José Verdú Soriano
Rita Gaspar Videira
Salla Seppänen

Das **EWMA Journal** ist eine offizielle Veröffentlichung der European Wound Management Association.

Das Journal ist in der Datenbank CINAHL erfasst und enthält Erstveröffentlichungen wissenschaftlicher und/oder klinischer Paper zu allen Themen rund um Wundmanagement, Aus-/Weiterbildung und Forschung.

Das **EWMA Journal** erscheint dreimal jährlich
– im Januar, im Mai und im Oktober.

Manuskripte können aus allen Ländern eingereicht werden und sollten im Regelfall in englischer Sprache abgefasst sein (weitere Informationen erhalten Sie vom Herausgeber).

Alle Manuskripte werden einem Peer-Review-Prozess unterzogen und vor Veröffentlichung redigiert.

Bitte reichen Sie Ihr Paper unter folgender Adresse ein:

Herausgeberin: Sue Bale

EWMA Sekretariat Nordre Fasanvej 113, 2 DK-2000 Frederiksberg Dänemark

ewma@ewma.org Tel: +45 70 20 03 05 Fax: +45 70 20 03 15

www.ewma.org

Bitte lesen Sie auch die Hinweise für Autoren im EWMA Journal unter www.ewma.org/english/ewma-journal/author-guidelines.html



ALLGEMEINE INFORMATIONEN

DER KONGRESS

VERANSTALTUNGSORT

Austria Center Vienna (ACV) Bruno-Kreisky-Platz 1 A-1220 Wien www.acv.at

KONFERENZSEKRETARIAT

Das Konferenzsekretariat befindet sich während der Konferenz im Raum "Forum" im Erdgeschoss (gelbe Ebene). Genauere Informationen zur Lage des Konferenzsekretariats entnehmen Sie bitte Beschilderung und Übersichtsplan.

Tel: +45 7020 0305 ewma@ewma.org

Konferenztelefon und Emailpostfach werden während der Konferenz täglich von 8 bis 22 Uhr betreut.

KONFERENZZEITEN

Dienstag, 22. Mai

17.00-20.00 Uhr Registrierungsveranstaltung

Mittwoch, 23. Mai

07.00-19.30 Uhr Registrierung 11.00-17.00 Uhr Produktmesse 09.30-10.00 Uhr Eröffnungsveranstaltung 10.00-19.10 Uhr Wissenschaftliche Veranstaltungen

Donnerstag, 24. Mai

07.00-18.30 Uhr Registrierung 09.00-17.30 Uhr Produktmesse 08.00-18.10 Uhr Wissenschaftliche Veranstaltungen 19.30-01.00 Uhr Abendveranstaltung (nicht in der Anmeldegebühr enthalten)

Freitag, 25. Mai

07.30-14.30 Uhr Registrierung 09.00-15.00 Uhr Produktmesse 08.00-16.00 Uhr Wissenschaftliche Veranstaltungen 16.15-16:45 Uhr Abschlussveranstaltung

ANREISE

Flughafen-Shuttle: Es gibt einen Shuttlebus vom/zum Flughafen, der an der U-Bahn-Station neben dem Konferenzzentrum hält. Dieser Bus fährt einmal pro Stunde und braucht von dieser Bushaltestelle bis zum Flughafen Wien Schwechat ca. 30 Minuten: www.postbus.at/de/Flughafenbus/Vienna AirportLines/

Zug: Der Flughafen ist auch mit dem "CAT - City-Airport-Train" erreichbar. Dieser Zug bringt Sie in nur 16 Minuten non stop zum Flughafen und fährt an der U-Bahn-Station "Landstraße" (Linien U3 und U4) ab. www.cityairporttrain.com.





EWMA 2012 23-25 May

U-Bahn: Aus der Innenstadt (Stephansplatz) fährt die rote U-Bahn-Linie U1 zum Konferenzzentrum. Steigen Sie am Vienna International Center/Kaisermühlen aus und nehmen Sie den Ausgang Schüttaustraße. Die Fahrt dauert etwa 10 Minuten.

Parken: Am Konferenzzentrum steht ein rund um die Uhr geöffnetes Parkhaus zur Verfügung.

 $1h 3 \in 2h 4 \in 3h 5 \in 4h 6 \in 5h 7 \in 6h 8 \in 7h 9 \in 8h 10 \in 6h 8 \in 7h 9 \in 8h 10 \in 6h 8 \in 9h 10

Die ersten 30 Parkminuten sind gratis, die maximale Parkgebühr pro Tag beträgt 10 €. Eine Wochenkarte für das Parkhaus (gültig für 1 Arbeitswoche): 30 €.

Taxi: Taxis stehen am Taxistand vor der U-Bahn-Station neben dem Konferenzzentrum zur Verfügung. Eine Fahrt vom Flughafen in die Innenstadt kostet etwa 30-36 €. Eine Fahrt vom Konferenzzentrum in die Innenstadt kostet etwa 14-17 €. Wenn Sie sich in Wien per Telefon ein Taxi rufen möchten, empfehlen wir, eines der folgenden Unternehmen anzurufen. Alle drei haben angemessene und feste Preise: +43 140 100, +43 131 300, oder +43 160 160





BADGES:

Teilnehmer, Begleitpersonen und Aussteller werden gebeten, Ihre Badges im Konferenzbereich zu tragen.

CME

Credit-Punkte für Continuing Medical Education (CME) werden von der European Union of Medical Specialists vergeben. Für eine dreitägige Teilnahme an der EWMA-Konferenz werden 14 Credits vergeben.

Um CME-Credits gutgeschrieben zu bekommen, muss Ihr Teilnehmer-Badge an jedem Konferenztag gescannt werden. Bitte kommen Sie zum Scannen der Teilnehmer-Badges am Nachmittag nach Ende der Veranstaltungen des jeweiligen Konferenztags zum Registration Desk. Der Registration Desk steht Ihnen zum Scannen der Badges für CME-Credits während der folgenden Zeiten zur Verfügung:

Mittwoch, 23. Mai: 16.00-19.30 Uhr Donnerstag, 24. Mai: 16.00-18.30 Uhr Freitag, 25. Mai: 12.00-14.30 Uhr

Ein Zertifikat mit den gesammelten CME-Credits wird Ihnen nach der Konferenz als pdf-Dokument an Ihre Emailadresse zugeschickt. Dafür wird die Emailadresse verwendet, die Sie bei der Anmeldung angegeben haben.

CAFETERIA

Während der Ausstellungszeiten steht Ihnen in der Ausstellungshalle eine Cafeteria zur Verfügung. Kleine Mahlzeiten, Snacks, Getränke usw. sind hier erhältlich.

ERSTE HILFE

Im Sanitätsraum U646 auf der gelben Ebene kann Erste Hilfe geleistet werden. Wenden Sie sich in Notfällen bitte unverzüglich an das Konferenzsekretariat (gelbe Ebene, OE) oder einen Vertreter des Organisatorenteams.

Fundsachen

Fundsachen können am ACV-Infoschalter in der Eingangshalle abgegeben werden. Wenn Sie etwas verloren haben, wenden Sie sich bitte ebenfalls an den Infoschalter.

GARDEROBE / GEPÄCKAUFBEWAHRUNG

Die Garderobe befindet sich auf der gelben Ebene (OE) hinter dem ACV-Infoschalter. Der Weg dorthin ist ausgeschildert. Die Garderobe ist während der Konferenzzeiten geöffnet. Bitte holen Sie alle persönlichen Gegenstände am Ende eines jeden Konferenztages wieder dort ab.

IN DER ANMELDEGEBÜHR ENTHALTEN

Anmeldung für die gesamte Konferenz: Endgültige Fassung des Programmhefts und Abstract-Buch, Zugang zu allen wissenschaftlichen Veranstaltungen (inkl. AWA Austrian Day, ÖGVP-Meeting, Russland-Symposium und Österreich-Symposium zum Diabetischen Fußsyndrom). Karten für die Abendveranstaltung sind für 95 Euro pro Person erhältlich.

1-Tages-Pass: Zugang zu allen wissenschaftlichen Veranstaltungen am Tag des Konferenzbesuchs einschließlich der Österreich-Meetings (AWA, ÖGVP), Kaffeepausen und Mittagessen an diesem Tag.

ÖGVP-Meeting: Zugang zum ÖGVP-Meeting am Mittwoch, den 23. Mai 2012, Kaffeepausen und Mittagessen am 23. Mai. Kein Zugang zu anderen Veranstaltungen der EWMA 2012.

AWA Austrian Day: Zugang zum AWA-Day am Freitag, den 25. Mai 2012, Kaffeepausen und Mittagessen am 25. Mai. Kein Zugang zu anderen Veranstaltungen der EWMA 2012.

INFORMATIONEN FÜR REFERENTEN

Bitte bringen Sie Ihre Präsentation mindestens 2 Stunden vor Vortragsbeginn in den Vorbereitungsraum für Referenten. Dieser befindet sich im Erdgeschoss (gelbe Ebene). Die exakte Lage entnehmen Sie bitte dem Übersichtsplan. Der Vorbereitungsraum für Referenten ist ab 7.30 Uhr geöffnet.

Ein Techniker wird Ihnen dabei helfen, die Präsentation auf einen zentralen Konferenzserver zu überspielen. Anschließend wird der Techniker die Präsentation einmal im Schnelldurchlauf abspielen, damit Sie sichergehen können, dass die Präsentation läuft und vollständig ist. Die Verwendung privater Laptops für Präsentationen ist nicht gestattet. Bitte bringen Sie Ihre Präsentation auf CD, auf DVD oder auf einem USB-Stick mit. Am Ende der Konferenz werden alle Präsentationen gelöscht, um Urheberrechtsprobleme auszuschließen.

INTERNET

Auf der Ausstellungsebene (Ausstellungshalle X) steht ein Internetbereich mit Computern und kostenloser Internetverbindung zur Verfügung.

In der Eingangshalle haben Sie kostenlosen WiFi-Zugang. WiFi login: ewma2012

KONFERENZSPRACHEN

Die Konferenzsprachen sind Englisch und Deutsch. Die Plenumsveranstaltungen und Hauptvorträge sowie einige Paper Sessions werden simultan gedolmetscht. Ausgewählte Veranstaltungen werden simultan ins Russische gedolmetscht. Alle Konferenzmaterialien sind in englischer und deutscher Sprache erhältlich.

KOPFHÖRER

Kopfhörer für simultan gedolmetschte Veranstaltungen erhalten Sie an den Ausgabestellen an den Eingängen der jeweiligen Veranstaltungsräume. Bei Ausgabe und Rücknahme der Kopfhörer wird Ihr Teilnehmer-Badge gescannt. Sie können die Kopfhörer entweder direkt nach der Veranstaltung zurückgeben oder für den gesamten Konferenztag behalten. Vor Verlassen des Konferenzzentrums am Nachmittag müssen alle Kopfhörer zurückgegeben werden. Die Rückgabe der Kopfhörer am Nachmittag sollte am Kopfhörerstand in der Eingangshalle erfolgen. Für beschädigte oder verlorene Kopfhörer müssen wir 400 Euro/Stück berechnen.

MITTAGESSEN UND KAFFEEPAUSEN

Mittagessen und Kaffeepausen sind in der Anmeldegebühr für Teilnehmer enthalten. Beides findet in den Ausstellungshallen statt.

PRODUKTMESSE

Alle großen Firmen aus dem Bereich Wundpflege und Wundmanagement werden bei der Produktmesse der EWMA 2012 ihre Produkte vorstellen. Die Messe ist während der Konferenzzeiten geöffnet. Bei Kaffee und Mittagessen werden Ihnen die neuesten Trends im Bereich moderner Wundpflege sowie die dazugehörigen Wundmanagement-Produkte vorgestellt.

RAUCHVERBOT

Das Rauchen während der Sitzungen und Veranstaltungen sowie in den Ausstellungshallen ist unter keinen Umständen gestattet.

TEILNAHMEBESTÄTIGUNGEN

Alle Teilnehmer erhalten zusammen mit ihrem Badge eine Teilnahmebestätigung.

PAPIER-POSTER

Alle Papier-Poster werden in der Ausstellungshalle ausgestellt. Papier-Poster werden während der gesamten Konferenzdauer ausgestellt und können am Dienstag, den 22. Mai 2012 von 17.00-20.00 Uhr und am Mittwoch, den 23. Mai 2012 von 8.00-11.00 Uhr angebracht werden. Hilfsmittel zum Anbringen der Poster an den Posterwänden werden zur Verfügung gestellt.

Folgende Papier-Poster Sessions finden statt:

Mittwoch, 23. Mai: 12.00-13.45 Uhr

Akute Wunden
Grundlagenforschung
Wundbeurteilung
Instrumente und Eingriffe
Schmerzen
Diabetisches Fußsyndrom

Mittwoch, 23. Mai: 15.00-15.30 Uhr

Ausbildung Infektion

Donnerstag, 24. Mai: 12.45-14.15 Uhr

Wundauflagen Ernährung Dekubitus Prävention Ulcus cruris

Donnerstag, 24. Mai: 15.30-16.00 Uhr

Andere Themen Lebensqualität Gesundheitsökonomie & Ergebnisse

Freitag, 25. Mai: 12.45-14.30 Uhr

Fallstudien

Professionelle Kommunikation

Alle Posterautoren werden gebeten, sich in der Nähe ihrer Poster aufzuhalten, um diese mit interessierten Teilnehmern diskutieren zu können.

Die Poster dürfen nicht vor Freitag, den 25. Mai um 14:30 abgenommen werden.

Das Konferenzsekretariat übernimmt für zurückgelassene oder beschädigte Poster keinerlei Verantwortung.



EWMA 2012 23-25 May





E-POSTER (ELEKTRONISCHE POSTER)

E-Poster werden während der gesamten Konferenz auf 15 32" Touchscreens in der Posterausstellung im Ausstellungsbereich gezeigt. Alle E-Poster sind auf allen Bildschirmen zu sehen.

E-Poster können vor der Konferenz online hochgeladen werden. Alternativ können E-Poster auch am E-Poster-Empfang hochgeladen werden, wo man Ihnen gerne dabei behilflich ist. Der E-Poster-Empfang befindet sich im Vorbereitungsraum für Redner im Konferenzzentrum. Es können mehrere Dateien eingecheckt werden, die in einem Ordner für das jeweilige Poster abgespeichert und auf einen mit den Bildschirmen verbundenen Display Client kopiert werden. Am E-Poster-Empfang steht ein Laserdrucker zur Verfügung, sodass Autoren auf Wunsch eine Kopie ihres Posters erhalten können.

Alle E-Poster müssen bis spätestens Mittwochen, den 23. Mai 2012 um 11:00 Uhr hochgeladen sein.

E-POSTER SESSIONS

Die E-Poster Sessions finden auf den 2 Bildschirmen im Posterausstellungsbereich statt.

Jedes E-Poster wird für 3 Minuten gezeigt. Wir bitten Sie, während dieser Zeit anwesend zu sein, um Ihr Poster mit den Teilnehmern diskutieren zu können.

Folgende E-Poster Sessions finden statt:

MITTWOCH, 23. MAI				
	Kategorie	Bild	schirm	E-Poster Nr.
12.00-12.30	Akute Wunden		1	EP311-EP318
12.00-12.30	Grundlagenforschung		2	EP319-EP327
12.30-12.55	Instrumente & Eingriffe		1	EP328-EP334
12.30-13.15	Diabetisches Fußsyndro	m	2	EP335-EP346
12.55-13.15	Wundbeurteilung		1	EP426-EP430
13.15-13.30	Schmerzen		2	EP413-EP415
15.00-15.30	Ausbildung		1	EP376-EP384
15.00-15.15	Infektion		2	EP388-EP392

DONNERSTAG, 24. MAI				
12.45-14.15	Wundauflagen	1	EP347-EP375	
12.45-13.20	Ulcus cruris	2	EP388-EP402	
13.20-13.50	Dekubitus	2	EP416-EP424	
13.50-13.55	Prävention	2	EP425	
15.30-15.45	Gesundheitsökonomie und Ergebnisse	1	EP385-EP387	
15.30-16.00	Andere Themen	2	EP403-EP412	

PRESENTER-PREISE

EWMA FIRST-TIME-PRESENTER-PREIS

Diese Auszeichnung soll alle ermutigen, die Ihre Arbeit noch bei keiner internationalen Konferenz vorgestellt haben. Für diesen Preis werden alle Autoren berücksichtigt, die einen Abstract für die EWMA-Konferenz eingereicht haben und dort ihr "Präsentations-Debüt" geben. Das heißt, um für den Preis infrage zu kommen dürfen Sie Ihre Arbeit noch bei keiner anderen internationalen Konferenz präsentiert haben.

Der First-Time-Presenter-Preis ist mit 450€ dotiert.

Bitte geben Sie bereits beim Einreichen Ihres Abstracts online an, wenn Sie sich um diesen Preis bewerben möchten. Schicken Sie bitte außerdem einen Brief an das EWMA-Sekretariat, in dem Sie bestätigen, dass dies Ihre erste Präsentation bei einer internationalen Konferenz ist. Diesem Brief sollte auch eine Bestätigung Ihres Arbeitgebers, Ihres Vorgesetzten oder Ihrer Führungskraft beiliegen, dass Sie noch nie zuvor bei einer internationalen Konferenz präsentiert haben.

POSTERPREISE

Ziel der Posterpreise ist es, den erheblichen Arbeitsaufwand zu honorieren, der hinter der Vorbereitung eines Posters für die Konferenz steht. Für einen Posterpreis kommen grundsätzlich alle Poster infrage, deren zugrundeliegendes Paper für eine Posterpräsentation bei der EWMA 2012 angenommen wurde. Poster, die bereits anderweitig eingereicht/präsentiert worden sind werden bei der Vergabe der Posterpreise nicht berücksichtigt. Bei den Poster Sessions wird eine Jury anwesend sein. Allen Autoren wird empfohlen, ihre Poster bei diesen Poster Sessions zu präsentieren, um eventuelle Fragen zu ihrer Arbeit beantworten zu können. Die Jury wird 3-5 Posterpreise vergeben.

Die Posterpreise sind mit je 200€ dotiert.

Ihr für die Konferenz angenommenes Poster wird bei der Vergabe der Posterpreise automatisch berücksichtigt, sofern es nicht bereits anderweitig eingereicht worden ist.



Follow EWMA on







(use #EWMA2012 to join the conversation)

and get the latest updates about the



EWMA 2012 Conference!

BANKEN, GELDWECHSEL, KREDITKARTEN

Die Landeswährung in Österreich ist der Euro (EUR). Im Eingangsbereich des Konferenzzentrums finden Sie einen Geldautomaten. Die vom Konferenzzentrum aus nächsten Banken befinden sich an der U-Bahn-Station:

Bank Austria, Donau City-Straße 4, 1220 Wien Montag-Freitag geöffnet von 09.00 - 12.30 Uhr und von 13.00 - 15.00 Uhr.

Am Wochenende geschlossen

Raiffeisen Bank, Andromeda Tower, Donau City-Straße 6,1220 Wien Montag-Freitag geöffnet von 09.00 - 15.00 Uhr Am Wochenende geschlossen

Banken sind in der Regel montags bis freitags von 08.00-12.30 Uhr und von 13.30-15.00 Uhr geöffnet. Donnerstagnachmittags haben Banken bis 17.30 Uhr geöffnet.

Samstags und sonntags haben Banken, mit Ausnahme der Flughafen-Filialen, geschlossen. Im gesamten Stadtgebiet sind zahlreiche Geldautomaten verfügbar, die meisten davon sind vor Banken oder in deren Eingangsbereich zu finden. Alle gängigen Kreditkarten sind als Zahlungsmittel weithin akzeptiert. Wir weisen darauf hin, dass nicht alle kleineren Unternehmen eine Zahlung per Kreditkarte akzeptieren und empfehlen, dies vor dem Einkauf zu klären. Läden und Restaurants/ Cafés haben die Logos der akzeptierten Kreditkarten auf der Eingangstür sichtbar angebracht. In Bars und Restaurants ist der Service im Rechnungsbetrag enthalten, Trinkgelder werden aber gerne angenommen. Reiseschecks können nur bei Banken eingetauscht werden.



EWMA 2012 23-25 May





RAHMENVERANSTALTUNGEN

REGISTRIERUNGSVERANSTALTUNG

Datum: Dienstag, 22. Mai Uhrzeit: 17.00-20.00 Uhr

Ort: Austria Center Vienna (Konferenzzentrum)

Preis: in der Anmeldegebühr enthalten

Alle Teilnehmer sind herzlich eingeladen, an der Registrierungsveranstaltung im Austria Center Vienna teilzunehmen. Hier können Sie sich bei Getränken und leichten Snacks zur Konferenz anmelden und andere Teilnehmer treffen.

ABENDVERANSTALTUNG

Datum: Donnerstag, 24. Mai 2012

Uhrzeit: 19.30-01.00 Uhr

Ort: Hofburg, Wien (www.hofburg.com)

Eingang: Der Einlass zur Abendveranstaltung

erfolgt über den Josefsplatz

Preis: 95 € pro Person, *die Anzahl der Plätze ist*

begrenzt

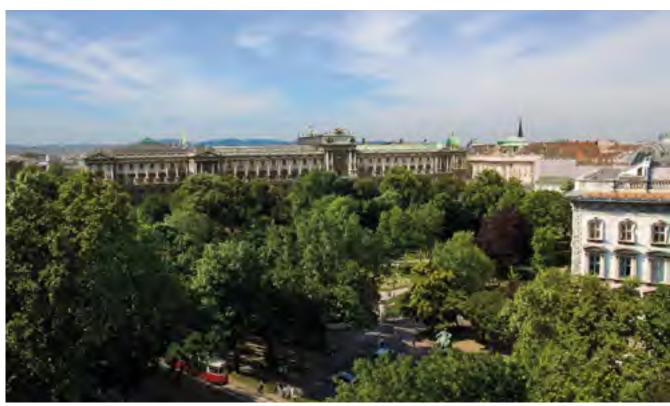
Karte: www.hofburg.com/deutsch/ anreise-umgebung/lageplan-anfahrt/. Bitte informieren Sie sich auch an der Infotafel im Anmeldebereich. Die Abendveranstaltung der EWMA 2012 findet in der historischen Hofburg statt. Dieser einzigartige Gebäudekomplex war jahrhundertelang kaiserliche Residenz und ist heute der gefragteste Veranstaltungsort für Messen, Ausstellungen, Konferenzen, Bankette, Bälle und Konzerte in Wien. Die Hofburg wurde im 13. Jahrhundert erbaut. Im Laufe von 700 Jahren wurde sie von den österreichischen Regenten zu einer standesgemäßen kaiserlichen Residenz ausgebaut, die weltpolitischen und kulturhistorischen Ereignissen als Hintergrund diente.

Die Hofburg befindet sich im Zentrum der Altstadt und ist mit öffentlichen Verkehrsmitteln gut zu erreichen. Zwei U-Bahn-Stationen, sowie Bus- und Straßenbahnhaltestellen sind nur wenige Gehminuten entfernt.

Es wird ein informelles Abendessen mit Speisen und Weinen aus der Region sowie einem Unterhaltungsprogramm geboten. Tischreservierungen sind für Gruppen ab 10 Personen möglich. Bitte setzen Sie sich hierfür per Email mit dem EWMA-Sekretariat in Verbindung.

Tickets für die Abendveranstaltung können Sie direkt bei der Anmeldung für die Konferenz kaufen. Da nur eine begrenzte Anzahl von Plätzen zur Verfügung steht, ist eine frühzeitige Anmeldung empfehlenswert.

Anmerkung: Wir weisen darauf hin, dass eine Rückerstattung des Ticketpreises für die Abendveranstaltung nicht möglich ist. Dresscode: informell



Hofburg, Wien ©Walter Hofmani

WILLKOMMEN IN WIEN!

Wien-Karte: Die Wien-Karte ist für nur 18,50 € erhältlich und bietet 72 Stunden lang mehr als 210 verschiedene Vergünstigungen und freie Fahrt mit U-Bahn, Bus und Tram.

Öffentlicher Nahverkehr: Wien verfügt über ein ausgezeichnetes Nahverkehrssystem. U-Bahnen, Trams und Busse bringen Sie zuverlässig und in angenehmer Atmosphäre ans Ziel. Das Wiener U-Bahn-Netz ist besonders benutzerfreundlich und leicht verständlich. Nachts stehen den Fahrgästen als günstige Alternative zum Taxi Nachtbusse zur Verfügung.

All diese Verkehrsmittel können darüber hinaus zu erschwinglichen Preisen genutzt werden: ab 1,80 € für eine Einzelfahrt, 14 € für eine Wochenkarte und 49,50 € für eine Monatskarte.

ÜBER DIE STADT WIEN

Wien hat 2 Millionen Einwohner und ist die Hauptstadt Österreichs. Wien erfreut sich bei Besuchern aus der ganzen Welt großer Beliebtheit und ist die von Touristen meistfrequentierte Stadt ganz Österreichs.

Wien, eine lebhafte Stadt mit einzigartigem Charme und Flair, wird oft auch als Kulturhauptstadt Europas bezeichnet. Die Stadt verfügt über ausgezeichnete Infrastruktur, ist für ihre sicheren und sauberen Straßen bekannt und bietet ihren Besuchern darüber hinaus eine wunderbare Atmosphäre, die dazu einlädt, diesen großartigen Teil des europäischen Kontinents näher kennenzulernen.

Mehr als die Hälfte des Wiener Stadtgebiets besteht aus Grünflächen: 280 beeindruckende Parks und Gärten prägen das Stadtbild und im Frühjahr blühen allein im Volksgarten 400 verschiedene Rosenarten.

Kunsthistorisches Museum: Das Kunsthistorische Museum wurde 1891 in der Nähe des Kaiserpalastes erbaut, um die umfangreiche Sammlung der kaiserlichen Familie zu beherbergen. Mit seiner beeindruckenden Sammlung großer Werke und der weltgrößten Bruegel-Sammlung gilt das Kunsthistorische Museum als eines der bedeutendsten Museen weltweit.

Architektur hautnah: Das Architekturzentrum Wien bietet neu konzipierte Touren zu den beeindruckendsten Bauwerken des 20. und 21. Jahrhunderts an. Sie erhalten Einblick in die Wiener Architektur, von Wohn- und Bürogebäuden bis hin zum Interieur und neuen Bauarealen im Stadtgebiet Wien.

Sightseeing: Die Stadt Wien können Sie nicht nur mit dem Bus, sondern auch mit der Tram, per Fahrrad oder vom Wasser aus erkunden – auf dem Donaukanal und dem Donaustrom an Bord eines der Schiffe der DDSG Blue Danube.

Kaffeehäuser: Die Wiener Kaffeehäuser sind auf der ganzen Welt bekannt für ihre entspannte, gemütliche Atmosphäre. Die traditionellen Cafés locken mit einer breiten Auswahl an Kaffee-Getränken, Zeitungen aus der ganzen Welt und erstklassigen Konditorei-Spezialitäten. Die moderneren Kaffeehäuser pflegen diese Tradition in stylisher Atmosphäre. Eng verwandt mit dem Kaffeehaus ist die Konditorei. Ihre Spezialitäten, die Kuchen und Torten, runden das Wiener Lebensgefühl mit dem typischen Gugelhupf und der berühmten Sachertorte eindrucksvoll ab.

Wiener Staatsoper: Die Wiener Staatsoper ist eines der hochkarätigsten Opernhäuser weltweit und bietet erstklassige Produktionen auf höchstem Niveau. An ca. 300 Spieltagen im Jahr bietet diese Weltklassebühne jeden Tag ein anderes Programm und ca. 50 verschiedene Opern- und Ballettaufführungen pro Spielzeit.

Stift Klosterneuburg: Unweit der Wiener Stadtgrenzen lädt das 900 Jahre alte Stift Klosterneuburg zum Betrachten seiner sakralen Kunstschätze ein, darunter der Verduner Altar und eine beeindruckende Sammlung barocker Kunstwerke.

Shopping in der Altstadt: Wien hat ein ganz besonderes Flair – und das gilt nicht nur für Musik. Auch beim Shopping werden Sie feststellen, dass vieles in Wien erfrischend anders ist.

Shopping außerhalb der Altstadt: Die Mariahilfer Straße ist die längste und lebhafteste Shoppingmeile der Stadt. Auch in den Seitenstraßen haben sich zuletzt diverse alternative Läden und Geschäfte niedergelassen, die in jedem Fall einen Besuch wert sind.

TOURISTENINFORMATION

Weitere Informationen zu Ihrem Besuch in Wien finden Sie auf www.vienna.info



EWMA 2012 23-25 May







EWMA-Dokumente zu den Themen Debridement und antimikrobielle Substanzen

Im Jahr 2012 werden zwei neue EWMA-Dokumente erscheinen:

Das EWMA-Dokument zu antimikrobiellen Substanzen widmet sich der europaweit diskutierten Frage, welche Konsequenzen die biologische Mutation von Infektionen haben kann und welche möglichen Resistenzen gegenüber aktuellen Behandlungsansätzen sich daraus ergeben. Es beschreibt die zentralen Aspekte antiseptischer und antibiotischer Behandlungen sowie anderer relevanter Behandlungsmethoden.

Das EWMA-Dokument zu Debridement bietet eine aktualisierte Übersicht über die verschiedenen Debridement-Methoden. Die grundlegende Bedeutung des Debridements wird erklärt und Chancen und Risiken herkömmlicher und neuer Debridement-Methoden werden herausgearbeitet.

Im Mai 2010 ist ein EWMA-Dokument mit folgendem Titel erschienen:

Ergebnisse von kontrollierten und komparativen Studien bei nicht heilenden Wunden

 Empfehlungen zur Qualitätsverbesserung von Resultaten im Wundmanagement

Dieses Dokument wurde von der EWMA "Patient Outcome Group" (POG) auf Grundlage der in der Gruppe diskutierten Themen zusammengestellt.

In einer Pixiversion wurden die zentralen Aussagen dieses umfangreichen Evidenzdokuments der POG zusammengefasst. Darüber hinaus hat die Patient Outcome Group ein weiteres Pixidokument veröffentlicht, das Ziele und Arbeit der Gruppe näher beschreibt.





Weitere EWMA-Dokumente, z.B. Positionsdokumente, stehen unter www.ewma.org zum Download zur Verfügung.

Outcomes in controlled and comparative studies on non-healing wounds

Recommendations to improve the quality of evidence in wound management

A EWMA Patient Outcome Group Document





Weitere Informationen erhalten Sie unter:

EWMA Sekretariat, Nordre Fasanvej 113, 2000 Frederiksberg, Dänemark

Tel: +45 7020 0305 Fax: +45 7020 0315 ewma@ewma.org

ÖSTERREICHISCHE GESELLSCHAFT FÜR WUNDBEHANDLUNG

ie Österreichische Gesellschaft für Wundbehandlung AWA (Austrian Wound Association) wurde 1998 gegründet und ist ein gemeinnütziger Verein, der sich im Bereich der Wundbehandlung engagiert.

Die Mitglieder des Vereins kommen sowohl aus dem medizinischen als auch aus dem pflegerischen Bereich (241 Mitglieder, davon 127 aus der Pflege, 111 Ärzte und 3 aus anderen Bereichen; 13 fördernde Mitglieder und 1 korrespondierendes Mitglied: Finn Gottrup).

Ziel der AWA ist es, den wissenschaftlichen Austausch und den Informationsaustausch im Bereich der modernen Wundbehandlung zu fördern. Behandlungsmöglichkeiten für akute und chronische Wunden jeglichen Ursprungs sollen weiter erforscht und entwickelt werden. Die AWA hat es sich darüber hinaus zur Aufgabe gemacht, eine bessere Zusammenarbeit zwischen Medizinern und Pflegekräften anzustreben. So sollen innovative Entwicklungen und neue Behandlungsmethoden schneller zum Wohle des Patienten eingesetzt werden.

Ziel der Gesellschaft ist neben der Information und Beratung von Ärzten und Pflegekräften auch die Aufklärung der Bevölkerung über Behandlungs- und Präventionsmaßnahmen in Zusammenhang mit Wunden. Zur Vermittlung von Wissen an Fachleute und Laien werden Informationsveranstaltungen und Weiterbildungskurse für im Gesundheitswesen tätige Personen angeboten.

Die AWA setzt in ihrer Arbeit folgende Schwerpunkte:

- Unterstützung wissenschaftlicher Forschung im Bereich Wundbehandlung (jährlich stattfindender zweitägiger Kongress mit Preisverleihung)
- Berichterstattung über neue Ergebnisse, Entdeckungen und Entwicklungen in der Wundbehandlung (z.B. EWMA-Projekt zum Diabetischen Fußsyndrom, Seminar zu Ulcus cruris venosum und Kompressionstherapie)
- Öffentlichkeitsarbeit durch Pressekonferenzen, in diesem Jahr zum Schwerpunkt Amputationen.
 Bei der Bekanntgabe der Preisträger des AWA-Pressepreises, der in diesem Jahr zum ersten Mal



verliehen wird, soll der Bedeutung medizinischer Fachberichte zum Thema Wundheilung Rechnung getragen werden.

- Zusammenarbeit mit der Industrie zur Weiterentwicklung von Wundpflegeprodukten
- Netzwerke mit assoziierten österreichischen Organisationen, die ebenfalls im Bereich Wundbehandlung t\u00e4tig sind, mit dem Ziel, in landesweiten und internationalen Fragen mit starker, gemeinsamer Stimme zu sprechen und gleichzeitig regionalen Herausforderungen und Aufgaben gerecht zu werden.
- Weiterbildungs- und Expertenkurse für Ärzte und Pflegekräfte sowie für interessierte Gruppen (§64 "Wundmanagement": Weiterbildungs- und Expertenkurse für Pflegekräfte und Ärzte aller Fachbereiche, gemeinsam organisiert durch die Krankenhausvereinigung und die AWA; kürzlich auch: ÖÄK-Zertifikat für medizinische Wundbehandlung in Zusammenarbeit mit der Österreichischen Akademie der Ärzte).
- Erarbeitung von Standards/Leitlinien im Bereich Wundbehandlung (z.B. Leitlinien zum Thema Ulcus cruris venosum)
- Förderung eines Bewusstseins für präventive und aktive Wundbehandlungsmaßnahmen

Um diese Ziele auch international zu erreichen, arbeitet die AWA mit österreichischen und internationalen Partnerverbänden zusammen. Wir sind davon überzeugt, dass die Förderung eines interdisziplinären Ansatzes für optimale Patientenpflege und modernste Behandlung die Lebensqualität der Patienten erheblich verbessern und gleichzeitig zu Kosteneinsparungen beitragen wird.

Franz Trautinger, Präsident Arja Riegler, Vizepräsidentin



Im klinischen Alltag mehr bewirken

Werden Sie Mitglied der EWMA

Im klinischen Alltag mehr bewirken

Das wichtigste Argument für eine Mitgliedschaft in der European Wound Management Association (EWMA) ist, dass Sie so im klinischen Alltag mehr bewirken können, weil Sie die Patientenergebnisse wirksamer positiv beeinflussen können. Darüber hinaus haben Sie die Möglichkeit, faktenbasierte Veränderungen im klinischen Wundmanagement aktiv zu unterstützen und mitzuentwickeln.

Die EWMA trägt aktiv zur Verbesserung und Weiterentwicklung klinischer Abläufe im europäischen Wundmanagement bei. Als EWMA-Mitglied haben Sie auf diese Entwicklungen direkten Einfluss. Außerdem können Sie als EWMA-Mitglied den EWMA-Beirat wählen und sich nach einjähriger Mitgliedschaft auch für diesen zur Wahl stellen, womit Sie, nach erfolgreicher Kandidatur, einen noch größeren Einfluss auf die Entwicklungen auf dem Gebiet des Wundmanagements erhalten.

Exklusive Vorteile einer EWMA-Mitgliedschaft:

- Sie können im klinischen Alltag des Wundmanagements in Europa mehr bewirken
- Das EWMA Journal wird Ihnen dreimal j\u00e4hrlich frei Haus zugestellt
- Neuigkeiten und Stellungnahmen der EWMA erreichen Sie auf direktem Weg
- Sie erhalten einen Rabatt auf die Anmeldegebühren zu EWMA-Konferenzen
- Sie können EWMA-Reisekostenzuschüsse beantragen
- Sie erhalten aktives und passives Wahlrecht für den EWMA-Beirat

Informationen zur EWMA

Die European Wound Management Association (EWMA) wurde 1991 mit dem Ziel gegründet, klinische und wissenschaftliche Fragestellungen zum Thema Wundmanagement zu thematisieren. Dabei werden medizinische, pflegerische, wissenschaftliche und pharmazeutische Aspekte abgedeckt. Die EWMA ist ein Dachverband, der Wundmanagement-Organisationen aus ganz Europa verbindet. Darüber hinaus ist die EWMA ein multidisziplinäres Netzwerk, das Einzelpersonen und Organisationen im Bereich Wundpflege zusammenbringt. Die EWMA versteht sich hauptsächlich als Weiterbildungsinstitution, die Reisekosten für junge Gesundheitsberufler (zu Bildungszwecken) übernimmt, Konferenzen ausrichtet und Informationen und Veröffentlichungen zu allen Aspekten der Wundpflege zur Verfügung stellt.

Zielsetzung

- Förderung von Ausbildung und Forschung in den Bereichen Epidemiologie, Pathologie, Diagnose, Prävention und Behandlung von Wunden aller Ätiologien.
- 2. Europaweite Organisation von Kongressen zu Teilaspekten des Wundmanagements.
- Organisation von multidisziplinären Multicenter-Fortbildungen zu wichtigen Aspekten der Wundheilung.
- 4. Schaffung eines Forums/Netzwerks für Einzelpersonen und Organisationen mit einem Interesse an Wundmanagement.

Diese Ziele werden primär von den 46 Kooperationsorganisationen (nationale Wundmanagement-Verbände in Europa) der EWMA, den EWMA-Bildungsinitiativen, den EWMA-Projekten und den EWMA-Konferenzen umgesetzt. Die EWMA ist der größte Wundmanagement-Verband in Europa. Die EWMA-Konferenzen werden jährlich von 1500-2500 Teilnehmern besucht.

Beantragen Sie Ihre Mitgliedschaft auf WWW.EWMA.ORG

AUSSTELLERVERZEICHNIS

3M	3M Deutschland GmbH, Health Care Business Europe Tel: +49 2131 14 3000 rgatzen@mmm.com www.3m.com	3M Health Care, committed to caring for vulnerable skin. Protecting Skin – Healing Wounds.	XL11
abigo	ABIGO Medical AB Tel: +46 317 484 950 Pharma@abigo.se www.abigo.com	ABIGO's product Sorbact® is a non antibiotic, non antiseptic, antimicrobial wound treatment without resistance development. Welcome to x112!	XL12
DryMax	Absorbest AB Tel: +46 494 779 950 info@absorbest.se www.absorbest.se	DryMax Extra – your choice for managing heavily exuding wounds and avoiding maceration. Vertical wicking and great absorption lock away excess exudate.	11
Advancis Medical	Advancis Medical Tel: +44 016 237 515 00 info@advancis.co.uk www.advancis.co.uk	Advancis Medical aims to design develop and provide clinical advantages using unique and innovative products whilst offering a commercial benefit to health care professionals.	23
4iuc	Associazione Italiana Ulcere Cutanee (A.I.U.C.) Tel: +39 011 2446911 aiuc@congressiefiere.com www.aiuc.it	Italian Association for the study of Cutaneous Ulcers.	39
ALFA MASSERMANN	Alfa Wassermann Tel: +39 051 64 89 511 vessel@alfawassermann.it www.alfawassermann.com	Alfa Wassermann has grown worldwide with 12 subsidiaries and a distributor network. One of its specialties is Sulodexide specific for vascular disease.	24
ANDOVER	Andover Healthcare, Inc. Tel: +1 978 465 0044 sales@andoverhealthcare.com www.andoverhealthcare.com	Andover Healthcare is a leading manufac- turer of cohesive bandages, committed to innovative technology. New: CoFlex Unna Boot Kits w/ Calamine or Zinc!	XL24
AOTI	AOTI Ltd. Tel: +353 91 660 310 sales@aotinc.net www.aotinc.net	AOTI provides innovative Topical Wound Oxygen solutions for closing Chronic and Acute wounds completely	17
	AQUIS-GmbH Tel: +49 6421 9480988 info@aquismed.de www.aquismed.de	STERALYTH® wound irrigation solutions and wound gels targeting wound cleansing, debridement, antimicrobial wound treatment and smell reduction	76
OUTPERFORMS, OUTLASTS, OUTNUMBERS*	Argentum Medical LLC Silver Nylon Antimicrobial Dressings Tel: +31 610 624 696 international@silverlon.com ssmidtman@silverlon.com www.silverlon.com	The Silverlon [®] wound range delivers the highest Ag ion release on a safe, strong and simple way, no chemical residuals or discoloration. Now available in the EU	13
A A STANCE OF THE STANCE OF TH	Austrian Wound Association office@a-w-a.at www.a-w-a.at	Austrian Wound Association Partner organisiation of EWMA 2012 in Vienna.	XL7
AWMA	Australian Wound Management Association (AWMA) www.awma.com.au	AWMA was established in 1994 and has aproximately 3.000 members	73

B BRAUN SHARING EXPERTISE	B. Braun Medical AG Tel: +41 58 258 50 00 info@bbraun.com www.bbraun.com www.woundcare-bbraun.com	Wound cleansing and wound bed preparation, wound antisepsis, silver alginate dressings, silicone adhesive foam dressings, moist wound dressings.	43
DRAWTEK® A Unique Hydroconductive Wound Dressing with Leva®bo*Technology	Beier Drawtex Healthcare Tel: +27 12 661 1751 info@drawtex.com www.drawtex.com	Drawtex can be effectively used on: Burns, post-operative, amputations, venous ulcers, pressure/ bed sores, cavity wounds, stoma sites, external cancer wounds, diabetic ulcers, fungating wounds, difficult non-healing wounds and for heavily exuding wounds.	XL36
Revamil	Bfactory Health Products B.V. Tel: +31 317 769 005 info@bfactory.nl www.revamil.nl	Bfactory develops a professional portfolio for advanced wound care, i.e. Revamil [®] . The Revamil [®] portfolio consists of highenzyme honey-based products for various stages of the wound.	46
BiologiQ HIGH QUALITY SOLUTIONS IN BIOLOGICAL TREATMENT	BiologiQ Tel: +31 55 368 44 50 info@biologiq.nl www.biologiq.nl	BiologiQ is an independent Dutch Medical Company, specialized in marketing, sales and distribution of safe and effective Bio-active and Biotech products and therapies for Wound Care in Europe.	46
BioMonde °	BioMonde GmbH Tel: +4940 67 10 57 0 info@biomonde.de www.biomonde.de	Production of medicinal grade larvae for biosurgery. Also known as Larval Debride- ment Therapy (LDT) or Maggot Debride- ment Therapie (MDT) or Biological Debridement	46
· BIOTEC PHARMACON	Biotec Pharmacon ASA Tel: +47 77648900 info@biotec.no www.biotec.no	Biotec Pharmacon ASA develops medical devices for wound treatment incl. the company's proprietary product Woulgan® for treatment of chronic wounds.	62
BSN _{medical}	BSN medical GmbH www.bsnmedical.com www.cutimed.com	BSN medical is a global medical device company and one of the world's leading suppliers in the product segments of casting, bandaging, wound care and compression therapy.	18
cardia	Cardia Innovation AB Tel: +46 8 505 651 00 contact@cardia-innovation.com www.cardia-innovation.com	Cardia Innovation AB introduces the CarbonVITA tissue protector, this product will keep the wound warm and fully humidified.	XL35
Carital Group Ware for Care	Carital Group Tel: +35 892 746 800 info@carital.com www.carital.com	Carital Group (Carital, Hapeka GmH, MediMattress Oy) designs and manu- factures special mattresses for pressure sore therapy and pain management.	XL28
	Cica Biomedical Tel:+44 1423 799090 info@cica-biomedical.com www.cica-biomedical.com	Cica Biomedical Ltd is an independent UK-based company that provides contract pre-clinical and clinical research services to the wound management/tissue viability sector.	32
Coloplast	Coloplast A/S Tel: +45 491 111 11 www.coloplast.com	Coloplast want patients with wounds to be free of pain and discomfort and to make life easier for the people who care for them. Together we work to accelerate healing and simplify wound care.	19
CONTIPRO	Contipro Pharma a.s. Tel: +420 465 519 530 sales@contipro.com www.contipro.com	Biotech company specialized in develop- ment and production of active healing products based on hyaluronic acid. Activate Healing Naturally.	XL2

ConvaTec Realize the possibilities™	ConvaTec Tel: +001 800 422 8811 www.ConvaTec.com	ConvaTec is a leading developer of innovative medical technologies that have helped improve the lives of millions worldwide. Visit www.ConvaTec.com	34
CoreLeaderBio Committed to wound care	Coreleader Biotech Co. Ltd. Tel: +886 2 269 688 80 tsaotm@coreleaderbio.com www.coreleaderbio.com	Coreleader Biotech is a MFG of wound care products focusing on Chitosan, Alginate, Collagen, Silicon and Hydrocolloid film.	4
curea medical Innovation with Care	Curea Medical GmbH Tel: +49 360 719 009 500 info@curea-medical.de www.curea-medical.de	The curea medical GmbH develops and manufactures superabsorbent wound dressings as well as highly absorbent products within the medical technology.	XL8
debra Working for a life free of pain.	DEBRA International Tel: +43 1 876 40 300 office@debra-international.org www.debra-international.org	DEBRA International is a worldwide network of national groups working on behalf of those affected by the genectic skin blistering condition Epidermolysis Bullosa (EB).	40
decumed The cure is care	Decumed Tel: +45 4072 7328 info@decumed.com www.decumed.com	Decumed is an innovative company specialised in disposable products preventing and curing pressure ulcers. See our unique heel-lifter at stand # 25.	25
D E R M A S C i E N C E S	Derma Sciences Inc. Tel: +44 1628 626 916 orders@ dermascienceseurope.co.uk www.dermascienceseurope.co.uk	Our key products are MEDIHONEY [®] Antibacterial Dressings, Silver ALGICELL™Ag, and XTRASORB™ Super Absorbent Polymer based Dressings.	14
DEVON MEDICAL PRODUCTS	Devon Medical Products Tel: +1 866-446 0092 info@devonmedicalproducts.com www.devonmedicalproducts.com	Wound care & compression therapy. Innovator of extriCARE™ Negative Pressure Wound Therapy (NPWT) system and CircuFlow™ ArterioFlow™ compression pumps.	6
SEELIFY.	DM Systems' Heelift Tel: +1 847 328 9540 info@dmsystems.com www.heelift.com	AVOID AMPUTATION, HEAL CHRONIC WOUNDS & PREVENT HEEL PRESSURE ULCERS. See published clinical evidence, request a sample. The Heelift® Suspension Boot.	XL6b
Danish Wound Healing Society	Danish Wound Healing Society Tel: +45 4817 7025 dsfs@mail.tele.dk www.saar.dk	Danish Wound Healing Society was established in 1992 and has almost 1.000 members. Co-host of EWMA 2012.	37Ь
EDITIONS	Editions MF Tel:+33 1 40 07 11 21 info@editionsmf.com www.editionsmf.com	Editions MF is devoted to continuing training and the development of links between leaders in the fields of geriatrics and psychiatry, as well as focusing on problems related to wounds and healing.	70
EDUAD SERVICES	EPUAP Tel: +44 186 5714 358 epuap@aol.com www.epuap.org	European Pressure Ulcer Advisory Panel	68
BAYER	Epurex Films GmbH & Co. KG Tel: +49 5161 443301 christina.schlaefke@bayer.com www.epurex.de	The Bayer MaterialScience Company Epurex Films develops, produces and sells customised high-performance thermoplas- tic films made of polyurethane.	63

Poly Mem [®]	Ferris Mfg. Corp. (PolyMem) Tel: +1 630 887 9797 info@ferrispolymem.com www.PolyMem.eu	PolyMem: More Healing – Less Pain	12
FILTRONA POROUS TECHNOLOGIES	Filtrona Porous Technologies Tel: +49 40 72707289 jochenschuetze@filtrona.com www.filtronaporoustechnologies.com	Bonded FIBERS and Hydrophilic FOAMS for Wound Care, Asorbents, Swabs, Porous Plastics, Fluid Transfer Media + Filter.	28
₩ Flen Pharma	Flen Pharma Tel: +32 3 825 70 63 info@flenpharma.com www.flenpharma.com	Flaminal® Hydro – Flaminal® Forte: ENZYME ALGINOGEL, a new class, for all wound types. It's T.I.M.E. for Flaminal®	44
Gerro Med	GerroMed GmbH Tel: + 49 40 547 303 0 mail@gerromed.de www.gerromed.de	wound $EL^{\$}$ – wound healing with electrical stimulation.	26
HEALTHPOINT®	Healthpoint Tel: +1 800 441 8227 www.healthpoint.com	PROSHIELD® is a unique system for healing and protecting the intact and damaged skin associated with continence. OASIS® ECM supports and stimulates restoration of tissue structure.	46
HUNTLEIGH	Huntleigh Healthcare Tel: +44 29 2048 5885 sales@huntleigh-diagnostics.co.uk www.huntleigh-diagnostics.com	NEW in Vascular Assessment – our Dopplex ABIlity will automatically measure the ABPI in less than 5 minutes. Demon- strations provided on our stand.	3
Initiative	Initiative Chronische Wunden Tel: +49 231 7933121 www.ic-wunden.de	Since 1995 nurses and physicians, who are engaged in the field of wound healing, work together in the Initiative Chronische Wunden (ICW). The aims of the organization are to improve prophylaxis and therapy of chronic wounds in Germany.	66
INTEGRA.	INTEGRA Tel: +33 4 37 47 59 00 csemea@integralife.com www.integralife.eu	We offer innovative solutions to surgeons in wound management with: Integra® Dermal Regeneration Template, Integra® Dermatome range, NeuraGen™ Nerve Guide and Integra® Licox® PtiO2 monitoring.	1
J W C journal of wound care	Journal of Wound Care Tel: +44 20 7738 5454 jwc@markallengroup.com www.journalofwoundcare.com	The definitive monthly, peer-reviewed journal for tissue viability.	31
EKCI	KCI Europe Holding B.V. Tel: +31 20 426 00 00 info@kci-medical.com www.kci-medical.com	Kinetic Concepts, Inc. (KCI): Advanced Wound Care/Regenerative Medicine/ Therapeutic Support Systems.	XL18
LegClub Foundation	The Lindsay Leg Club Foundation ellie@ legclub.org www.legclub.org	The aims of the Lindsay Leg Club Foundation (CRN 1111259) include both the dissemination of the principles of the socioeconomic Leg Club model and implementation of Leg Clubs.	27
Lohmann & Rauscher	Lohmann & Rauscher GmbH & Co. KG Tel: +49 2634 990 info@de.LRmed.com www.lohmann-rauscher.com	L&R is a supplier of medical devices and hygiene products with more than 150 years expertise and a sales volume of more than 470 million euros in 2011.	XL17
	Lymed Oy Tel: +358 20 779 2233 info@lymed.fi www.lymed.fi	Lymed manufactures first class pressure garments with high expertise using the best quality materials.	XL29

MAG. PAUDLER-PHILIPP ARZNEI-& MEDIZINPRODUKTE	MAG. Paudler-Philipp GmbH & Co KG Tel: +43 1 888 10 37 office@mpparznei.com www.mpparznei.at	Austrian distributor for AQUIS-GmbH	76
MiMedx	MiMedx Group, Inc. Tel: +1 404 461 9265 mcarlton@mimedx.com www.mimedx.com	MiMedx develops, processes, manufactures and markets patented biomaterial products and tissues like EpiFix® Amniotic Mem- brane Allograft for chronic wounds.	5
HOLTOPLAST.	Moltoplast Healthcare Tel: +43 512 585 407 14 med@moltoplast.com www.moltoplast.com	Manufactures and sells worldwide health- care products as care-mattresses and positioning aids. In 2007 the wound care and decubitus prophylaxis product momosan® was authorised for the European Union.	XL5
MEDECINS SANS FRONTIERES	Médecins Sans Frontières Tel: 41 22 849 8484 info@msf.org www.msf.org	Médecins Sans Frontières (MSF) is an international, independent, medical humanitarian organisation that delivers emergency aid to people affected by armed conflict, epidemics, natural disasters and exclusion from healthcare.	65
Medical Scientific Huart	MSH nv Tel: + 32 16 77 89 31 info@msh.be www.msh.be	REPOSE®:a multi layer static air product range for pressure ulcer prevention & treatment. Mattresses, cushions, heel protectors, wedges, baby cradles & patient transfer solutions.	XL25
MÖLNLYCKE HEALTH CARE	Mölnlycke Health Care Wound Care Division Tel: +46 31 722 30 00 info.woundcare@molnlycke.com www.molnlycke.com	Mölnlycke Health Care provides solutions, including products with Safetac [®] and Avance [®] , to help reduce patients suffering during wound healing.	XL 19
NANO IBRONIX TM Curing through prevention	NanoVibronix Ltd. Tel: +97 248 200 581 info@nanovibronix.com www.nanovibronix.com	Evolution in Ultrasound Therapy WoundShield – Accelerates chronic wound healing, Enhances oxygen and topical drug delivery, Synergetic with NPWT.	7
(Nich	NidiCare GmbH Tel: +43 5412 61891 23 info@nidicare.com www.nidicare.com	Our idea of innovative solutions for wound care enables us to offer not only an excellent and easy to apply medication system but also professional and effective high quality products and therapies for tissue repair making wound healing a matter of choice.	30
NITTO DENKO	Nitto Denko Corporation Medical Division Tel: +81 3 5740 2193 nitto_medical@ntmed.co.jp www.nitto.com	Combining our original technologies such as the gentle-to-the-skin STRATAGELTM / YU-KITM Adhesive with leading chemical and medical expertise.	21
NUTRICIA Advanced Medical Nutrition	Nutricia Advanced Medical Nutrition MedicalNutrition@Nutricia.com www.nutricia.com	Nutricia is a specialised healthcare business of Danone, with a mission to lead the use of Advanced Medical Nutrition in disease management.	XL 26
OCULUS Innovative Sciences	Oculus Innovative Sciences Tel: +31 475 318 666 info.europe@oculusis.com www.oculusis.com	Oculus Innovative Sciences develops, manufactures and markets a family of products intended to treat infections in chronic and acute wounds.	46
HARTMANN helps healing.	Paul Hartmann AG Tel: + 49 732 136 0 info@hartmann.info www.hartmann.info	HARTMANN stands for highest medical competence in wound care and compression therapy, further supporting professionals with ample package solutions.	36

molliter	Optima Molliter Tel.: +39 0733 801 060 info@ molliter.com www.molliter.com		XL6a
♦PluroGen	PluroGen Therapeutics Tel: +1 443 994 0101 info@plurogen.com www.plurogen.com	Novel, patented and superior skin, burn and wound care products from its portfolio of 4 synergistic and complementary patented technology platforms.	37a
Principelle	Principelle B.V. Tel: +31 6 57 57 33 77 info@principelle.nl www.principelle.com	Principelle is developing and marketing natural advanced wound care products based on novel ideas, aimed at difficult to heal wounds or special applications.	XL 37
schülke -}	Schülke & Mayr GmbH Tel: +49 40 521 00 0 info@schuelke.com www.schuelke.com	Octenidine for the wound, mucous membrane and skin – Antiseptic. Efficient. Good tolerance.	XL 38
S SERAG WIESSNER	Serag-Wiessner KG Tel: +49 9282 9370 info@serag-wiessner.de www.serag-wiessner.de	LAVANID® 1/2 – Wound Rinsing Solution and LAVANID® - Wound Gel For systematic wound treatment.	58
> smith&nephew	Smith & Nephew Advanced Wound Management Tel: +44 014 822 251 81 www.smith-nephew.com/wound	Improving outcomes for patients. Conserving resources for health care systems. Offering imaginative solutions in advanced wound dressings and NPWT.	45
SOFAR	SOFAR S.p.A. Tel: +39 02 909 3621 info@sofarfarm.it www.sofarfarm.it	The manufacture of Sofar's medicinal specialties is characterized mainly by three therapeutic lines: gastroenterology, gynaecology and dermatology.	XL3
sorbion health needs care	sorbion Aktiengesellschaft Tel: +49 2536 34 400 400 info@sorbion.com www.sorbion.com	sorbion offers sustainable solutions for modern wound management. As an outcome of our unique Hydration Response Technology (HRT), we offer outstanding cost-effective performance.	33 XL 16
SNAP	Spiracur Inc. Tel: 140 870 153 00 info@spiracur.com www.spiracur.com	Spiracur Inc. developed the SNaP® Wound Care System, a CE Mark approved ultraportable negative pressure wound therapy device.	2
synergyhealth our work protects your world	Synergy Health Tel: +44 1772 299900 healthcaresolutions@ synergyhealthplc.com www.synergyhealthplc.com	Synergy Health offer a range of solutions for dressing retention from the Comfi range of tubular bandages and garments, and are pleased to introduce a fresh approach to advanced wound dressing with Hydrofera Blue.	XL4
Systagenix	Systagenix Tel: +44 203 027 8717 customercareint@systagenix.com www.systagenix.com	Our mission is to develop and market advanced diagnostic and therapeutic systems that enable clinicians to heal every wound predictably and cost effectively.	35
Söring INNOVATIVE SURGERY	Söring GmbH Medizintechnik Tel: +49 4106 61000 info@soering.com www.soering.com	As a globally active company, Söring has been developing innovative high-tech products "Made in Germany" for almost all surgical disciplines and international markets for over 25 years. A special focus lies on the treatment of chronic wounds with ultrasound. The debridement with the Söring Sonoca system forms the essential base for any further wound treatment.	XL9

TAURESN sharing value in cure and care	Taureon Tel: +31 070 307 20 88 info@taureon.com www.taureon.com	TAUREON is a worldwide operating & leading company in the field of advanced wound care and surgical specialities.	8
TRUSETAL VERBANDSTOFFWERK GMBH	Trusetal Verbandstoffwerk GMBH Tel: +49 5207 991688 - 11 brueggemann@tshs.eu www.tshs.eu www.augenpflaster.com	Trusetal Verbandstoffwerk GMBH stands for high quality medical products and customer-care. We are constantly endeavouring to improve and to increase our range of products on offer to you.	XL33
Heal and care	Laboratoires URGO Tel: +33 3 80 54 50 00 www.urgo.com	Thanks to its expertise and focus on the needs of healthcare professionals and patients, Urgo Medical develop medical solutions treatment of wounds.	20
COMPETENCE IN COMPRESSION	Varitex NV Tel: +31 23 5319317 info@varitex.nl www.varitex.nl	Varitex manufactures and distributes medical compression products. Brands: Varitex [®] , CircAid [®] Medical Products, JoViPak [®] , Lympha Press [®] and Eureka [®] .	XL27
DOTKEB	Völker GmbH Tel: +49 2302 960 960 info@voelker.de www.voelker.de	Völker GmbH produces innovative healthcare and hospital beds: easier work and more safety in nursing for the benefit of patients, caregivers and managers.	XL10
World Alliance for Wound and Lymphedema Care *	World Alliance for Wound & Lymphedema Care wawlcjm@aol.com www.wawlc.org	The mission of WAWLC is to work in partnership with communities worldwide to advance sustainable prevention and care of wounds and lymphoedema in settings with limited resources.	64
WELCAL Welcare Industries S.p.A.	Welcare Industries Spa Tel: +39 0763 316353 com@welcaremedical.com www.easyderm.net www.welcaremedical.com	Unique wound and skin cleansing products proven superior for critical and chronic patients as well as for nursing.	37 a
wetling® important	Wetling EU Aps Tel: +45 300 124 info@wetlinghealth.com www.wetlinghealth.com	Our mission is to help those, who suffer from acute or chronic wounds by offering a new revolutionizing and patented method called WMCS – Wireless Micro Current Stimulation.	16
®WILEY-BLACKWELL	Wiley-Blackwell Tel: +44 (0) 1865 776868 www.wiley.com	Wiley-Blackwell is the international scientific, technical, medical and scholarly publishing business of John Wiley & Sons, publishing over 1,400 peer-reviewed journals as well as 1,500+ new books annually in print and online.	61
Wounds	Wounds International Tel: +44 20 7627 1510 info@woundsinternational.com www.woundsinternational.com	Wounds International is a division of Schofield Healthcare Media, a leading communications and events company aimed at healthcare professionals.	42
XSENSOR*Technology	XSENSOR Technology Corporation Tel: 001 403 266 6612 karl.schilling@xsensor.com www.xsensor.com	Leaders in pressure ulcer prevention technology. Our latest innovation, ForeSite, provides long term pressure monitoring for immobile patients.	XL1

AUSSTELLUNG

3M Deutschland GmbH, Health Care	XL11		Filtro	na Porous Tech	nologies	28		Optima	a Molliter	XL6a	
ABIGO Medical AB	XL12			Flen	Pharma	44		PluroGen The	rapeutics	37 a	
Absorbest AB	11			GerroMed	d GmbH	26		Princip	oelle B.V.	XL37	
Advancis Medical	23			Hea	lthpoint	46		Schülke & Ma	yr GmbH	XL38	
Associazione Italiana Ulcere Cutanee (AIUC)	39			Huntleigh He	althcare	3		Serag-Wie	ssner KG	58	
Alfa Wassermann	24		Initiat	ive Chronische	Wunden	66		Smith &	Nephew	45	
Andover Healthcare, Inc.	XL24			IN.	ITEGRA	1		SOFA	AR S.p.A.	XL3	
AOTI Ltd.	17			Journal of Wou	nd Care	31	c	orbion Aktienge	collect of	33	
AQUIS-GmbH	76		K	CI Europe Hold	ing B.V.	XL18	3	•		XL16	
Argentum Medical LLC	13	Т	he Linds	ay Leg Club Fou	ındation	27		Spir	acur Inc.	2	
Austrian Wound Association	XL7			scher GmbH &		XL17	Synergy Health		XL4		
Australian Wound Management Association	73			Lv	med Oy	XL29		S	ystagenix	35	
B. Braun Medical AG	43	MAG.	Paudler-	Philipp GmbH 8	•	76	Sörir	ng GmbH Mediz	intechnik	XL9	
Beier Drawtex Healthcare	XL36			MiMedx Gro		5			Taureon	8	
Bfactory Health Products B.V.	46			Moltoplast He	• •	XL5	Trusetal	Verbandstoffwei	k GMBH	XL33	
BiologiQ	46		М	édecins Sans Fr		65		Laboratoire	es URGO	20	
BioMonde GmbH	46		,,,		MSH nv	XL25		V	aritex NV	XL27	
Biotec Pharmacon ASA	62			Mölnlycke Hea		XL19		Völk	er GmbH	XL10	
BSN medical GmbH	18			NanoVibro		7		World All	liance for	64	
Cardia Innovation AB	XL35			NidiCare		30		Welcare Indus	stries Spa	37 a	
Carital Group	XL28			litto Denko Cor		21		Wetlin	g EU Aps	16	
Cica Biomedical	32	Nutr		anced Medical N		XL26		Wiley-	Blackwell	61	
Coloplast A/S	19	Nuti		ulus Innovative S		46		Wounds Inte	rnational	42	
Contipro Pharma a.s.	XL2		Oct	Paul Hartm		36	XSENSOR	Technology Co	rporation	XL1	
ConvaTec	34			i aui i iai(iii	iaiiii AO	30					
Correleader Biotech Co. Ltd.	4										
Curea Medical GmbH	XL8										
DEBRA International	40										
Debra International Decumed	25										
Derma Sciences Inc.	14										
Devon Medical Products	6						VORTR	RAGE			
DM Systems' Heelift	XL6b										
Danish Wound Healing Society	37b										
Editions MF	70						EINGA	ANG			
EPUAP	68							V			
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	63					01 02	2	03	04 05	06	07
Epurex Films GmbH & Co. KG	12										
Ferris Mfg. Corp. (PolyMem)	12										
					1	0	11	12			1
					_					_	_
								21			- 1
	14	1 15				10		20			
61 MEETING		. 13		18		19				24	- 1
AREA	16	5 17						23		24	
62 ANLA											
I =											
63	_										
25 26	3	0								37ь	
64 27 29		33		34		3	5	36			
64 27 28	3	1 33	Ū							37 a	
l cr	3	2	Z								
65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 6			꼰			O 4 ===					
I			TERING			CATE	RING				
66 29	_		-								



EWMA 2012 23-25 May



39 40

41 42

48 49

INTERNET

43

44

53

70 71 72 73

45

46

59

SITZGELEGENHEIT

CAFÉ

67 68





1	INTEGRA	24	Alfa Wassermann
2	Spiracur Inc.	25	Decumed
3	Huntleigh Healthcare	26	GerroMed GmbH
4	Coreleader Biotech Co. Ltd.	27	The Lindsay Leg Club Foundation
5	MiMedx Group, Inc.	28	Filtrona Porous Technologies
6	Devon Medical Products	30	NidiCare GmbH
7	NanoVibronix Ltd.	31	Journal of Wound Care
8	Taureon	32	Cica Biomedical
11	Absorbest AB	33	Sorbion Aktiengesellschaft
12	Ferris Mfg. Corp. (PolyMem)	34	ConvaTec
13	Argentum Medical LLC	35	Systagenix
14	Derma Sciences Inc.	36	Paul Hartmann AG
16	Wetling EU Aps	39	Associazione Italiana Ulcere Cutanee (AIUC)
17	AOTI Ltd.	40	DEBRA International
18	BSN medical GmbH	42	Wounds International
19	Coloplast A/S	43	B. Braun Medical AG
20	Laboratoires URGO	44	Flen Pharma
21	Nitto Denko Corporation	45	Smith & Nephew
23	Advancis Medical		

Bfactory Health Products B.V. 46 BiologiQ BioMonde GmbH 46 46 Healthpoint 46 Oculus Innovative Sciences 58 Serag-Wiessner KG 61 Wiley-Blackwell Biotec Pharmacon ASA 62 63 Epurex Films GmbH & Co. KG World Alliance for 64 65 Médecins Sans Frontières Initiative Chronische Wunden 66 EPUAP 68 70 **Editions MF** Australian Wound Management Association 73 76 AQUIS-GmbH 76 MAG. Paudler-Philipp GmbH & Co KG 37a PluroGen Therapeutics 37a Welcare Industries Spa Danish Wound Healing Society 37ь XL1 XSENSOR Technology Corporation XL2 Contipro Pharma a.s. SOFAR S.p.A. XL3 XL4 Synergy Health Moltoplast Healthcare XL5 XL6a Optima Molliter XL6b DM Systems' Heelift XL7 Austrian Wound Association XL8 Curea Medical GmbH XL9 Söring GmbH Medizintechnik XL10 Völker GmbH XL11 3M Deutschland GmbH, Health Care XL12 ABIGO Medical AB XL16 Sorbion Aktiengesellschaft Lohmann & Rauscher GmbH & Co. KG XL17 XL18 KCI Europe Holding B.V. XL19 Mölnlycke Health Care XL24 Andover Healthcare, Inc. MSH nv XL25 XL26 Nutricia Advanced Medical Nutrition **XL27** Varitex NV XL28 Carital Group XL29 Lymed Oy XL33 Trusetal Verbandstoffwerk GMBH XL35 Cardia Innovation AB XL36 Beier Drawtex Healthcare XL37 Principelle B.V. XL38 Schülke & Mayr GmbH

EWMA UNTERNEHMENSSPONSOREN



Realize the possibilities™









































positive results for life[™]





















